

# Al Gurbal

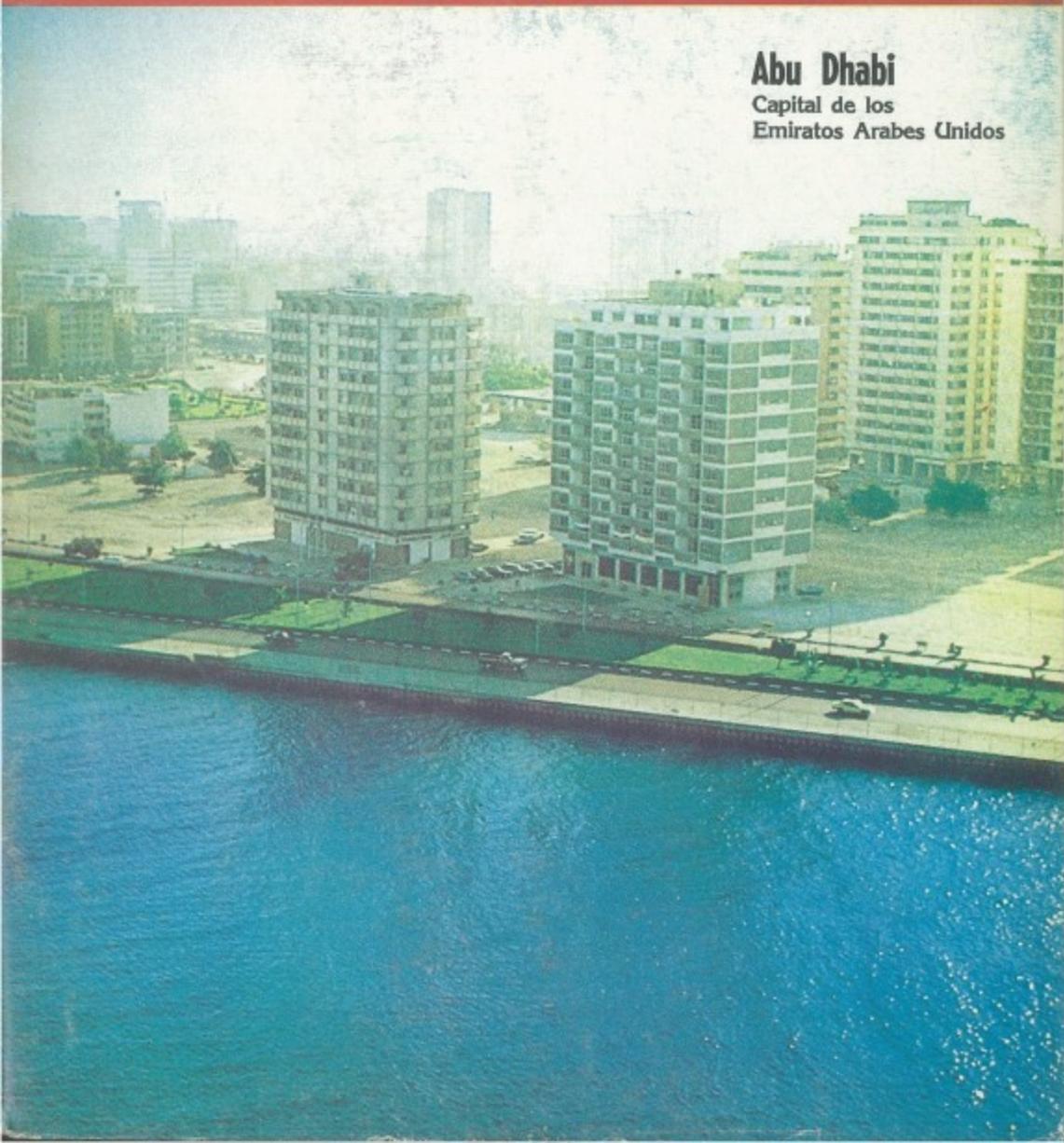
MARZO 1983

No. 205

PUBLICACION MEXICANO ARABE E INTERNACIONAL

*"La Criba"*

**Abu Dhabi**  
Capital de los  
Emiratos Arabes Unidos



## A NUESTROS AMIGOS SUSCRIPTORES

No es una novedad para nadie que "Al Gurbal" es, hoy por hoy, una voz solitaria para explicar al pueblo de México y a miles de personas en el resto de América Latina, los progresos, las inquietudes y los problemas de nuestros países. Mientras que otras razas cuentan con docenas de voceros, "Al Gurbal" debe librar una lucha constante, lo que implica un abnegado esfuerzo de quienes mantenemos esta publicación que da a conocer nuestra historia, nuestros ancestros y nuestra cultura, a la vez que pone en alto el nombre de México, mucho más allá de las fronteras de la República. En este esfuerzo, cuyo afán tiene por objeto servirle a usted y a su apreciable familia, nuestros suscriptores y su buena voluntad juegan un importante papel.

Lo hecho hasta el momento, sin embargo, no es suficiente. A raíz de la situación imperante, de las constantes alzas en los costos, necesitamos de más suscriptores y de un pago pronto y oportuno de todas las suscripciones. No pretendemos hacer exigencias de ningún tipo, solo queremos seguir sosteniendo nuestra revista, única en su especialidad en México y de las pocas que restan en el continente. Creemos que no es el momento para nadie de guardar silencio o de negar su colabora-

ción. Solo estamos reclamando lo mínimo: el pago oportuno de los saldos que mantienen algunas personas.

Pese a las alzas en los costos, hemos decidido seguir manteniendo el precio de nuestra suscripción en \$1,500.00 anuales, cantidad modesta, que estamos seguros no representa un sacrificio pecunario para nuestros favorecedores. Si quienes mantienen algunos saldos sin cubrir, en algunos casos desde hace años, hacen honor al espíritu de colaboración que siempre los distinguió, nuestra supervivencia y nuestro futuro están asegurados, así como la supervivencia del periodismo libre, limpio y digno que nosotros intentamos hacer.

Esperamos que esta invitación fraternal tenga oídos receptivos. Que aquéllos que por uno u otro motivo aún no cancelan las suscripciones, lo hagan a la brevedad posible. Con ello habrán ayudado a que "Al Gurbal" continúe su tarea en bien de toda nuestra colectividad, a cuyo servicio tan desinteresadamente nos encontramos.

Revista AL GURBAL  
Salim G. Abud  
Director General

### MUERDEN LA MANO

### QUE LOS ALIMENTA

No podía ser de otro modo: hoy que la locura parece haberse apoderado de sus mentes, los gobernantes del llamado Estado Judío se vuelven en contra de sus eternos protectores, los norteamericanos. Moshe Arens, el nuevo ministro de Defensa en el gabinete de Menajem Beguin sostiene que en el Departamento de Estado hay funcionarios que se manifiestan abiertamente en favor de la noble y justa causa de los árabes, mientras que su colega de Washington, Caspar Weinberger, Jefe Civil del Pentágono, le merece muchas críticas.

Como la fiera que muerde la mano que la alimenta, Arens, quien fue el embajador de los judíos en Washington, acusa a Weinberger de haber hecho negocios con los países árabes en el pasado. Con cinismo, Arens achaca a este tipo de cosas el enfriamiento en las relaciones del gabinete de Begin con Washington, sin detenerse a decir la verdad: lo que ocurre es resultado de las matanzas de Chatila y Sabra que terminaron para siempre con la mentira de un puñado de israelitas, luchando por sus vidas acorralados por decenas de millones de feroces enemigos. En Chatila y Sabra, como dijera alguna vez un estadista europeo, no solamente se cometió un abominable crimen, también se perpetró una estupidez de esas que en política internacional se pagan a un alto precio.

Allí quedó en evidencia que el llamado Estado de Israel no era otra cosa que un gendarme al servicio de intereses espúreos en el Medio Oriente, al que sus amos le permitían una política expansionista y genocida, en precio por sus buenos servicios. Sin embargo, cebados en la impunidad, los ladrones de vidas y tierras, creyeron que todo les estaba permitido. Por eso Arien Charon ideó el exterminio en los campos de refugiados palestinos de Líbano, como una manera "de entretener" a sus tropas, tan similares a aquellos hombre de uniforme negro —los SS de Adolfo Hitler— de los cuales los hebreos dicen haber sido víctimas.

El gobierno de Washington, que durante tantos años y a través de diversas administraciones había tenido éxito en ocultar la esencia de la maquinaria militar que ellos mismos ayudaron a montar en Palestina desde los primeros años del siglo, esta vez se vió imposibilitado para continuar con la farsa. El pueblo norteamericano, altamente sensibilizado ante este tipo de atrocidades por los tristes acontecimientos de Vietnam, obligó a que Ronald Reagan y Weinberger, al menos en la apariencia, regañaran a su

aliado. Arnes, el ex-embajador en Washintgon y un "halcón" que votó en contra de los acuerdos de paz de Camp David por considerarlos demasiado "generosos", intenta explicar ahora lo ocurrido con la patraña de que se trata de la actitud de funcionarios pro-árabes.

Por el contrario, las tensas relaciones con Estados Unidos son fruto de algo que nadie puede ocultar y que comienza a brotar con fuerza en el propio territorio que controla Begin: la vocación criminal de su régimen, lo que ha llevado nada menos que al presidente del llamado Estado de Israel, Isaac Navon, a considerar la posibilidad de que se declare allí una guerra civil. Es decir los judíos demuestran una vez más que no están en condiciones de vivir en paz con nadie, ni siquiera entre ellos mismos. Por eso Arens la emprende en contra de sus protectores, diciendo que el ex-Secretario de Estado, Alexander Haig, era mucho más receptivo a todo lo que Tel Aviv le proponía.

En el fondo, hay otra cuestión? Washington no podía avalar los planes de Begin y Sharon para quedarse, para siempre, en el Sur del Líbano, como fueron sus intenciones desde un comienzo.

La campaña presidencial para 1984 en Estados Unidos está a punto de comenzar y frente al descontento popular por la recesión económica, el Presidente Ronald Reagan —que ya dió a conocer sus intenciones de buscar la reelección— no puede darse el lujo de permitir ciertas cosas que en manos de sus rivales demócratas se convertirían en incómodos tópicos electorales. Uno de ellos, precisamente, es la permanencia de las tropas israelitas en el Sur del Líbano, mucho más que han comenzado a surgir ciertos de versiones de militares judíos, de que Begin y Sharon estaban dispuestos a ingresar bajo una lluvia de hierro y fuego a Beirut, sin importar que aquello significaría una masacre de decenas de miles de civiles. La opinión pública norteamericana, necesariamente tiene que abrir los ojos ante las atrocidades de su aliado en el Medio Oriente y para ningún candidato, la compañía de Begin y de Sharon resultará agradable, si se piensa en los votantes que en noviembre del 84 dedicidirán quien será su Presidente.

Aquello de "dime con quien andas y te diré quien eres", sigue siendo válido.

Salim G. Abud.

# El Gurbal

*"La Criba"*

En sus 60 años de publicación  
Fundada el 2 de enero de 1922

FUNDADOR: JOSE MUSALEM

2a. EPOCA: JUAN BICHARA  
3a. EPOCA: SALIM G. ABUD

DIRECTOR:  
SALIM G. ABUD

SUBDIRECTOR:  
LIC. GUILLERMO MALJA M.

DISEÑO:  
JESUS TORRECILLAS

## RELACIONES PUBLICAS Y PUBLICIDAD

Lic. Fiacro Quijano Méndez  
Sra. Tula García de Quijano

OFICINAS DE AL GURBAL  
Av. 20 de Noviembre 53-208  
Tels.: 510-09-95 y 521-31-58  
06060 MEXICO, D. F. (Centro)

## COLABORADORES EN LA REPUBLICA MEXICANA:

Lic. Francisco Padua Sayeg, Ing. Anuar Karam, Dr. Alfredo Rajme, Lic. Elías Zacarías, Dr. Ulises Casab Rueda, Profr. Eduardo Hachach, Dr. Fermín Martínez de Jesús.

## CORRESPONSALES EN LA REPUBLICA MEXICANA:

Sr. Nehme Francis, Mérida, Yuc. Lic. Nicolás Abusambra, Torreón, Coah.

## CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO. CENTROAMERICA:

R.P. Bechara Bairuti, Calle Río Piedras, Tel. 52-15-89, San Pedro Sula, Honduras.— Lic. Francisco Abiedrabbo, Almacén Tivoli, Tel. 22-34-11, Tegucigalpa, Honduras.— Sra. Carmen Chaichotoura, Apartado Postal 3, San Ramón Alajuela, Costa Rica.— Jeannette Manassa, Ch., 4a. Avenida de los Palos Grandes, entre segunda y tercera transversal, Residencias Imperio, Piso 3, No. 32, Caracas 106, Venezuela.— Mofid Esber H., Av. 5 de julio No. 8-A-25, Maracaibo, Zulia, Venezuela.— Antonio Arabia, Calle 12 No. 7-84, Teléfonos: 89-56-14 y 52-10-30, Cali, Colombia.

Reg. Fed. de Causantes: AUAS-041225

## SUSCRIPCIONES ANUALES

En la República Mexicana	\$ 1,500.00 M. N.
Extranjero (correo aéreo)	75.00 Dlls.
Extranjero (correo ordinario)	60.00 Dlls.
Dependencias oficiales (exterior)	150.00 Dlls.



MARZO DE 1983

EDICION 205

TITULO	SUMARIO	PAGINA
Palabras del director		1
Directorio		2
Editorial		3
Libano ante la agresión judía		4
Sabra y Chatila		6
Sionismo y nazismo		7
Severas derrotas inflinge Irak a Irán		10
Proyección de México		12
Problemas del DF		15
Homenaje al doctor Casab Rueda		16
Reunión mundial de la Cruz Roja		20
El encuentro de los No Alineados		21
Mundo Árabe		22
La crisis del petróleo		24
El futuro de Palestina		26
Desarraigo del hombre		28
Confraternidad maronita		30
Actividades libanesas en México		34
Obituario		37
El drama de la mujer palestina		38
Turismo: tesoros de Puebla		46

## MISION PAPAL DE PAZ

En una región convulsionada por la violencia, las luchas intestinas, los temores, la pobreza y la incertidumbre en el futuro, realizó el Papa Juan Pablo II una visita a ocho países llevando un mensaje de paz y de esperanza.

Debemos esperar y confiar en que la visita papal, abra, al menos, las puertas del diálogo a las partes en conflicto que; desafortunadamente, se han convertido en víctimas e instrumentos de opciones materialistas y de injerencias externas que tratan de radicalizar el problema.

El pensamiento de Juan Pablo II, acerca de la situación que prevalece en Centroamérica, es coincidente con el de otros mandatarios de países que, como México, busca mediante el diálogo serio y responsable, un arreglo definitivo al problema.

La metodología de la violencia que ha llegado a una guerra fratricida, ha expresado el Papa en una carta enviada a los obispos salvadoreños antes de que iniciara su misión de paz, ha situado, en un lado, a cuantos consideran la lucha armada como un instrumento necesario para conseguir un orden social y, al otro lado, a quienes recurren a los principios de "seguridad nacional", para legitimar represiones brutales que no encuentran una justificación racional y mucho menos, cristiana.

Es de esperar, en consecuencia, que la visita del Papa a esos países, tenga repercusiones inmediatas en la familia, en la sociedad y que con ella cambie el rumbo de los pueblos que solamente anhelan vivir en paz y en disfrute de la libertad.

Ante la visita de Su Santidad a El Salvador, cuarto país en el itinerario del viaje papal, los guerrilleros expresaron sus deseos de imponer una tregua en tanto que, por otra parte, el Congreso norteamericano hizo sentir su presión para que el gobierno salvadoreño no solamente aceptase la tregua, sino que iniciara, a la brevedad posible, negociaciones de paz con los rebeldes.

Indudablemente que el viaje de Juan Pablo II puede hacer que cambie el panorama en Centroamérica, si para ello, desde luego, hay voluntad en las partes en conflicto.

Lo mismo en Costa Rica que en Panamá, Honduras, El Salvador, Nicaragua, Guatemala, Belice y Haití, miles de per-

sonas están de acuerdo en que la visita papal abre un camino a la esperanza.

Sin embargo, hemos sostenido siempre que el denominador común de todos los conflictos humanos al través de la Historia, es el ansia de dominación. El afán de subrayar a otros hombres está en el fondo de todas las guerras, desde las hordas primitivas hasta la era atómica y la tercera Guerra Mundial iniciada prácticamente por el predominio de los grandes imperialismos que se disputan el cetro del orbe. La clave de la paz, de la verdadera paz y no de la tregua precaria en que vive el Líbano actualmente, está precisamente en la renuncia de obtener el imperio mundial para someter a servidumbres a todos los pueblos de la Tierra.

La renuncia de la hegemonía no tiene sino dos manifestaciones esenciales: la no intervención y la libre autodeterminación. Con certera visión de las realidades actuales del mundo, el Papa Juan Pablo II, en su primer discurso en tierra centroamericana, planteó "un diálogo sin interferencias extranjeras". Son precisamente estas interferencias las que han llevado el odio y la violencia a esa martirizada región del continente, y a otras tierras, como las libanesas. "Mi presencia —subrayó el romano pontífice— es porque ha resonado con acentos de urgencia en mi espíritu, el clamor desgarrador que se eleva desde estas tierras y que invoca la paz, el final de la guerra y de las muertes violentas".

Bastaría que las grandes potencias sacaran la mano de Centroamérica para que cada pueblo, de acuerdo con sus propias realidades, decidiera su destino, como también debería ocurrir en Líbano. Pero un imperialismo no desea perder sus posiciones económicas y el otro imperialismo, no quiere abandonar sus posiciones políticas. Ambos quieren dominar, no para llevar la justicia y el bienestar a esos pueblos, sino para explotarlos, sea en la forma tradicional del colonialismo, o sea en la versión moderna del satelitismo. Por eso Juan Pablo II está urgiendo el diálogo auténtico, no sin afirmar que la paz es posible sin violencia y sin colectivismos o capitalismo opresores. De esta manera, la voz del Pontífice rechaza por igual esos sistemas que han sido incapaces de resolver los grandes problemas humanos.

Es menester que el género humano encuentre nuevas vías, ya que, en resumen, capitalismo y comunismo no son sino el anverso y el reverso de una misma moneda falsa: el concepto materialista de la vida.

## PERPETUAR EL LIBANO

Existen en la memoria de la ignominia humana, los crímenes más repugnantes que llenan de oprobio el sentido de la existencia del hombre, así expresada desde la muerte de Abel por Caín, como primer acto de guerra, y desde entonces, el asesino es rechazado por los demás hombres y condenado a errar sin descanso.

Para que el Papa Juan Pablo II haya dicho que "no hay palabras en el lenguaje humano para condenar esta barbarie", cometida en los campos de refugiados de Beirut, donde fueron asesinados centenares de mujeres, niños y ancianos despiadadamente, escena que tiene mucho de concentración nazifascista, cuando la desesperada bestia parda convertirá su derrota en histeria asesina.

Pero resulta que el clamor de la sangre derramada se elevó al cielo desde un 6 de junio, día en que empezó la llamada "Operación para la Paz en Galilea"; dos meses después el ataque despiadado sobre Beirut era total e inconcebible, y lo que son las cosas, los que ahora hipócritamente se rompen sus vestiduras, no levantaron en ese momento una voz condenatoria acerca de la agresión judaica sobre Libano.

Los Estados Unidos, por ejemplo, se constituyeron en un incondicional aliado de Tel Aviv y permitió, inconcebiblemente, que los condenados israelíes destruyeran Beirut y emprendieran las grandes matanzas de la población civil libanesa, argumentando que no podían controlar la furia bestial del general en jefe de las fuerzas invasoras judías, pero que diplomáticamente, habían protestado por la forma de proceder. Por lo visto nadie está libre de culpa. . .

Es falso y completamente criminal hacer creer que la paz en el Oriente Medio sobrevendrá si muere el último de los palestinos que se resisten a que-

### UN PAIS DE MILENARIA SABIDURIA, QUE TIENE DERECHO A UNA VIDA PLENAMENTE INDEPENDIENTE, HECHO QUE VA EN INTERES DE TODA LA HUMANIDAD. SI HAY PAZ EN EL MEDIO ORIENTE LA HABRA EN TODO EL PLANETA.

dar sin patria y mucho menos que su defensa y su derecho a un suelo suponga la defensa del terrorismo, o de los terroristas.

Lo más estremecedor de esta masacre que costó la vida a centenares de inocentes en Beirut y de miles de libaneses en todo su país, no constituye un hecho aislado sino que es parte del contexto de horror en que se desenvuelve desde hace ocho años, y como la paz no puede imponerse por la fuerza, los partidarios de la guerra siguen abogando por ella y seguirán haciéndolo hasta que una de las partes exterminen y someta definitivamente a la otra.

El pueblo judío que sufrió la diáspora, que fue confinado en "ghettos", masivamente aniquilado por el imperialismo hitleriano, hoy naufraga en la sangre de sus víctimas; su autodestrucción deriva de permitir que hablen y actúen en su nombre sus propios gobernantes.

Beguín y los de su séquito asesino, han convertido a Israel en un Estado delincuente, su ley es la fuerza, su proyecto nacional es la expansión y el despojo; su moral y su destino es sembrar la muerte. El pueblo judío debe impedir que tales políticos homicidas sigan usurpando su historia, porque mientras no lo hagan, asume la responsabilidad por el genocidio que comete su gobierno y en ello va implícito la negociación

de sus escasos valores que preservaron en años de adversidad.

Frente a las naciones, Israel se erige como Estado transgresor de todo derecho, violador de toda norma e instigador de alevosas matanzas; un Estado militarizado que desde su nacimiento rompió la discutible "legalidad" que le dio origen, que se expandió y despojó al pueblo palestino de su asentamiento histórico, acosándolo permanentemente con el objeto de que desaparezca de la faz de la tierra.

¿Cuántas vidas se habrían salvado en el Cercano Oriente y cuántos millares o centenares de miles de libaneses, palestinos o israelíes vivirían en espléndidas condiciones de vida si tan sólo se hubiera empleado en hacer progresar a esa región al amparo de amistosa coexistencia y con los millones de dólares que se han gastado en las tentativas de expansión judía?

La comunidad internacional no debe ser indiferente a la barbarie, ni puede tampoco dejarlo impune, pues ello estimularía la continuación de lo mismo, máxime que tiene instrumentos de derecho y mecanismos de presión contra el gobierno que ha hecho de Israel un Estado delincuente.

En las guerras la gente fenece, eso no extraña, a pesar de su repugnancia, lo que resulta lacerante es el exterminio proditorio en nombre de un Estado y su peligro creciente.

Tiene, en consecuencia, vigencia relevante la declaración de Derechos Humanos proclamada por la Organización de las Naciones Unidas (ONU), en réplica a los crímenes incalificables que, durante la segunda Guerra Mundial, perpetraron los fascistas alemanes. Existe, por otra parte, una jurisprudencia internacional sentada en Nuremberg en la que actos como el genocidio reciben la calificación de delito contra la humanidad. Y es tal la gravedad que



Un tractor limpia los escombros dejados por el cañoneo israelí en el centro de Beirut, la ciudad mártir.

se atribuyó al delito del genocidio, que su comisión por los jefes del derrocado nazismo, justificó el que, por primera vez en la historia humana, se constituyera un tribunal internacional capaz no sólo de juzgar, sino aún de ejecutar a los responsables de la nueva figura delictiva que se dio en llamar "crimen de guerra".

Lo lamentable, lo extraño y condenable, es que países signatarios de los Derechos Humanos, así como de la Convención Internacional Sobre Genocidio, sean los que cometen esos mismos crímenes que los pueblos y la conciencia de la humanidad civilizada no pueden menos que reprobado.

México, basado en lo anterior, condena lleno de dolor la "intervención" injustificada por los israelíes en la república libanesa, donde centenares de niños, mujeres y ancianos fueron sacrificados con salvajismo nunca visto, donde las bandas de asesinos judíos hicieron sentir los horrores de la degollina, de las mutilaciones, prendiendo su bandera de terror y angustia en los hogares de Líbano, país amante de la paz.

Finalmente, habrá que apresurar la salida de los ejércitos invasores de Líbano, que ha sido la víctima inocente y propiciatoria de esta conflagración que ha estremecido a todos los continentes de la Tierra. El ejército sirio debe permanecer en Siria y el israelí en Israel. Líbano no podrá recuperar su absoluta soberanía en tanto permanez-

can tropas agresoras dentro de su territorio. Es preciso remover la conciencia mundial para que la república libanesa, ejemplo de convivencia y solidaridad, pueda seguir existiendo como un país independiente y soberano, milenariamente culto, progresista, democrático y pacifista.



David Kinchi, de la delegación judía, brinda por una paz que su país niega. La hipocresía elevada al nivel de diplomática sonrisa.

## UN SOLO CULPABLE

El trauma que sacudió a Israel y al gobierno del primer ministro Menahem Begin, es sólo un aspecto de las profundas y trascendentes repercusiones que ha tenido la matanza de civiles palestinos en los campos de refugiados de Chatila y Sabra en Beirut. Por mucho que los funcionarios gubernamentales y oficiales militares israelíes han tratado de exculparse a sí mismo de toda responsabilidad, la acusación sigue en pie y la imagen de Israel en el exterior nunca volverá a ser la misma de antes.

La masacre, por la que Israel culpó a los milicianos cristianos libaneses, ha arrojado un espeso manto de sombra sobre las llamadas realizaciones de Israel en la invasión del Líbano y ha echado por tierra la tesis del ministro de defensa, Ariel Sharon, con respecto a la invasión, que los israelíes designaron con el nombre de operación "Paz para Galilea", la que supuestamente crearía una situación propicia a negociaciones con Israel por parte de los árabes palestinos.

Cientos de hombres, mujeres y niños palestinos fueron masacrados en los dos campos de Beirut, Sabra y Chatila, y en un cercano hospital palestino. Hubo una amplia condenación mundial de la matanza, que los medios informativos internacionales calificaron de "el holocausto palestino".

Familias enteras fueron asesinadas, a muchos se les persiguió hasta escondites y refugios, sacados al exterior y alineados contra paredes donde se les ametralló. Los tanques penetraron dentro de las casas derribando paredes y techos sobre las cabezas de sus ocupantes. Decenas de cuerpos apilados unos encima de otros, fueron vistos por los testigos oculares. Un corresponsal escandinavo dijo que vio muchos cuerpos cargados en camiones y sacados del lugar.

Hubo escenas de mujeres muertas con sus niños sin vida colgados de sus

### LOS HECHOS HAN DEMOSTRADO, HASTA LA SACIEDAD, QUE LA CULPA NO ES DE UNO U OTRO GENERAL O TERRORISTA JUDIO, LA CULPA DE LAS MATANZAS EN LIBANO RECAE SOBRE TODO ISRAEL

pechos. Las estimaciones sobre el número de personas muertas en la masacre varían: la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) dice que fueron 3,500, en tanto los reporteros de la prensa extranjera calculaban que fueron de mil a 1,500.

La masacre ha eclipsado el proceso de pacificación del Medio Oriente que fuera estimulado por el "Plan Reagan" y por el hecho de que los estados árabes adaptaron colectivamente su propio esquema para un arreglo. La importancia de esos dos planes no se vio disminuida por el hecho de que fueran rechazados por Israel.

Algunos líderes palestinos han estado instigando a tomar venganza, lo cual sugiere que el acontecimiento ha fortalecido la posición de los militantes dentro del comando del movimiento palestino. Incluso el jefe de la OLP, Yasser Arafat, un moderado, que al principio rechazó la venganza, aparentemente ha cambiado de opinión y amenaza con tomar represalias.

La masacre ocurrió cuando la tendencia moderada dentro del mundo árabe estaba imponiéndose y cuando los estados árabes se preparaban para iniciar un diálogo colectivo con los Estados Unidos. La Conferencia Cumbre Árabe, realizada en Fez, Marruecos, decidió formar una comisión de alto nivel que debía entablar conversaciones con los miembros permanentes del

Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas en general y con los Estados Unidos en particular.

La comisión discutirá el plan árabe para un arreglo en el Medio Oriente adoptado por la Conferencia Cumbre de Fez, y exploraría con el gobierno del presidente Ronald Reagan las propuestas norteamericanas para poner fin al conflicto árabe-israelí.

El plan árabe favorecería el establecimiento de un estado palestino independiente, con Jerusalén Oriental como su capital, y la garantía del Consejo de Seguridad de la integridad de todos los estados de la región.

Las propuestas de Reagan propiciaban la autonomía para los palestinos de los sectores ocupados por Israel en estrecha asociación con Jordania.

Ciertos estados árabes aparentemente pensaban en una solución intermedia con relación a los dos planes.

El rey Hussein de Jordania, por ejemplo, había propuesto que él y la OLP entraran en negociaciones con miras a la formación de una futura federación entre palestinos y jordanos.

Ahora, el rey ha descartado cualquier negociación con el gobierno de Begin después de la masacre de los palestinos, calificándolo al primer ministro israelí de "primer terrorista del mundo".

Además, los ministros árabes de Relaciones Exteriores se reunirán nuevamente para considerar la masacre.

A todo esto debe agregarse el impacto que el hecho tuvo en las relaciones egipcio-judías, al decidir el gobierno de Egipto llamar a su embajador en Tel Aviv, Sael Murtada como visible y justificado signo de protesta por la invasión de Israel en el Líbano.

## SIONISMO—NAZISMO

Impotentes, los pueblos de tradición pacifista de este mundo, asisten indignados a increíbles escenas de horror. Como el resto del planeta, los medios de comunicación de masas en México, comenzaron a servir informaciones, en su oportunidad, acerca de una matanza de palestinos en Beirut, capital de Líbano.

Aquí, los achaques económicos que vienen acaparando espacio y tiempo en los medios informativos, pasaron momentáneamente a segundo término para que la descripción de las últimas acciones del genocidio de palestinos, en el que Israel está empeñado, atraviese a nuestras pupilas como el doloroso golpe de un estileto.

A toda clase de excesos acudieron los verdugos para asesinar a inermes individuos, niños, mujeres y ancianos que habían encontrado aparentemente seguro refugio en los campamentos de Sabra y Chatila, a unos cuantos pasos de la antes orgullosa y refulgente Beirut, puerta de entrada al Oriente Medio.

Los corresponsales de diversos países del mundo comisionados para informar sobre los acontecimientos que han tenido y tienen lugar en el Líbano desde que los israelíes iniciaron su INVASION para "castigar" a los guerrilleros palestinos, en sus indagaciones pudieron poner al descubierto los detalles de la masacre.

A la repugnancia y la náusea que provoca la narración de los sucesos y el testimonio de las imágenes que dieron la vuelta al mundo, mostrando cientos de cadáveres confundidos con desperdicios, basura y materiales de demolición, sólo pueden superarlas la repugnancia y la indignación provocada por el cinismo de los asesinos.

Los campamentos de Sabra y Chatila, con la actitud propiciatoria de los soldados judíos, se convirtieron en mataderos. Soldados pertenecientes a las fuerzas israelíes de ocupación, cerraron las puertas, o se colocaron en próximas atalayas, para que las metralletas, fusiles y pistolas, las bayonetas y la dinamita de la soldadesca de Menahem Beguin, trabajaran en claro día sin interrupción alguna.

Familias enteras perdieron la vida en el enorme abrazo en que intentaron fundirse antes de sucumbir ante la lluvia de plomo, para que después, desde lo más profundo del rencor y la intolerancia, los operadores de palas y fastrillos mecánicos que habían derribado los alojamientos, revolverían los cadáveres con varillas y cascajo en piras impresionantes.

Hubo, dicen los colegas periodistas que hurgaron en el teatro de los hechos, casas que fueron voladas con dinamita estando sus moradores adentro. . .

No es necesario quebrarse la cabeza para entender que semejante barbarie sólo puede ser producto de la imaginación de un loco "iluminado" como aquel trágico historiador que desató la II Guerra Mundial desde su refugio blindado en Berlín. Adolfo Hitler y sus desafortunados lugartenientes, soñaron con la expansión de Alemania, y en su propósito de llevarla a cabo, nada los detuvo.

Uno tras de otro se engulleron a los países en su entorno, a Francia inclusive, y cuando sus acalenturados cerebros discurrieron que los judíos podrían ser una amenaza para sus propósitos, los sacrificaron en tandas de centenares y hasta de miles, sin que mediara la menor excusa y sin que alentara la más pequeña justificación.

Del modo más increíble, la maldad ha reencarnado en un verdugo israelí, en Beguin, que lo mismo que el Führer, borda sus crímenes en torno de una supuesta ideología racista de superioridad.

Arroja sus frutos, pues, como hizo ayer el nazismo, el sionismo enfermizo que practica Menahem Beguin y con él sus viejos terroristas, los "padres" del país judío que, para establecerse en Palestina, no ha hecho otra cosa que matar palestinos. . .

Las palabras recientes de Yasser Arafat, jefe de la OLP, transparentan verdad cuando afirman que las matanzas de ahora no son las más terribles provocadas por los judíos. Para haber expulsado de su patria a la mayoría de los palestinos, por supuesto, tuvieron también que emplearse a fondo, y los testimonios históricos abundan.

Frente a los acontecimientos que se inician con la "expedición punitiva" sionista a Líbano, con el declarado fin—por parte de los israelíes— de desalojar a los palestinos que cerca de la frontera los hostigaban, ya que querían regresar a sus hogares, a las tierras en que nacieron, a las aldeas de las que fueron desalojados. México necesita mostrar una conducta justa.

Ya en una ocasión se aventuró ante la ONU una condena al sionismo. La represalia no se hizo esperar. Las financieras judías apretaron el yugo a las agencias de viajes en los Estados Unidos, y el flujo de turistas de ese país al nuestro decreció a sus más ínfimos niveles.

Como el ingreso de divisas por turismo descendió también al mínimo, el gobierno tuvo que ablandarse, así que envió embajadas a las sinagogas, y propició invitaciones a rabinos para que las cosas volvieran a su estado anterior.

No hace mucho, un voto contra el sionismo en las Naciones Unidas, mereció por parte del representante de México una discreta abstención. Ahora es distinto. El sionismo ha enseñado sus garras a todo este vecindario llamado mundo. Los pueblos, hasta donde nos hemos dado cuenta, no han vacilado en volcar su disgusto y su condena hacia Israel. En el propio Estado judío, los israelíes se han unido a los coros de los palestinos que aún viven ahí pidiendo el repudio de Beguin y su gabinete de terroristas asesinos.

La reprobación generalizada de los mexicanos hacia el genocidio que bastante ha ensangrentado a Líbano, evidentemente se ha adelantado a la acción que nuestro gobierno vaya a realizar. No cabe, desde luego, la posibilidad de que se abra un largo paréntesis de silencio. . .

## UN JUICIO JUDIO QUE NADA RESUELVE

Como culpable de la matanza de Beirut, pasará a la historia el ministro de la Defensa de Israel, Ariel Sharon, por el veredicto de la comisión judicial integrada por el propio gobierno judío para definir las responsabilidades en que incurrieron los jefes del alto mando hebreico, al propiciar este acto genocida, condenado por todo el mundo civilizado.

Señalado por la opinión pública internacional como un agresor con perfiles hitlerianos, ahora Sharon encaró cargos y acusaciones por haber cometido "errores garrafales" en la matanza que horrorizó al mundo. De esta manera el primer ministro israelí, Menahem Begin, ha sorteado una tempestad que se había destadado en su contra y que hizo tambalear su gobierno. La propia comisión judicial acaba de "redimirlo" de responsabilidades mayores, imputándole sólo el cargo de haber procedido con incuria.

Está bien que el régimen israelí haya propiciado una investigación que, según todos sus indicios, pone a cada cual en su lugar y sobre todo, aporta una explicación exigida por la opinión pública mundial.

Así, entonces, está llegando a un punto culminante el conflicto bélico que se inició desde el momento mismo en que el pueblo palestino fue desalojado y despojado de su territorio por mandato de las Naciones Unidas, de su suelo patrio a fin de darle cabida al naciente Estado ficticio de Israel. El drama, la tragedia de Beirut, marca tan sólo una fase más de la estrategia del go-

---

### LA PRESION DE LA OPINION PUBLICA MUNDIAL OBLIGO A LOS ISRAELIES A RECONOCER LAS ATROCIDADES QUE COMETIERON EN LIBANO SUS GENERALES.

---

bierno judío en sus fricciones bélicas contra Egipto y Jordania o todos sus demás vecinos, incluido ahora el ensangrentado e inocente Líbano donde una vez se dio la miel y crecieron los cedros como signo incommovible de la paz. Trátase de una táctica que ha hecho posible que el pueblo judío se apodere de mayores extensiones territoriales cada vez, tal como las huestes hitlerianas lo hicieron antes de que estallara la segunda conflagración. En consecuencia, el reconocimiento del gobierno israelí a la responsabilidad en aquel exceso genocida, por conducto de la comisión judicial que recomendó el caso de Ariel Sharon, significa la resolución de un juicio que nada resuelve.

La comisión examinadora del holocausto de Sabra y Chatila, ratificó que Sharon y sus congéneres eran culpables en el peor de los casos de un "grave error". Sin embargo, exoneró al obeso de Sharon de responsabilidad por no detener la matanza una vez iniciada, acusando al teniente general Raphael Eytán, de "infracción y descuido del deber de un jefe de Estado Mayor", porque debía haber ordenado la remoción inmediata de los milicianos libaneses de los campamentos y "amonestarlos".

La comisión recomendó también la retirada del jefe de Inteligencia militar, Yenuhua Saguy al manifestar que éste mostraba "indiferencia y una conspicua falta de preocupación" ante la amenaza de un baño de sangre. Otros generales fueron criticados, pero sólo se recomendó una acción disciplinaria más: la proscrición del comandante de las fuerzas israelíes en Beirut en el momento del genocidio.

Por otra parte, funcionarios gubernamentales egipcios rehusaron formular comentarios inmediatos sobre las conclusiones a que llegó la comisión judicial israelí acerca del asesinato colectivo de civiles en campamentos para refugiados palestinos en Beirut. Asimismo, el líder de los guerrilleros palestinos Yasser Arafat, desechó como insatisfactorias las recomendaciones de la comisión investigadora israelí sobre la masacre de Beirut y pidió una corte internacional de justicia para ocuparse del caso y castigo a Israel.

Los líderes cristianos —por su parte—, reaccionaron discretamente frente al informe de la comisión que acusó a las milicias derechistas de matar a docenas de guerrilleros en septiembre. "Si ellos aportan pruebas, entonces podemos comentar, expresó Saidhfady Hayek, vocero de las fuerzas derechistas encabezadas por la falange. Agregó que las fuerzas libanesas consideran el informe como un asunto puramente interno israelí. "No interferiremos en las cuestiones nacionales de otros pueblos. "De cualquier forma —concluyó— seguimos esperando la investigación libanesa en el asunto, que es lo que preocupa al pueblo libanés.

El fiscal general Assad Germanos, a quien el presidente Amin Gemayel pidió investigara los asesinatos, no hizo comentarios. En una breve entrevista, el primer ministro Shafic Wazzan, dijo: "Las conclusiones son de una comisión investigadora israelí y ahora dejemos que el mundo las evalúe. No podemos comentar respecto a la totalidad del informe hasta que sus detalles sean publicados, pero el documento difundido por la comisión, ha puesto al descubierto ante el mundo, por lo menos a los judíos, verdaderos responsables de los asesinatos".

De tal manera que con la renuncia de Ariel Sharon al cargo de ministro de Defensa, se cierra una de las páginas más negras de la historia de Israel. Ha culminado la investigación sobre uno de los hechos más repugnantes y censurados por la humanidad. Para investigar tan indignante acto, ocurrido en septiembre de 1982, la "Comisión Kahane" tan sólo "recomendó" la renuncia de Sharon, luego de arduas investigaciones en las que se le consideró responsable de las masacres por "indiferencia" y "negligencia".

Al conocerse la culminación de la dramática crisis política que afectó a Israel, grupos de manifestantes del movimiento "Paz Ahora" se lanzaron a las calles de Jerusalén para protestar y pocas horas después de haberse conocido la renuncia de Sharon, el grupo parlamentario de la coalición gubernamental del Likud, aprobó por unanimidad la decisión adoptada por el gabinete al aceptar las resoluciones de la comisión sobre el genocidio.

Hubo, naturalmente, diversas reacciones en el mundo árabe por la renuncia de Sharon. La OLP mostró cierta satisfacción, pero también dijo que esperaba la caída de Menahem Begin. Por su parte, la prensa árabe de la región del Golfo, se pronunció por una investigación internacional de la matanza de refugiados palestinos en Beirut, señalando que la salida de Sharon no exonera de responsabilidad al gobierno enemigo.

Mientras tanto, Moshe Arens ha sustituido a Sharon. Arens, ex embajador de Israel en Washington, está considerado como un funcionario de línea "dura", quien se pronunció en contra



de los acuerdos de Campo David y la devolución del Sinaí. Empero, la renuncia de Sharon y la actual postura de Arens difícilmente cambiarán la política agresora y expansionista de Israel en el Líbano.

En tanto, el enviado norteamericano Phillip Habib, quien busca apresurar el retiro inmediato de Israel en el Líbano, se entrevistó con el presidente Amin Gemayel, entre informes de que Washington desea aceptar puestos temporales de observación en territorio libanés ocupado parcialmente por tropas judías.

Fuentes bien informadas dijeron que Habib visitó por segunda vez al presidente Gemayel y dialogó dos veces con el primer ministro Shefik Wazzan, una vez en la residencia del primer mandatario libanés y otra en el despacho del primer ministro.

Los diarios beirutinos informaron que el gobierno del país de los cedros espera que Israel muestre más flexibilidad en las negociaciones, ya en su novena semana, tras la renuncia de Sharon "estratega" de la invasión judía ante un Líbano indemne e inocente.

Así, el diario "L'Orient le Jour" informó que Habib, al oponerse a las estaciones de vigilancia y advertencia operadas por israelíes en el sur de Líbano, aceptaría puestos provisionales operados por libaneses y norteamericanos.

Sharon, había dejado en claro que quería tres estaciones de vigilancia y advertencia que consisten en dos bases del ejército judío en Sikón y Jezzín, a medio camino entre Beirut y la frontera israelí, lo cual es absolutamente absurdo y digno de un cuento de ciencia ficción, aún para los más ingenuos que no aciertan a descubrir las malignas intenciones expansionistas de Israel para adjudicarse franjas territoriales libanesas.

Los judíos no deben permanecer más en el Líbano. Los argumentos israelíes, oportunistas, obcecados e ignominiosos, no justifican un sólo minuto su bota militar en tierras libanesas. El oído atento de todos los libaneses esparcidos en el orbe y la conciencia mundial, están alertas ante cualquier amenaza y claman ya por un inminente retiro de las fronteras de la república soberana, constitucional e independiente de Líbano.

IRAK

## LAS PUERTAS ABIERTAS HACIA UNA PAZ HONORABLE

El niño refleja el terror en su rostro infantil. Hosnang tiene solamente 13 años, no obstante ello, ha sido convertido en soldado por los clérigos que siguen ciegamente al ayatola Jomeini, el nuevo sha de Irán, quien mantiene su absurda guerra contra Irak. Los mullahs, según reporta la revista alemana "Der Spiegel", convencieron a Hosnang y a cientos de escolares de primaria y secundaria que ir al frente significa ganar un lugar en el paraíso. No obstante, sus brazos son tan débiles, que difícilmente pueden sostener un fusil, por eso se les utiliza, con crueldad, para una tarea peligrosa y cansadora: desenterrar las minas que los propios soldados de Jomeini sembraron en torno a Korramshahr. Hosnang, como millones de iraníes tiene miedo, sin embargo, no puede decirlo. Los oídos de los "guardias de la Revolución" escuchan en todas partes y la menor protesta puede ser considerada como traición. Por eso, hablando del paraíso y tamblando de miedo, Hosnang continúa desminando en los alrededores de la vieja ciudad portuaria.

En primera línea, el cansancio sacude a los persas. Su último intento, la llamada "Operación Aurora" significó un sangriento fracaso. El ejército popular iraquí les derrotó en toda la línea y la iniciativa estratégica se en-

---

### PESE A SUS IMPORTANTES VICTORIAS MILITARES, EL PRESIDENTE HUSSEIN HA REITERADO QUE ESTA DISPUESTO A CESAR LAS HOSTI- LIDADES. COMO SIEMPRE, EL REGIMEN DE JOMEINI SE NIEGA Y LANZA A NIÑOS DE 13 AÑOS A LA BATALLA

---

cuentra, firmemente, en manos del Estado Mayor del presidente Saddam Hussein.

La carretera Bagdad-Basra ya está fuera del alcance de la artillería iraní. El Tib y varios otros poblados fronterizos fueron recuperados y nuevamente la bandera iraquesa flamea airosa en Salamcho, a ocho kilómetros escasos de Korramshahr.

Las derrotas más dolorosas las han sufrido los persas en el aire y en el mar. Hace ya medio año, por última vez, sus aviones intentaron un ataque contra Bagdad, dos de ellos fueron derribados y no regresaron por más castigo.

En el mar, la que fuera la orgullosa flota de los persas, prácticamente ha desaparecido. Una batalla típica fue la que se desarrolló en torno al campo petrolero de Nowrouk, ubicado a unos 80 kilómetros al noreste de la principal terminal iraní en el Golfo Pérsico, la isla de Jarg.

Las fuerzas navales iraquíes, durante la madrugada, burlaron a los radares iraníes, se internaron en el llamado "mar restringido" de Teherán y cañonearon Nowronk, muy cerca de la ruta internacional marítima de Jhor Mussa, donde Jomeini impide el paso "de barcos extranjeros", por considerar que la zona es de una vital importancia militar.

La agencia INA señaló que bajo el impacto de los cañones de la marina iraquesa, las instalaciones de Nowronk ardiieron en cuestión de minutos. De mala gana, la armada de Irán salió a presentar batalla. Sin embargo, el resultado fue que cinco de sus embarcaciones se hundieron antes que el resto de los agresores emprendieran la fuga.

### EN BUSCA DE PAZ

Pese a sus victorias, el presidente Hussein ha reiterado, una y otra vez, que está dispuesto a buscar una paz no

ser razonable. Pese a todos sus esfuerzos, ello no ha sido posible, ya que Teherán continúa repitiendo con majadería que seguirá luchando pues es ésta "una guerra santa".

No obstante, el sefueo religioso usado por Jomeini agota su capacidad de convencimiento y diversas fuentes informativas señalan que cunde el desaliento entre los militares iraníes, aburridos y asqueados de un derramamiento de sangre que ya implica que en el frente de combate se esté utilizando a niños pequeños, los que han sido transformados en virtual carne de cañón. Los lamentos de las madres que ven cómo sus retoños son enviados a la muerte sin ningún tipo de miramientos, han comenzado a hacerse muy molestos a los oídos de los militares que sostienen al régimen de Jomeini, quienes están conscientes que la batalla se prolonga sin provecho para nadie y han comenzado a abrir los ojos frente a la mareante oratoria del nuevo Sha, el monje negro de Qom.

Este, por lo menos en cuatro ocasiones, ha prometido una rápida victoria y ha pulsado todos los resortes del fanatismo con la intención de galvanizar a sus ejércitos. Los resultados están a la vista de todos. Ninguna de estas promesas se ha cumplido. Muy por el contrario, en la derrota han culminado las ambiciones expansionistas del ayatola, que encerrado en su casa de Qom, decide la exterminación de decenas de miles de seres humanos, sin que la mano le tiemble en ningún momento.

"Der Spiegel" asevera que la resistencia de los militares iraníes está llegando al límite. Su anciano caudillo no está en condiciones de darse cuenta de qué es lo que está sucediendo realmente a su alrededor y sus colaboradores, con tal de conservar el poder, le mientan con descaro. Todo ello indica que el fin del nuevo Sha no está muy lejano.

Pese a ello, Irak no cesa en sus esfuerzos por conquistar la paz. Fue por eso que el gobierno de Bagdad se dirigió al Secretario General de la Liga Árabe, con la intención de solicitar que se adopten las medidas necesarias en contra de aquellos países árabes que se han aliado con una potencia enemiga, en este caso Irán. La petición fue presentada durante una reunión celebrada en Tunes, entre los representantes iraquíes y los líderes de la Liga. En esta oportunidad se denunció una reu-

nión sostenida por los diplomáticos y gobernantes de Siria y Libia, en Damasco, con personeros de Teherán.

## DECLARACION OFICIAL

En tanto, un portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores de Irak, puso en claro una serie de falsedades que han sido divulgadas en las últimas semanas por Jomeini y sus allegados. El portavoz iraquí señaló que para los hombres en el poder de Teherán se ha transformado en una costumbre el mentir, con el agravante que terminan por creerse sus propias falacias.

Frente a esto, Irak declaró oficialmente:

1) Cualquier declaración hecha por los gobernantes o responsables del gobierno de Irán sobre la retirada de las fuerzas de Irak de su territorio, carece de fundamento y no tiene ninguna base verídica. Ello por el simple hecho que nuestras fuerzas fueron retiradas de territorio iraní en julio de 1982. A partir de ese momento Irak ha hecho reiterados llamados a la paz, incluso ha solicitado el estacionamiento de una fuerza de paz internacional, que puede estar integrada por tropas de las naciones miembros del Movimiento de Países No Alineados, de los Estados Islámicos o, si se prefiere, de las Naciones Unidas, para que se ubique en la frontera entre Irak e Irán, como un paso previo que facilite el término de las hostilidades;

2) Las autoridades iraníes confesaron públicamente que sus fuerzas invadieron parte del territorio iraquí en Basra y Missan, lo que es una clara confirmación de las intenciones de expansión y subyugación de otros pueblos que anima a Teherán;

3) Respecto a las declaraciones iraníes sobre sus pretensiones a supuestas indemnizaciones, no se trata más que de una cortina de humo que intenta engañar al propio pueblo de Irán. Se pretende hacer creer que esta guerra contra Irak puede traer algún tipo de beneficio a los campesinos y obreros iraníes, ocultando que lo único que el conflicto acarrea para ellos es la muerte. Todo esto forma parte del fraude constante a que Jomeini somete a su

pueblo. Irak, una vez más, abre las puertas a Jomeini y sus seguidores para que anmieden el rumbo y olviden sus planes de invasión que ya han fracasado en el campo de batalla, el único sendero de salvación es aquel que conduce a la paz; solo terminando con la guerra podrán ahorrar la sangre de su gente y detener la ruina que amenaza a su economía, o lo poco que de ésta queda;

4) Ocioso sería entrar a discutir cuál bando inició las hostilidades, asunto frente al cual Irak se remite al veredicto de la opinión pública mundial, en la seguridad de que su causa está iluminada por la verdad y por la justicia. Empero, lo que está completamente claro, es que los dirigentes de Irán son los culpables de la prolongación de las hostilidades. Irak, desde el 28 de septiembre de 1980, ha reiterado sus llamados para cesar los combates, en la esperanza de que se puede concertar la paz, basada en la total independencia de cada uno de los países involucrados, la no intervención en los asuntos internos de cada cuál, el respeto a su integridad territorial y la reanudación de relaciones normales. Con la misma fecha, Irak aceptó una decisión de la ONU llamando a poner fin a la batalla e igualmente ha prestado deferente atención a todos los llamados que han hecho diversas organizaciones regionales y mundiales con este efecto. La posición de Irak es clara y pública. Por eso, la culpabilidad de la prolongación de la guerra recae en los dirigentes de Irán, que se niegan a todo arreglo. Algún día deberán pagar por lo que hacen a su propia gente. En cuanto a las amenazas que a cada instante reitera Teherán sobre los terribles castigos que esperan a los iraquíes si éstos no se pliegan a la voluntad de Jomeini y sus seguidores, les invitamos a que vayan al campo de batalla y conozcan por sus propios ojos la realidad. Sus ejércitos han sufrido una derrota tras otra y en todas partes se levantan las tumbas de los soldados iraníes y se pueden apreciar los depósitos de chatarra, al aire libre, en los que se convirtieron sus divisiones blindadas y sus cuerpos de artillería. Si el obstinado enemigo intenta probar suerte otra vez, recibirá otra respuesta tan contundente como las veces anteriores".

## CONFIANZA EN MEXICO

Durante el mes de marzo la lucha principal del gobierno mexicano estuvo centrada en atenuar, en lo posible, los efectos de la aguda crisis económica que está viviendo el mundo. Como lo manifestó el Secretario de Hacienda, Jesús Silva Herzog, en París, no cabe la menor duda que este año el nivel de vida de los mexicanos bajará. No obstante, lo que se pretende, es impedir que esto se transforme en una catástrofe y que se mantengan abiertas las posibilidades de desarrollo con nuestro interrumpido desarrollo.

Es por ese motivo que ya se encuentran en funciones el plan para la Defensa de la Planta Productiva y el Empleo, que en sus grandes rasgos ha sido delineado por Héctor Hernández, titular de Comercio y Fomento Industrial. El programa consiste en la aplicación de 700 mil millones de pesos a compras en el mercado interno, destinadas a satisfacer las necesidades del aparato gubernamental. Con esta inyección monetaria se espera que se podrá atenuar los efectos de la recesión, que se manifiesta en una abierta disminución de la demanda, la falta de financiamiento y de liquidez de las empresas.

De acuerdo a los estudios realizados por la Secretaría de Programación y Presupuesto, en los tres primeros meses del año el poder de compra ha descendido en un 30 por ciento.

La SPP señala que en esto tiene una parte de culpa el comercio, debido a los altos precios que se han aplicado a mercaderías que se encontraban en los inventarios, es decir que estaban almacenadas y que fueron puestas a la venta en sumas muy superiores a las que se pagó por ellas. La SPP indicó que la re-etiquetación varió entre un cinco y un cincuenta por ciento.

Esto obligó a muchas familias de clase media asalariada (fundamental-

### EN TODOS LOS FRENTES, LA LUCHA DEL GOBIERNO Y DEL PUEBLO POR ATENUAR EN TODAS LAS FORMAS POSIBLES LOS EFECTOS DE LA CRISIS ECONOMICA QUE AZOTA AL MUNDO. LOS BANCOS INTERNACIONALES DEMOSTRARON UNA VEZ MAS QUE AUN TIENEN CONFIANZA EN LA REPUBLICA.

mente burócratas y profesionistas) y a los hogares de obreros especializados de altos ingresos a evitar la compra de todo lo que puede ser considerado como suntuario o superfluo.

En tanto, los medios empresariales locales están intentando incrementar sus exportaciones, como una forma de combatir esa contracción del mercado nacional. El Ingeniero Juan B. Morales, uno de los voceros del Grupo ALFA—cuya declinación marcó el comienzo de las dificultades económicas de la República—, señaló que los industriales acogieron con beneplácito las medidas anunciadas con este fin por la Secretaría de Comercio y Fomento Industrial, especialmente aquellas que están relacionadas con el pago de las deudas en dólares de las firmas mexicanas.

Los grandes industriales, reconoció Morales, están endeudados en la misma proporción que el país y en estos momentos afrontan el reto de salir adelante.

De acuerdo con las previsiones del Ingeniero Morales, estas exportaciones deben comenzar de un momento a otro, pese a la difícil situación y saturación de la mayoría de los mercados

del planeta. Los ingresos de divisas que se obtengan por esta vía deben servir para eliminar las deudas actuales y lograr el equilibrio de la balanza de pagos.

Morales, dentro del oscuro panorama, dio una buena noticia: por el momento no hay indicios de quiebras o cierre de grandes fábricas y le restó importancia a los quebrantos de la planta de Altos Hornos, en Piedras Negras, Coahuila. Dijo el profesionista que indudablemente se trataba de una industria pequeña, muy poco eficiente dado lo obsoleto de sus equipos.

Los 757 obreros en Piedras Negras no fueron de la misma opinión y piensan que la planta revivirá. Los líderes sindicales Napoleón Gómez Sada y José Díaz Delgado, del Sindicato Nacional de Trabajadores Mineros, Metalúrgicos y Similares de la República Mexicana, están convirtiendo que se enciendan otra vez los Altos Hornos, pero esta vez administrados por una cooperativa. El problema de fondo es, sin embargo, la falta de mercado para el acero, por eso se instalará allí una fundición.

La creación de una cooperativa de producción en Piedras Negras sería una medida política; la ineficiencia de la planta es un problema económico y de esta forma la idea de Gómez Sada entra en contradicción con lo expresado por el líder máximo de la CTM, Fidel Velázquez, quien señaló que a los problemas económicos se le deben dar soluciones de ese tipo y... ¡no políticas!

Fidel Velázquez en estos últimos 30 años ha repetido continuamente que la nación se encuentra envuelta en una crisis severa, lo que es obvio y a su juicio, el pueblo está llegando al límite de su capacidad de aguante en lo que a al-



El presidente Miguel De la Madrid puso en funcionamiento el plan de apoyos a la planta industrial y al empleo. Le acompañaron la mayoría de los miembros del gabinete.

zas se refiere, lo que tampoco constituye ninguna novedad.

Los planteamientos de Velázquez, a su vez, no resultaron concordantes con los reiterados y patrióticos llamados a la unidad hechos por el presidente Miguel de la Madrid Hurtado, quien ha señalado, una y otra vez, que ya es hora que todos los mexicanos —sin distinción de clases sociales o ideologías políticas— cierren filas con el objeto de vencer el desafío que plantean los problemas que nos agobian y que a estas alturas ya todos conocemos de sobra.

Sin embargo, parece que aún quedan de esos sordos —los peores ya que se niegan a escuchar—, quienes no desean abrir sus orejas para que penetre en sus cerebros el mensaje presidencial.

Lo más curioso es que en el extranjero sí existe esa confianza y prueba de ello fue el préstamo por cinco mil millones de dólares que hicieron mil 200 bancos internacionales al estado mexicano. Con esto se confirma lo mani-

festado por el periódico francés "Le Monde", que Silva Herzog es un hombre clave para la actual administración.

especialmente lo que se refiere a la confianza en el extranjero hacia la república.



Fidel Velázquez, el líder de la CTM y varios personeros del gobierno.



Una constante preocupación tiene el presidente De la Madrid por los problemas de la Salud y ha mantenido constantes reuniones de trabajo con el Secretario del ramo, el doctor Guillermo Soberón Acevedo.

En medios de la Secretaría de Hacienda se hizo hincapié en que este préstamo significa que la banca internacional tiene una exacta conciencia de los problemas de caja por los cuales estamos atravesando y que han demostrado su solidaridad hacia México. Hacienda por intermedio de sus voceros explicó que el crédito —del cual ya se recibió un adelanto de 500 millones de dólares para inversiones prioritarias—, será utilizado “en forma racional”, estimulando tanto al sector público como al privado y resolviendo los problemas de liquidez que se presentan en la actualidad.

Y, de acuerdo con lo que había dicho ya el presidente Miguel de la Madrid comienzan a notarse los primeros y desgraciadamente aún muy débiles síntomas de que la crisis tocó fondo: en sus previsiones el Banco de México indica que en los meses de abril y mayo la inflación debe comenzar a ceder, lo que significa el comienzo de una lenta convalescencia, que en algunos rubros, como el comercio internacional, se prolongará —a lo menos—, hasta 1984. El Instituto Mexicano de Co-

mercio Exterior señala que hasta el año próximo la venta de materias primas continuará a la baja, lo que significa que hasta el 85 no se puede esperar una mejoría sensible en los precios del petróleo. Esto, a su vez, subraya la necesidad que tiene México de ampliar sus exportaciones, ya que vivir sólo de la venta de los hidrocarburos, a la larga se está revelando como un simple espejismo.

Personas como el economista David Barkin señalan que pese a las negras predicciones de entidades como el Chase Manhattan Bank —que sostiene que la baja en los precios del petróleo agudizará la recesión en naciones como México y Brasil, pese a que una es compradora de crudo y la otra importadora—, el panorama no es tan oscuro. Barkin señala que la República tiene aún importantes recursos materiales y humanos y que el “boom” económico del pasado se basó en menos del 30 por ciento de la población.

Barkin sostiene que es necesario estudiar un plan de desarrollo que no

contemple a 21 millones de mexicanos como en la actualidad, sino que abarque a los 70 o más millones de personas que viven en el territorio nacional. Para Barkin cualquier intento de reactivación de la economía pasa por el diseño de una plataforma mínima de consumo para TODOS los mexicanos, sin exclusiones de ningún tipo. Propone el economista hacer una dramática ampliación del mercado interno, que no deje afuera a los campesinos como a ocurrido siempre.

Para otro economista, Carlos Rozo, a partir de la nacionalización bancaria están creadas las posibilidades para intentar esa ampliación, orientándose la inversión hacia la producción de materia prima que aún se importan. En el fondo, se dibuja un solo problema: hay que encontrar la forma para aumentar nuestra producción, contando a la vez con el número suficiente de compradores. En caso contrario, todo indica que los remedios que se aplican a la crisis, será únicamente parches de corto y poco duradero efecto para la salud económica de México.

## LOS PROBLEMAS DEL DISTRITO FEDERAL

En tanto los problemas del DF continúan dando dolores de cabeza a las autoridades, las que se quejan de los viejos males de la ciudad de México: crecimiento incontrolado y sostenido durante cuarenta años que ha propiciado una dramática escasez de viviendas (que según algunos llega nada menos que al millón de habitaciones), una especulación con la tierra urbana que amenaza a convertir a la urbe en la más cara del mundo a este respecto, grave erosión del suelo donde vivimos, fuentes de agua en vías de agotarse, deforestación y contaminación del medio ambiente.

Según Arturo González de Aragón lo que se debe hacer es fijar políticas muy claras al respecto y poner en ejecución normas que estén contenidas en un sistema integral de planeación. González de Aragón, secretario B de gobierno del Departamento Central, habló poco antes que lo hiciera el presidente de la República, licenciado Miguel de la Madrid, quien se comprometió, en esta ocasión, a gobernar sin privilegios, solo al servicio de la República y, dentro de ésta, de la ciudad de México.

Ramón Aguirre Velázquez, jefe del DDF, reconoció ante el primer mandatario que las medidas y soluciones que se proponen, generalmente se encuentran a la zaga de los problemas.

Aguirre Velázquez informó que se estudia la problemática de las tarifas, del Metro y una reforma a la Industrial de Abastos.

Poco después, en el Foro de Consulta Popular para la Planeación Democrática de la ciudad de México, Arturo

### EL CRECIMIENTO DE LA CIUDAD DE MEXICO ESTA PLANTEANDO CRECIENTES DESAFIOS A LAS AUTORIDADES. SIN LA PARTICIPACION DE TODOS, NO SE SOLUCIONARA NADA.

González Aragón manifestó que el esquema de desarrollo de la capital de la República se encuentra agotado. El secretario B del DDF enfatizó que insistir en éste significaría la perpetuación de las injusticias y las desigualdades, señalando que el único camino abierto para evitarlo es insistir en una descentralización que ya se plantea como algo urgente.

González Aragón agregó: "Las autoridades del Departamento del Distrito Federal estamos conscientes de que el nivel de vida de los capitalinos se deteriora aceleradamente". Para evitar el crecimiento desmesurado de la urbe, el funcionario señaló que es menester impedir la migración campesina, lo que significa llevar créditos al agro, elevar los precios de garantía y alentar la creación de industrias rurales. En el casco urbano, en tanto, hay que desalentar el "paracaidismo", aplicando fuertes castigos a los fraccionadores irregulares y prohibiendo asentamientos de lujos en los alrededores de la ciudad de México. Finalmente pidió precios realistas para los servicios urbanos, para evitar las pérdidas o las ganancias exageradas.



La ciudad de México y sus habitantes.



En una excelente pieza oratoria, el doctor Casab Rueda agradece a los asistentes a la comida en su honor.

HOMBRES DE NUESTRO TIEMPO

## MERECIDO HOMENAJE AL DOCTOR CASAB RUEDA

Con una concurrida comida en el Centro Libanés, se le rindió un merecido homenaje al doctor Ulises Casab Rueda, por sus muchos méritos morales, intelectuales y profesionales.

El doctor Casab nació el 1o. de diciembre de 1936, en la localidad de Níltepec, Oaxaca. Sus padres fueron el señor Tobías Casab Odich, originario de Telkef, Mousol, Irak y la señora Julia Rueda Reyes Vera, nativa de Juchitán, en el mismo estado oaxaqueño.

El joven Ulises Casab se tituló de médico cirujano en la Universidad Nacional Autónoma de México y luego se consagró con una maestría como médico radiólogo. Sus estudios de postgrado los hizo en la Facultad de Medicina de París, la ciudad francesa de Montpellier y en Detroit, Michigan, Estados Unidos.

El distinguido profesional pertenece a varias sociedades científicas nacionales e internacionales, entre las que destacan el Consejo Mexicano de Radiodiagnóstico, la Asociación Cultural Guillaume Budé de Francia de las Be-

**UN PROFESIONAL QUE CONSTITUYE UN ORGULLO PARA LA TIERRA QUE LE VIO NACER Y TAMBIEN PARA EL PAIS DE SUS ANCESTROS. SUS PRENDAS INTELECTUALES Y MORALES, FUERON AMPLIAMENTE ALABADAS POR QUIENES HAN SABIDO AQUILATAR TODOS SUS MEREcimientos.**

llas Artes y el Comité Cultural del Monumento a Cadmo, Maestro Universal.

La personalidad del doctor Casab ha traspasado nuestras fronteras y la mejor prueba de esto es que su nombre y sus principales datos biográficos fueron incluidos en el volumen V de "QUIEN ES QUIEN ENTRE LOS INTELECTUALES DEL MUNDO", un libro en el cual se admite solamente a las más destacadas personalidades del planeta.

Dada su trayectoria profesional, el señalado médico ha sido jefe de los Servicios de Radiodiagnóstico en la

Clínica 4 del IMSS; del Centro Médico del IPN; del Instituto Nacional del Deporte y de la Asociación Cristiana de Jóvenes.

En su constante afán de perfeccionamiento el doctor Casab ha sido distinguido en los cursos de radiodiagnóstico y enfermedades del tórax en la Loyola University de Chicago y del aparato digestivo en el Hospital De la Pitié, en París.

Sus viajes de estudio le han visto recorrer Francia, China, Grecia e Irak. Dados sus vastos conocimientos y su sólida formación humanística y científica, ha sido el organizador o se han solicitado sus esfuerzos para llevar a cabo diversos eventos científicos como el XVII Congreso Mundial de Medicina del Deporte y las Jornadas Médicas de la Asociación de ex becarios de Francia.

Igualmente el doctor Casab ha sido profesor invitado en reuniones nacionales e internacionales como el Simposium de los Juegos Mundiales de la Medicina, en Cannes, Francia; las Jornadas Culturales del Cincuentenario de la

Autonomía Universitaria; el XVII Congreso Mundial de Medicina del Deporte; el Curso Internacional sobre Educación Física y Deportiva de la ONU; y un congreso sobre educación médica en Copenhague, Dinamarca.

Entre sus estudios y ponencias han merecido especial atención y alabanzas, el tema "Salud, Alimentación y Asistencia", presentada al Instituto de Estudios Políticos y Sociales del PRI; y la investigación "Deporte y Salud", presentada ante el Colegio de Médicos Postgraduados del Hospital General del Centro Médico Nacional del IMSS.

Aficionado al periodismo científico y deportivo ha publicado numerosos artículos sobre el ajedrez. El doctor Casab fue campeón nacional en el Torneo de Nuevos Valores de 1957 y miembro del jurado del Oscar Mundial del Ajedrez, de 1971 a 1976.

También han sido justamente celebrados sus artículos científicos, entre los que destacan por su originalidad "La medicina del deporte entre los antiguos mexicanos", "El tema Olimpia", "El culto a Zeus" y "Los juegos olímpicos antiguos".

Escritor de enjundiosa prosa publicó el libro "Universiada México 1979" y el volumen "Cadmio, maestro universal", que le valió un premio de carácter mundial en 1981 y la medalla TAN ZYM de la Resistencia Libanesa, como un merecido reconocimiento a su labor de divulgación cultural sobre Líbano.

El doctor Casab Rueda ha dictado innumerables conferencias en México y en el extranjero, destacando entre éstas las referentes a la historia antigua de Grecia, Líbano, Irak y México. Son singularmente sólidos sus conocimientos acerca de temas como "La Ilíada" y "La Odisea", el origen de la escritura y el alfabeto y el deporte en el antiguo México.

Imposible que no resaltaran sus méritos, este distinguido profesional ha sido becado para estudiar o asistir a diversos congresos científicos. Entre sus patrocinadores han estado el Sindicato del IMSS, la UNAM, el propio IMSS y los Laboratorios Carnot de México. Ha sido asesor del Instituto Nacional de Energía Nuclear, de la SEP, la Secretaría de Salubridad y Asistencia; Coordinador del Comité Ejecutivo del Sindicato Nacional de Trabajadores del Seguro Social y jefe de la Unidad de Difusión



El doctor Jorge Chamlati, presidente del Centro Libanés, hace entrega de un diploma al doctor Casab Rueda, en reconocimiento a sus muchos méritos.

de la Subsecretaría del Deporte. Igualmente se ha desempeñado como profesor en la Sección de Graduados de la Escuela Superior de Medicina del IPN y del Centro Nacional de Capacitación del SNTSS.

Con el patrocinio de la Embajada de Líbano, colaboró con los vencedores de los concursos deportivos patrocinados por diferentes periódicos de la capital mexicana, como "La Afición",

"Esto" y "El Universal Gráfico". Igualmente ha colaborado con el Instituto Nacional de Bellas Artes y el Instituto Nacional del Deporte.

Entre sus muchos premios ganó un concurso televisivo de conocimientos sobre "La Ilíada" y "La Odisea", otro sobre Cadmio, el premio "A la Eficiencia" del Instituto Mexicano del Seguro Social y el premio de Servicios Distinguidos, "Ignacio Comonfort", del



Atentamente, el embajador de Irak, el doctor Casab, el cónsul libanés Gebran Soutan y don Pedro Checa, escuchan la alocución del doctor Chamlati.



Muchos invitados especiales concurren a la comida ofrecida al doctor Casab Rueda. En la foto, dos de ellos reciben las gentiles atenciones de los señores Jorge Nacif Fayad y del licenciado Aarón Tame.

Cuerpo de Defensores de la República Mexicana.

Objeto de numerosas distinciones, ha recibido homenajes del Club Rotario de México, la Unión Libanesa Cultural Mundial, la Academia de Medicina de la República Popular China y la Academia de Ciencias de la República de Irak.

En esta oportunidad, actuó como maestro de ceremonias en dicha cena el licenciado Anuar Kuri Adam y el presidente del Círculo Libanés, con un breve pero hermoso discurso, hizo la presentación del homenajeado. Las palabras del doctor Jorge Chamati recibieron una prolongada ovación, igualmente el licenciado Kuri Adam había sido recibido con idénticas muestras de respeto y estimación.

Finalmente, hizo uso de la palabra el doctor Casab Rueda, quien dijo: "En la voluntad del primer dios, creador del universo infinito, apareció un lugar de privilegio que reúne en 40 mil kilómetros de territorio, 40 milenios de civilización. Allí se escuchó la voz de lo intangible que dijo: "Esta es la tierra donde los hombres vivirán sin distinciones, la que el mundo recono-



Un momento de atención a los discursos: el señor Fuad Abed, su hijo el licenciado José Abed, don José Harfuch Quiroz y el doctor Castrejón, uno de los invitados especiales a este concurrido homenaje.

cerá como Leben, Lebrán, Líbano, el país no sólo de los cedros, del mar, de la nieve, la roca, la montaña, el valle, sino la nación cuna y patria del espíritu, del intelecto, de la libertad, y del derecho".

Pero, no me detendré a numerar las grandezas del líbano ancestral y de

nuestro México, de sobra conocidas por todos ustedes; sólo quiero decir que nuestro país y la tierra de nuestros mayores han sido ejemplo de cómo el poder persuasivo de la palabra subyuga las mentes y los corazones de los seres humanos y ese privilegio que encanta y obliga, vive en los labios mexicanos y

libaneses, así conquisten pueblos enteros sin derramar sangre.

¿Qué más puedo decir de esas benditas tierras que no hayan dicho ya cuantos las han conocido?

Queridos amigos que me hacen el honor de asistir a esta mesa hospitalaria, excelentísimo señor Qasim, embajador de la República de Irak; señor Gebran Soufah, Cónsul de Líbano en Nueva York, doctor Jorge Chamlati, presidente del Centro Libanés, amigos todos:

No es un secreto que México y Líbano han sido y son pueblos amantes de la paz y la concordia, países con inmensos legados culturales y ejemplo de convivencia pacífica en el concierto de las naciones. Muchas gracias, amigos míos por acompañarme en una de las jornadas de amistad más profundas y sentidas que he experimentado en toda mi vida. Gracias por este valioso reconocimiento, que llevaré en mi corazón por el resto de mis días, más allá de toda idea y de todo tiempo".



En amena charla, don Miguel Salomón, el doctor Chamlati, el excelentísimo señor Fakhri Qasim, embajador de Irak, el doctor Casab Rueda, el señor Antonio Chehin y don Jorge Fayad.



Entre los asistentes, don Raúl Lebien, el licenciado Emilio Aarón Tame, el señor Matuk y don Antonio Chehid.

## EN UNA HORA DECISIVA...

Representantes de 72 naciones, entre ellos algunos de la Media Luna Roja, participaron en el Primer Encuentro Mundial del Voluntariado de la Cruz Roja, el cual tuvo lugar en el distrito Federal, entre los días lunes 7 y sábado 12 de marzo. El acto inaugural se efectuó en un céntrico hotel capitalino y en el mismo tomaron parte más de 400 invitados. Ante estos, la señora Paloma Cordero de De la Madrid, manifestó que "el intercambio de las experiencias de trabajo es una de las formas más importantes de perfeccionar nuestros conocimientos..."

Este encuentro tuvo por objeto estimular la incorporación de un mayor número de voluntarios de la Cruz Roja y organizaciones similares. Entre los asistentes se encontraban los representantes de la Federación Mundial de la Cruz Roja, de diversas sociedades nacionales y del Instituto Henri Dunant. Durante las sesiones plenarias tuvieron una destacada participación los delegados de Iraq y Arabia Saudita, quienes dieron a conocer las valiosas experiencias que han desarrollado en sus naciones. Las palabras del representante iraquí fueron escuchadas con especial interés, por cuanto se trata de una república que se ha visto envuelta en una cruenta guerra, en la cual el enemigo -el régimen del ayatola Jomeini, en Irán-, se niega a todas las propuestas de paz que le han sido hechas.

José Barroso Chávez, presidente de la Cruz Roja mexicana, resaltó el papel que cabe a la benemérita institución en estos momentos en los que el planeta atraviesa por una aguda crisis y por todos lados recrudecen no solamente las catástrofes naturales, sino que tam-

**SIRVIO EL DF DE SEDE PARA EL PRIMER ENCUENTRO MUNDIAL DEL VOLUNTARIADO DE LA BENEMÉRITA INSTITUCION. DESTACADA PARTICIPACION DE LOS DELEGADOS DE LOS PAISES ARABES.**

bién conflictos de diversos signos, como ocurre en Centroamérica, el sudeste asiático y el Golfo Pérsico. "Precisamente en épocas como la actual hay mayores dificultades para disponer de algunas horas para darlas a los demás. Sin embargo, es cuando mayor valor tiene la solidaridad entre los hombres" señaló Barroso Chávez.



Un aspecto de la inauguración...



La señora Paloma de De la Madrid cumpliendo sus labores como voluntaria.

## 101 NACIONES EN LA CONDENA A ISRAEL

La adopción de un programa de desarme mundial, que incluya el cese de las pruebas del armamento atómico y que comience por el congelamiento de los arsenales de este tipo, fue uno de los principales acuerdos de la Conferencia de los No Alineados, que se celebró en Nueva Delhi, bajo la presidencia de Indira Gandhi, primera ministra de la India.

La cumbre, que se celebró entre el 7 y el 11 de marzo, atrajo a más de tres mil delegados, de más de cien países. Destacada participación en las discusiones tuvieron, por ejemplo, los representantes de Arabia Saudita y de la OLP. La delegación saudita estuvo encabezada por el propio rey de esta nación árabe.

El monarca fue uno de los jefes de Estado que concurren a esta reunión cumbre, durante la cual se pasó revista a los muchos problemas que está enfrentando nuestro planeta. Desde el primer momento, Indira Gandhi adoptó una posición moderada y conciliadora, con el objeto de poner el acento en lo que une y en lo que separa a este centenar de naciones del Tercer Mundo.

Indira Gandhi, en todas sus intervenciones, puso de relieve la importancia de adoptar las resoluciones por medio del consenso, ya que en esta forma se le dice a los países industrializados que están procediendo en forma tal, que el futuro de la humanidad se encuentra en duda.

Indira Gandhi ha sido, precisamente, una de las principales animadoras del movimiento pacifista que pretende despejar aquellas amenazas que se acumulan en el horizonte.

Gracias a sus desvelos, fue posible que la conferencia transcurriera en un clima de total armonía. Fue así como se procedió a una severa condena de Israel por la invasión del Líbano. Por aquellos días, el régimen de Menahem Begin, sostenía con su habitual inso-

**SE PIDIO A IRAK E IRAN QUE BUSQUEN LA PAZ, AUNQUE HAY CONCIENCIA QUE EL REGIMEN DE JOMEINI ES QUIEN SE NIEGA A UN CESE DE HOSTILIDADES, TEMIENDO QUE ELLO SIGNIFIQUE SU CAIDA.**

lencia que el país de los cedros tenía que abrir sus fronteras a los productos hebreos o resultaba totalmente "inútil" hablar del retiro de las tropas de ocupación que han ensangrentado a la nación libanesa. Israel insiste en las fronteras abiertas, como un primer paso para concretar sus intenciones de transformar al Líbano en un estado satélite, independiente en las apariencias. Los No Alineados, con firmeza, manifestaron que se debe poner coto, desde ahora mismo, a las depredaciones que cometen los judíos en el mundo árabe y que comenzaron con la ocupación de Palestina, continuaron con las múltiples guerras de rapiña en la región y tuvieron la peor de sus manifestaciones con la invasión a Líbano.

Por su parte, Javier Pérez de Cuéllar, secretario general de la Organiza-



Javier Pérez de Cuéllar, secretario general de Naciones Unidas.

ción de las Naciones Unidas, hizo un llamado a los 101 participantes en la XII Conferencia de los No Alineados, para que todos ellos contribuyan a la paz en el Medio Oriente. Pérez de Cuéllar también aludió a los estériles esfuerzos por poner fin a la guerra desatada por el régimen de Jomeini en contra de Irak. Dijo el diplomático peruano que "seguimos dispuestos a la mediación". Pérez de Cuéllar indicó que es tarea básica ayudar a los diferentes pueblos a escapar a los conflictos, al odio y a la violencia crónica que destruyen la vida.

La mayoría de los asistentes a la reunión se manifestaron por la necesidad de terminar con el conflicto bélico en el Golfo. Se reconoció asimismo la buena disposición del gobierno de Hussein, que en múltiples ocasiones ha indicado que está dispuesto a cesar las hostilidades.

No obstante, todas las propuestas que se han hecho, han caído en oídos sordos. Cesará la guerra, para el régimen de Jomeini, significa precipitar su propia caída y de allí que continúe en su empeño por mantener las hostilidades a toda costa.

Los observadores internacionales resaltaron los buenos resultados de la reunión de los No Alineados y pusieron en relieve la armonía y la seriedad con la cual se discutieron la mayoría de los problemas, muy especialmente aquellos que atañen al futuro de la humanidad, tanto en el terreno militar por los peligros de una guerra atómica, como en el campo económico, a raíz del desorden que impera en el planeta y que amenazan con sumirnos en una larga y profunda recesión, la cual podría tener incalculables consecuencias. Los No Alineados expresaron su esperanza de que los países industrializados, finalmente comprenderán el momento por el cual atraviesa la raza humana y cederán en algo, para posibilitar los acuerdos imprescindibles para imponer el orden y asegurar la paz, desterrando el armamentismo.

## MUNDO ARABE

### UN FRACASO JUDIO

ROMA. (ESPECIAL DE IPS).- El Consejo Nacional Palestino celebrado en Argel tuvo el mérito de demostrar que la guerra de Líbano, contrariamente a las esperanzas de Sharon y Begin, no logró destruir políticamente a la Organización para la Liberación de Palestina (OLP).

La Organización Palestina logró, durante diez días de tareas en Argel, demostrar su vitalidad y su fuerza.

La búsqueda de un acuerdo entre las nueve facciones que componen la OLP, o mejor dicho, entre "Halcones" y "Palomas" fue larga y fatigosa. Al final, prevaleció la línea realista de Yasser Arafat, aún cuando el documento final emitido —plataforma política de la OLP tras el sitio de Beirut— presenta una formulación genérica.

El documento, por una parte acoge los pedidos de las Organizaciones que se oponen a la línea negociadora los norteamericanos. Por la otra, no vincula las iniciativas del Jefe de la OLP.

En su conjunto, las decisiones de Argel componen un tablero de compromisos y de equilibrios a través de los cuales Arafat puede tranquilamente continuar el camino iniciado hasta hoy, o sea, el de la negociación.

El documento no impone al Jefe de la OLP una elección de campo como habrían querido las Organizaciones mas ligadas a Siria.

El relanzamiento del "frente de la firmeza" que George Habbash, Líder del Frente Popular, indicó como el natural aliado estratégico de la OLP, fue sugerida tibiamente "teniendo presente el hecho —dice la resolución— que la alianza no estuvo a la altura de la situación durante la crisis libanesa".

Luego que Argelia, miembro fundador del "Frente de la Firmeza" declarara oficialmente, justamente durante las labores del Consejo, que la Alianza nacida contra Campo David puede ser considerada casi enterrada, Ara-

fat está en condiciones de afrontar mejor las presiones del campo Sirio-Libio (los otros dos países que formaban "el Frente de la Firmeza")

Al lograr que el Consejo Nacional adoptara el plan de Fez, Arafat consiguió otro punto a su favor: el reconocimiento de la función de los sauditas y de la necesidad de mantener el campo de apoyo árabe lo más amplio posible.

El plan, adoptado por la Liga Árabe en el pasado mes de septiembre, fue preparado un año antes por el entonces Príncipe Heredero Fahd.

A pesar de ello es difícilmente compatible con lo que Estados Unidos parecen dispuestos a obtener de Israel. El documento de Fez, para sus adversarios, representa un compromiso con las exigencias norteamericanas.

De hecho, sin clamores, el Consejo Nacional votó por primera vez por el reconocimiento de Israel previsto en el punto siete del plan de Fez. Es otro paso del cual Arafat tenía necesidad para sostener la credibilidad de su voluntad negociadora.

Por otra parte, la fuerza de Arafat no deriva solo del noventa por ciento de los votos del Consejo Nacional sino también del apoyo determinante de los palestinos de Cisjordania y Gaza, bajo ocupación israelí.

El Alcalde de Belen, Elias Feji, "apruebo las resoluciones que están en el contexto de la Conferencia de Fez. Esperamos que surjan cosas buenas porque nuestra tierra es saqueada los asentamientos israelíes aumentan la situación interna es crítica. Saludo la derrota de los radicales: ahora Arafat puede actuar políticamente. No hay que perder tiempo, queremos ahora una acción que conserve la tierra a sus habitantes".

En la estrategia de Yasser Arafat, la fase posterior al Consejo ya ha comenzado.

El número dos de Al Fatah, Abu Iyad, en una declaración formulada al "Wall

Street Journal" afirmó que la OLP estaría dispuesta a aceptar el plan de paz propuesto por el Presidente Ronald Reagan si la administración norteamericana reconoce, a su vez, el derecho a la autodeterminación del pueblo palestino.

Abu Iyad, dirigiéndose a los norteamericanos y afirmando que lo hacía en nombre de Arafat, expresó: "ofrezcan un plan de paz sobre el cual podamos discutir y estaremos satisfechos de aceptar una propuesta de paz que viene de los Estados Unidos.

La respuesta que los palestinos aguardan de Estados Unidos tiene un plazo breve: Arafat la espera en ocasión del viaje que el Rey Hussein de Jordania efectuará a Washington.

### TERRITORIOS OCUPADOS.

ROMA.- (ESPECIAL DE IPS).- Indiferente a la posición norteamericana, así como a la europea y a las resoluciones de las Naciones Unidas, el gobierno de Begin decidió, días atrás, confiscar 2800 hectáreas de tierras cultivables en Cisjordania, ocupada por Israel en la guerra de 1967.

Ya la semana pasada el Diario israelí "Haaretz" había anunciado la medida que atañe a diversos poblados palestinos de Cisjordania donde, en base al plan de paz "Reagan" debería nacer una "Entidad Palestina" asociada a Jordania, mientras en base al plan de Paz Árabe de Fez, debería nacer el Estado Palestino independiente.

"Si alguien pretende tomar Judea y Samaria (nombres bíblicos con los que los israelíes llaman a Cisjordania) nosotros responderemos que pertenecerán al pueblo judío hasta el final de los tiempos", declaró siempre el primer ministro Begin. "Que la población de Cisjordania sea árabe no importa, porque miles y miles de israelíes colonizarán esas tierras", agregó.

Fiel a sus promesas, el primer ministro israelí, desde que asumió el poder en 1977, llevó adelante una política que muchos israelíes definen de "colo-

nización salvaje", preparando un plan que prevé para 1985 la instalación de un centenar de asentamientos de diverso tipo, con un mínimo de 100,000 habitantes.

Actualmente, más de la mitad de las 580,000 hectáreas que componen Cisjordania están ya anexadas o en vías de serlo. También cambió el tipo de colonización: en los años precedentes, con el Partido Laborista en el gobierno, se creaban asentamientos agrícolas-militares.

Con Begin esta tendencia cambió y hoy los "bulldozers", allanan terrenos para la construcción de modernos centros satélites, barrios dormitorio que forman verdaderas comunidades urbanas pequeñas, todo lo cual agrava la situación desde el punto de vista de las futuras negociaciones.

¿Qué partido se atreverá a proponer el desmantelamiento de estos centros habitados?, se preguntan los israelíes.

Frente a las protestas de los palestinos de Cisjordania, Begin respondió destituyendo a los alcaldes, democráticamente elegidos y sustituyendo las municipalidades por las "Ligas de la Villa", cuya dirección fue confiada a colaboracionistas reconocidos.

Además, el objetivo principal de la guerra, Begin-Sharon en el Líbano del verano pasado fue el de anular la influencia política de la OLP en Cisjordania, destruyendo su potencial militar en el Líbano.

Sharon y Begin estaban convencidos de que la guerra habría transformado completamente la situación en Cisjordania, "liberando" a los palestinos de los territorios ocupados de la presión de la OLP.

Pulverizada la infraestructura militar de la OLP bajo las bombas y arrojados sus líderes de Beirut, la población palestina de Cisjordania habría debido separarse de Arafat y aceptar la autonomía "made in Israel", incluida la colonización judía y la confiscación de las tierras.

No fue así. Al contrario. El prestigio y la resonancia de la OLP es hoy

más fuerte que nunca en el resto del mundo y en los territorios ocupados.

Begin no solo rechazó el plan norteamericano, sino que haciendo oídos sordos a las advertencias, continuó su política de anexiones por franjas de los territorios ocupados, incrementando la colonización.

Por lo tanto, hoy se asista a una recíproca lucha contra el tiempo. Por una parte Begin-Sharon, que al oponer continuos obstáculos en las negociaciones con el Líbano para el retiro de las tropas israelíes, retrasan voluntariamente la normalización de este país.

La no normalización del Líbano posterga "sine die" la apertura de las conversaciones sobre el problema específico palestino.

Los cálculos de Begin y Sharon saltan a la vista de todos. Dentro de algunos meses comienza en Estados Unidos la campaña presidencial: un período bastante extenso durante el cual la política exterior norteamericana se paraliza, con el agravante de que todo candidato debe tener en cuenta los votos del poderoso lobby judío.

Un período que para Israel resulta sumamente favorable para llevar a cabo, sin problemas, su política de anexión de los territorios ocupados.

En la lucha contra el tiempo se incluye también el líder palestino Yasser Arafat que, con su pragmatismo, volvió a acercarse al rey Hussein de Jordania con el cual estudió la hipótesis de una futura confederación jordano-palestina.

Las decisiones de Arafat, apoyado por los países árabes moderados y por la población palestina de los territorios ocupados, están dictadas, sobre todo, por una comprobación amarga: si la colonización judía continúa con su ritmo actual no quedará lugar, en los próximos años, para la creación del estado palestino.

#### PRODUCCION AGRICOLA E IMPORTACION

ABU DHABI (WAM).— La producción agrícola en los Emiratos Arabes

Unidos (EAU) creció en gran escala, informa el diario de lengua inglesa "Gulf News".

Citando un informe publicado por el departamento de estudios e investigaciones de la Cámara de Comercio e Industria de Dubai, el periódico ofrece una serie de cifras sobre la cantidad de alimentos producidos localmente y los importados durante los años 1978-80.

La producción de tomates aumentó en un 66.2 por ciento: de 21,737 toneladas en 1978 se pasó a 36,126 en 1980. Las sandías pasaron de 8,968 toneladas en 1978 a 25,502 en 1980.

Las hortalizas producidas en 1978 fueron 1,809 toneladas, mientras en 1980 se cultivaron 6,750 toneladas.

El aumento en la producción agrícola en los EAU —un país en su mayor parte desértico— obedeció a los esfuerzos realizados por el Ministerio de Agricultura y Pesca que invirtió grandes sumas en la importación de fertilizantes y concedió créditos favorables y subsidios a los agricultores para la importación de maquinarias agrícolas modernas.

Por otra parte, las importaciones de frutas frescas y vegetales fue de 368,885 toneladas durante 1978. Dubai ocupó el primer puesto en estas importaciones, seguido de Abu Dhabi y Sharjah.

Dubai importa grandes cantidades de frutas frescas y hortalizas que reexporta a otros emiratos y a países vecinos como Arabia Saudita, Omán, Qatar y Kuwait.

#### EMIRATOS ARABES UNIDOS: PRODUCCION AGRICOLA

Las importaciones de bananas, naranjas y manzanas representan la mayor parte de las importaciones de frutas en 1979 y 1981. Las bananas provienen de las Filipinas y del Ecuador; las naranjas de Mozambique y las manzanas de Estados Unidos, Argentina, Chile y Francia.

El informe indica que el noventa por ciento de las importaciones de melones son de Irán y las uvas de Chile y Suiza. Paquistán, India e Irán venden hortalizas como papas y cebollas.

## ¿EL ORO NEGRO NOS LANZA AL ABISMO?

La maniobra comenzada por Noruega y Gran Bretaña y que fue dirigida por Estados Unidos para destruir a la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP), finalmente ha comenzado a revertirse en contra de sus organizadores. En una reunión sostenida en París, México, Argelia, Kuwait y Venezuela, coincidieron en que es imprescindible estabilizar los precios y adoptar medidas que en el pasado habían sido rechazadas pero que ahora aparecen como vitales para evitar las especulaciones de las potencias con las materias primas del Tercer Mundo.

Entre los principales puntos de acercamiento se encuentran aquellos que dicen relacionarse con la eliminación de una posible guerra de precios, a la que Gran Bretaña primero y Noruega después, intentaron arrastrar a los miembros de la OPEP. Para ello se utilizó a un estado tercermundista: Nigeria, tradicionalmente ligado a los ingleses, que redujo el costo de su crudo sin consultas de ninguna especie, consultas que le eran obligatorias, dado que Nigeria, en ese momento, se encontraba ejerciendo nada menos que la presidencia de la OPEP.

Entre las medidas que en el pasado habían sido rechazadas se cuenta aquella de reducir las cuotas de producción. Ha sido Arabia Saudita la principal interesada en que se logren criterios concordantes en la materia. Según Arabia Saudita esa es la manera más eficaz para evitar una saturación en el mercado.

Sin embargo, y como era de esperarse, desde el primer momento Gran Bretaña, actuando como punto de lanza de los países industrializados consumidores y en medio del regocijo reinante en los círculos de poder de los Estados Unidos, regocijo del cual no se hizo ningún misterio y se expresó me-

### NO BENEFICIAN A NADIE LAS FLUCTUACIONES EN LOS PRECIOS DE LOS HIDROCARBUROS Y SOLO AYUDAN A HUNDIR A LA ECONOMÍA MUNDIAL EN EL MARASMO DE LA RECESIÓN

dante toda clase de comentarios públicos, se negó a ningún tipo de colaboración con la OPEP, tanto en lo que se refiere a precios como a cuotas de producción.

Sin embargo, el desastre fue evitado gracias a la firme posición de Arabia Saudita, la que asumió el liderazgo de las naciones productoras del Golfo Pérsico. "Haremos todo lo posible para evitar una guerra de precios", manifestó desde el primer momento el ministro saudita de hidrocarburos, Jaque Ahmed Zaki Yamani. En el mismo sentido se pronunció el ministro del petróleo de Kuwait, Ali Khalifa al Sabah. A su vez Maneh Al Oteiba, ministro de energéticos de los Emiratos Arabes Unidos se encargó de sostener conversaciones de coordinación con México, Inglaterra y Noruega. Fueron precisamente los ingleses quienes sabotearon todo tipo de acuerdos, obedeciendo a la estrategia que habían trazado previamente con los norteamericanos para abrir una bolsa internacional de valores a futuro del petróleo, con la precisa intención de arrebatar a los productores independientes como México y a la propia OPEP, el poder de fijar los precios del crudo en el mercado mundial. Esta bolsa, destinada a abrir sus puertas simultáneamente en Nueva York y en Chicago, sería la culminación de diez años de esfuerzos de Estados Unidos para echar por tierra a la OPEP.

Para echarle más fuego a la hoguera, la Agencia Internacional de Energía (AIE) sostuvo que los países industrializados tienen reservas petroleras suficientes para permanecer tres meses sin adquirir una sola gota de hidrocarburos.

La AIE sostiene que la demanda petrolera ha caído constantemente en los dos últimos años en todo el mundo. Según esto, toda posibilidad de una recuperación en el valor de los hidrocarburos se torna ilusoria. Empero, es necesario tener en cuenta que no es una opinión desinteresada y mucho menos, por el contrario la AIE es un organismo representativo de los grandes consumidores, ya que allí se agrupan 23 naciones con alto grado de desarrollo económico.

Agrega el organismo que las reservas de crudo se pueden fijar en más de 3 millones de barriles, fijándose el consumo diario de sus 23 miembros en los 360 mil barriles al día. Esto significaría que el consumo decrece a un ritmo mensual del 5 por ciento. La AIE sin embargo, no toma en cuenta algunos hechos que ayudadon a bajar la demanda, entre ellos un invierno más cálido que una primavera anormal en el hemisferio norte (lo que permitió dejar sin encender la calefacción) y la recesión económica.

Para la AIE la producción de la OPEP ha bajado ya en un millón de barriles por día, lo que indica que llegaría dentro de poco a los 16 millones de barriles, contra 17 millones de hace un par de años.

En resumen, según los alegres cálculos de la AIE, pasará aún mucho tiempo antes que se revitalice el mercado de los hidrocarburos y suban los precios.

LAS VICTORIAS JUDIAS  
... SON UN ESPERISMO

AMÉRICA LATINA  
VIVE

Pero todavía son indescifrables las consecuencias definitivas del derrumbe de cotizaciones en el marco mundial del petróleo, aun cuando los efectos inmediatos de la crisis no sólo han puesto en punto de emergencia a los países productores y exportadores, sino además han inquietado justificadamente a las superpotencias consumidoras, a las cuales el abaratamiento de los hidrocarburos beneficia en un sentido, pero al mismo tiempo, una posible quiebra de las naciones proveedoras tendría repercusiones funestas en su propio sistema bancario. Así las cosas, dentro de este entorno, México evidentemente se verá obligado a elevar al máximo la extracción del energético y sus exportaciones, para resarcirse de las pérdidas causadas por la demolición del mercado internacional y llevar adelante, por tanto, los programas estructurados por el gobierno, como recursos de emergencia contra la crisis provocada por la constante devaluación de nuestra moneda.

Se han precipitado los acontecimientos en forma tal, que muchas veces los datos difundidos a todo el mundo por las agencias internacionales de noticias, van quedándose atrás de una realidad cada vez más dramática. La Organización de Países Exportadores de Petróleo parece haber entrado en agonía, pero aún así, uno de sus trece miembros, Venezuela, ha promovido una movilización global, incluyendo a las naciones no miembros, como Inglaterra, Noruega y México, en un intento de revivir esas estructuras nacidas en 1960 como ejemplo de lo que pueden hacer los pueblos exportadores de materias primas en defensa de sus intereses en los mercados de todo el orbe. Desorientado sería anticipar los resultados de este intento venezolano, pero de todos modos, ha merecido la simpatía de los pequeños, toda vez que acaso pudiera desembocar en una saludable unificación de criterios. Aunque in-

gleses y noruegos se resistían. Mientras tanto, llegó a México el ministro de Energía y Minas de aquel país tan admirado, doctor Humberto Calderón Verti, para entrevistarse con el presidente Miguel de la Madrid y los responsables del sector energético de nuestro gobierno, equipo en el cual figuran en primera fila PEMEX. Esta promoción, culminó con México, que aunque no pertenece a la OPEP, de todos modos adoptó una actitud edificante en apoyo de esa organización, siempre con arreglo al interés nacional, a pesar de la crisis mundial por la que pasamos.

De cualquier manera, la última reunión de la OPEP fue su sesión más tormentosa desde el alza del crudo en el año de 1973. La combinación del actual "empacho" petrolero, la recesión mundial y las crecientes rivalidades religiosas entre algunas naciones que integran la organización, han hecho mucho más difícil que las potencias petroleras convengan en restringir la producción de hidrocarburos. A lo anterior se agrega el hecho de que algunos países, es el caso de Nigeria y Venezuela que ya citamos, enfrentan problemas para pagar las deudas que contrajeron en las épocas de mayor afluencia.

Otro factor importante es la guerra entre los productores de petróleo vecinos: Irán e Irak. La negativa de Teherán a la paz y el costo del conflicto ha hecho que ambos miembros de la OPEP compitan, en forma por demás decidida, en vender a un precio bajo su petróleo. A ello se suma el factor religioso, ya que el régimen del ayatola y paranoico Jomeini, con su fanatismo islámico, ha alarmado a los productores árabes más lúcidos, especialmente a Arabia Saudita.

Así, mientras el oelo populista del líder iraní tiende a socavar el Golfo Pérsico, la decisión del régimen jomei-

nista de incrementar la producción y proseguir con la venta del crudo a precios por debajo del presupuesto por la OPEP amenaza el liderazgo de los senats sauditas en el seno de la organización. Aunque, cabe indicar que, de acuerdo con los observadores, los sauditas cuentan, y en el pasado lo demostraron, con vastos campos petrolíferos y ricas reservas mediante las cuales podrían arruinar a sus rivales si decidieran inundar el mundo con crudo a bajo costo. O si retiraran sus depósitos de los bancos de Occidente.

De lo anterior, se puede decidir que en este momento, cuando las rivalidades se acentúan en el seno de la OPEP, ésta no cuenta con un máximo dirigente. Las naciones productoras de petróleo han rebajado constantemente los precios con descuentos secretos, a fin de aumentar su proporción del mercado, y los sauditas son impotentes para impedirlo.

Tal situación debiera causar júbilo en las naciones consumidoras. Pero no sucede en todas. La respuesta a tal hecho en que los países de esta zona y exportadores de petróleo, como la Gran Bretaña y Noruega, intentaron mantener el alto precio del crudo para beneficiar sus presupuestos y balanzas de pago. Además, otras naciones productoras de petróleo se han dado cuenta de los peligros de la fluctuación del crudo, sea hacia arriba o hacia abajo. Los peligros de México y Nigeria, acotan los expertos, son de tanta preocupación como la vulnerabilidad del Brasil o de la India como exportadores. Ambos casos pueden amenazar al sistema mundial económico en una era plagada de cuantiosas deudas y de una cada vez mayor recesión. Por ello, manifiestan los observadores, "El petróleo se ha convertido en la divisa internacional dominante, y sus cambios de precios tienen repercusiones más serias que las fluctuaciones del oro".

## LAS VICTORIAS JUDIAS SON UN ESPEJISMO...

La tragedia de Palestina no ha impedido a su pueblo asumir a plenitud su conciencia nacional, asegura el periódico argelino "El Moudjahid", al referirse a la décimosexta sesión del Consejo Nacional Palestino, cuyos 350 miembros deliberaron en Argel sobre el camino recorrido por los palestinos y el deseo de insuflar un nuevo aliento a su resistencia, luego de aquellos 88 días de combate contra los israelitas en Beirut.

El primer día de reunión del Consejo se distinguió por la intervención de Khaled El Fahoum, presidente reelegido del Consejo Nacional Palestino (CNP), quien manifestó que "la revolución palestina rechaza las falsas ilusiones de la paz yanqui, basada en los acuerdos de Campo David" y por el discurso de Chedli Klibi, secretario general de la Liga Árabe, quien afirmó que "la prioridad absoluta es salvar la unidad palestina y de la OLP, ya que esta unidad es el mejor muro en contra de las intenciones hegemónicas de los israelitas contra la nación árabe".

En su turno, Yasser Arafat, presidente de la Organización para la Liberación de Palestina, dijo que "no podrá existir estabilidad o lograrse la paz en el Cercano Oriente, en tanto que se nieguen los derechos del pueblo palestino...". Luego agregó: "Nuestra opción hacia una confederación con el pueblo hermano de Jordania, no es más que una expresión vigorosa de nuestra fe en la unidad árabe global". Continuó diciendo: "Las victorias israelitas en sus guerras relámpagos, no son más que un espejismo, porque jamás tendrán final", para terminar con una frase grabada a fuego: "Los Estados Unidos desean embarcar a toda la nación árabe en la desventajada nave

**EL CONSEJO NACIONAL PALESTINO FUE UNA EXPRESIÓN DE FE EN LA UNIDAD ARABE, QUE TERMINARÁ POR IMPONERSE AL ENEMIGO SIONISTA, A QUIEN SUS CAMPAÑAS DE RAPIÑA NADA BUENO LE HAN BRINDADO**



La tragedia palestina...

de los acuerdos de Campo David para llevarla a arrodillarse ante los agresores sionistas".

Ocho comisiones (política, financiera, militar, territorios ocupados, asuntos palestinos en el Líbano, organizaciones populares, información y cultura y asuntos sociales) fueron constituidos e iniciaron de inmediato sus trabajos en forma paralela a las intervencio-

nes en las sesiones plenarias de los jefes de las delegaciones invitadas. Entre quienes recibieron un mayor aplauso se contó Khaled Mehieddine, presidente del Partido de la Unión Nacional Progresista de Egipto. George Hawi, representante del Movimiento Nacional Libanés, dijo por su parte: "Los nacionalistas libaneses se unen a las filas de la revolución palestina y reiteran la cohesión de las diferentes fuerzas nacionales libanesas con el pueblo palestino y su Revolución". El delegado sirio, a su vez, indicó que "el futuro de la Revolución palestina está estrechamente ligada a su unidad nacional".

El informe político fue presentado por Farouk Kaddoumi, responsable del respectivo departamento de la OLP. Kaddoumi pasó revista a la situación internacional prevalecte luego de la agresión judía en Líbano y sostuvo que a la luz de lo ocurrido la OLP necesita redefinir sus relaciones con los países árabes. El informe político evocó debilidades en la coordinación y la cohesión al interior de la resistencia palestina e hizo hincapié que se deben sacar las debidas lecciones de ello, poniendo el acento en la necesidad de consolidar la unidad nacional y la unidad de pensamiento y acción.

El informe del jefe del Departamento Político de la OLP también se detuvo, largamente, en el examen de la actitud del mundo árabe durante los 88 días que duró la batalla de Beirut, donde de cara al fuego enemigo, se consolidó la unión entre la resistencia palestina y los nacionalistas palestinos y donde las matanzas de Sabra y Chatila —como antes los asesinatos masivos de Deir Yassin, Kafr Kassem y Tell Zaatar, marcaron a fuego el carácter facista de los gobernantes israelitas.

## ¿HASTA CUANDO

---

## ABUSARAN LOS

---

## PAISES PODEROSOS?

---

Marta Portillo

Reunido en Cartagena, el bloque de países de América Latina, que está integrado por 32 naciones, condenó lo que llamó "arbitrariedades" de los países industrializados de Occidente, encabezados por Estados Unidos, sosteniendo que merced a estas actitudes se "han causado desastres irreparables en las economías de los países del Tercer Mundo". En esa misma reunión, el secretario de Relaciones Exteriores de México, licenciado Bernardo Sepúlveda manifestó que las medidas unilaterales de ajuste económico adoptadas por las naciones del Norte desarrollado, desearios de escapar individualmente de la crisis, han provocado un caos generalizado en las relaciones internacionales, lo que se ha traducido en consecuencias dramáticas para América Latina. El secretario mexicano dio a conocer cifras: reducción en uno por ciento del producto interno bruto, que si en el pasado era insuficiente, ahora se torna ridículamente pequeño dado el aumento constante de la población en la región; reducción de ese mismo producto interno bruto en un 3 por ciento si se lo toma en relación con los habitantes del continente; y déficit del sector externo que llega a los 14 mil millones de dólares. Como si esto fuera poco continúa el deterioro progresivo de los términos de intercambio, que promedia el 7 por ciento; la deuda externa de América subdesarrollada es de 300 mil millones de dólares y solamente el pago de los intereses consume el 40 por ciento de los ingresos netos de toda la región por el concepto de inversiones; los flujos de capital cayeron a menos de la mitad del año pasado y las ventas han disminuido en un 10 por ciento, mientras que las adquisiciones fueron recortadas en un 19 por ciento.

Indesmentibles, las cifras del Secretario de Relaciones Exteriores se vieron reflejadas en lo manifestado por los voceros del Banco Interamericano de Desarrollo (BID) en esta misma reunión celebrada en el viejo puerto colombiano de Cartagena: "La crisis económica latinoamericana alcanza tan profun-

das aristas, que están amenazados de ser borrados, de una sola plumada, los progresos sustanciales que se habían alcanzado en los últimos 20 años".

Para aliviar los males más agudos, los voceros del BID agregaron que habrá un aumento en 16 mil millones de dólares en los recursos crediticios disponibles, de los cuales 3 mil millones serán encauzados en forma urgente para México, Venezuela, Brasil y Argentina.

Poco después de conocer todos estos hechos, los Ministros de Relaciones Exteriores y de Economía de los 32 países latinoamericanos congregados en el atlántico colombiano, aprobaron la llamada Declaración de Cartagena, donde manifiestan su descontento por el permanente egoísmo de los países industrializados. Igualmente acordaron una estrecha coordinación con los Estados de África y Asia que están sujetos a iguales presiones, con los cuales se espera presentar una posición conjunta en la VI Conferencia de la UNCTAD, la que tendrá lugar en junio de este año en Belgrado, la hermosa capital yugoslava.

La coordinación se iniciará a raíz de la reunión del llamado Grupo de los 77, que se realiza en Buenos Aires por estos días, mientras nuestra revista sale a circulación.

La Declaración de Cartagena hizo hincapié en que los países pobres del Tercer Mundo son totalmente ajenos a los dramáticos momentos que está atravesando la humanidad y que se observa con alarma que hay una subversión total en los principios, en las normas y en los organismos que hasta el momento habían regido en materia de economía internacional. Todo esto, por supuesto, solo contribuye a que la situación se haga mucho más difícil.

## DESARRAIGO DEL HOMBRE



Almas desarraigadas de nuestro suelo nutricio y materno, nos perdemos en un mar de incógnitas sin lograr establecer ni nuestra misión, ni nuestra vocación, ni nuestra identidad en el tiempo que nos tocó vivir. Cada día, el hombre contemporáneo abandona sus principios para convertirse en instrumento del materialismo y del utilitarismo característicos de esta época, de este convulsivo y agonizante siglo XX. El hombre parece ser, hoy en día, tan sólo el cadáver disecado por los anatomistas o la conciencia observada por los psicoanalistas. Puede ser héroe, poeta o santo, pero sólo por excepción, y no se ignora —gracias a los adelantos científicos—, que no somos sino partículas infinitamente minúsculas sobre la superficie de un microscópico grano de polvo perdido en la inmensidad del Cosmos.

Hoy parece ser que la misma inteligencia retrocede cuando el carácter se debilita ante lo frágil de su estructura. Las llamadas democracias (abuso de la expresión genuinamente griega: demos, pueblo, y kratos, autoridad), se encuentran con problemas formidables que atañen a la existencia de la libertad del hombre. Nos percatamos que la esperanza humanitaria depositada en la civilización actual va extinguiéndose lentamente. Esta se encuentra en una postura difícil porque no está hecha a nuestra medida. Ha sido construida sin un auténtico conocimiento de nuestra naturaleza. Ha nacido y crecido, alimentándose de la ambición desmesurada del hombre, de sus teorías y de sus apetencias de dominio.

Los mismos sistemas de gobierno creados con sentido doctrinario en diferentes épocas, carecen de valor. Son castillos endebles de naipes. Los principios idealistas de la Revolución Francesa, las utopías de Marx y Lenin, sólo tienen aplicación —entiéndase bien—, a los hombres abstractos. No debemos ol-

vidar que las leyes de las relaciones humanas son, hasta ahora, todavía desconocidas. La Sociología y la Economía son tan sólo ciencias conjeturales, es decir, pseudo-ciencias.

Algo parecido acontece con los sistemas en la organización de la materia viva. En el plano de las estructuras electrónicas, atómicas y moleculares halladas en los tejidos del ser humano, así como en los de la flora y la fauna, o en los elementos de la atmósfera terrestre, es necesario emplear conceptos de espacio-tiempo-energía-masa-fuerza-entropía-carga eléctrica-iones-capilaridad-permeabilidad, etc. Cuando las moléculas y sus múltiples diversificaciones han construido la célula —origen misterioso de la vida—, y ésta se ha multiplicado para dar origen al organismo, es preciso expresarse en términos de gene-cromosoma-herencia-adaptación-reflejo-instinto, etc. Añadamos a estos los conceptos psicológicos, tales como inteligencia, comportamiento, hábitos y sentido social. Así nos veríamos ahogados en un océano de innumerables terminologías especializadas. Las relaciones que pueden ser expresadas en términos filosóficos, son tan reales como las que pueden expresarse en fórmulas algebraicas. Tan sabio fue Platón como Einstein. La angustia del hombre ante la incógnita de ¿quiénes somos?, ¿de dónde venimos? y ¿a dónde vamos? si que siendo la gran interrogante.

La expresión verbal es en verdad generalmente desconcertante. Fuera del dominio de la inteligencia, nada puede ser definido con claridad. Cuando navegamos entre brumas espesas, las rocas invisibles y amenazadoras no dejan por eso de estar allí presentes. A este fenómeno no pueden compararse las apariciones de los artistas de genio y de los grandes místicos. De esta manera indirecta conoce la Ciencia el mundo espiritual en que, por definición, le está prohibido penetrar.

El hombre contemporáneo ha rechazado toda disciplina de sus apetitos. Tanto la moral biológica como la ética, no tienen valor práctico porque son artificiales y sólo toma en consideración un aspecto del ser humano. Ignorar algunas de nuestras actividades más esenciales. No dan al hombre una armadura lo suficientemente sólida para protegerle contra sus propios vicios inherentes.

## MISTICISMO

Así vemos que en la civilización moderna, las reglas de conducta teóricas están basadas en los restos de la moral cristiana. La tendencia al misticismo hasta en su forma más rudimentaria es excepcional. En la ciudad antigua, la religión era la base de la familia y de la vida social.

Las catedrales del Virreinato, los templos barrocos, las iglesias platerescas, los antiguos monasterios y monumentos neoclásicos edificados por nuestros antepasados parecen hoy museos de arquitectura viva y de religiones muertas. La actitud del turista extranjero que admira el arte magnífico de la Nueva España en toda la república mexicana, muestra con evidente claridad, cuán completamente ha sido eliminado el sentido religioso de la vida moderna.

A pesar de todo, el misticismo cristiano constituye la más elevada forma de actividad religiosa. Está más estrechamente unido a las demás manifestaciones de la conciencia que, por ejemplo, los misticismos hindú, musulmán o tibetano. Tiene la ventaja sobre las religiones asiáticas de haber recibido en su primera infancia, las lecciones de la sabia Grecia y de la civilizadora Roma. Grecia la dotó de inteligencia y Roma de las jerarquías del orden y de la medida.

El misticismo, en su estado más elevado, comprende una absoluta y estricta disciplina. De manera fundamental, la práctica del ascetismo. Tan imposible es penetrar en la región de la mística sin preparación ascética, como transformarse en atleta sin someterse a la disciplina del deporte. Por eso son muy pocos los seres que tienen el valor de aventurarse por la senda del misticismo.

El que desee emprender ese viaje áspero y abrupto, debe renunciar a las cosas materiales de este mundo y, en consecuencia, renunciar a sí mismo. Extraña paradoja: total entrega y absoluta renuncia. Mientras el místico implora la gracia de Dios y abjura de su degradación, van purificándose sus sentidos. Poco a poco, lentamente, el hombre va despidiéndose de todo cuanto le circunda. Su oración se torna contemplación. Penetra en la vida iluminada. Cuando ya en la vida mística intenta expresar lo inexpressable, se apropia a veces —como San Juan de la Cruz—, del lenguaje del amor carnal. Su espíritu escapa del espacio y del tiempo que no tiene fin. Alcanza la exaltación hasta el grado supremo de la vida unitiva.

## SOCIEDADES "ROBOT"

Las grandes sociedades modernas ignoran casi por completo el sentido estricto de la moralidad, de los postulados más elementales de la educación, la honradez e integridad. En

efecto, el ambiente ha hecho a los hombres irresponsables, falsos y corruptos. Aquellos que distinguen la bondad de la maldad, que son honestos y previsores, permanecen marginales. La mujer que se consagra a la educación de sus hijos, es considerada ilusa e ignorante. Si un empleado modesto ahorra algún dinero para su cónyuge y la educación de la prole, lo extorsionan las empresas financieras o se lo adjudica el gobierno que lo distribuye entre aquellos que se han visto reducidos a la mendicidad por su propia imprevisión. Los líderes, caciques y políticos prosperan y con ellos las prostitutas de "alto nivel". El campesino desposeído de su modesta propiedad y sin tener nada que cultivar, se ve reducido a la más ignominiosa de las miserias y emigra a las grandes urbes donde si no se convierte en delincuente, muere de hambre.

Los artistas y sabios proveen a la sociedad de belleza y salud, pero viven y mueren en la pobreza. Los funcionarios corruptos están protegidos por los políticos y son respetados por los jueces venales. El millonario sin escrúpulos tiene todos los derechos, le asiste la justicia y le ampara la impunidad de su chequera. Puede repudiar a su mujer envejecida y abandonar en la penuria a sus ancianos padres sin perder la consideración de sus protegidos, lacayos y bufones.

La homosexualidad florece en plenitud. Los psicoanalistas se enriquecen con los dineros de viejas solteras hipocóndricas. No hay diferencia entre el bien y el mal, entre lo justo y lo injusto. Los criminales y violadores medran entre la población. Prevale la incuria y la degradación. Los sacerdotes han racionalizado la religión destruyendo su base mística. En las iglesias semivacías predicán vana, estérilmente, una débil y estrecha moralidad. Se contentan con el papel de vigilantes que ayudan a los intereses de los poderosos para conservar "las apariencias" de la sociedad actual, e igual que los demagogos y políticos, lisonjean los apetitos de la masa.

La supremacía de la materia y el dogma perverso de "tanto tienes tanto vales", ha destruido la cultura, la bondad y la belleza tal como las entendía la civilización cristiana. Los pequeños grupos sociales que poseían su propia individualidad sin perder sus tradiciones, han sido también destruidos por los cambios "modernos" introducidos en sus hábitos ancestrales. Las elitistas "castas" intelectuales han sido adulteradas por la inmensa difusión de literatura barata de elogio a la pornografía y a la vulgaridad.

La carencia de valores culturales y educacionales se torna cada vez más generalizada a pesar de la proliferación de institutos y universidades. Los niños de las escuelas primarias y secundarias deforman sus mentes en la estupidez e intrascendencia de los programas televisivos y funciones cinematográficas. Al pueblo, como en los tiempos de Nerón, se les ofrece en lugar de circo, el espectáculo viril pero manipulado del fútbol. La debilidad mental, el alcoholismo, la drogadicción y la locura son tal vez el precio de nuestra decadente civilización. Nos ha sido imposible luchar victoriosamente contra el mefítico y metafísico ambiente que nos rodea. Vivimos en una sociedad hipócrita y carnavalesca donde la personalidad humana tiende a diluirse. Somos pequeños y endebletes dinosaurios en extinción. "Día vendrá anuncia el Apocalipsis, en que los vivos envidiarán a los muertos".

## LA FESTIVIDAD DE SAN MARON



Monseñor Jacques Najem y el representante diplomático libanés, Gebrán Souffan.

Una lucida celebración, donde no solamente destacaban los aspectos sociales, sino que igualmente resaltó el espíritu unitario de las diferentes sociedades y organizaciones que componen la colonia libanesa en México, fue la conmemoración de un nuevo aniversario de San Marón (fundador y patrono de la Iglesia Maronita -353-410-).

Tradicional es la misa que se celebra en Nuestra Señora de Balvanera (este año 13 de febrero) y la cena-baile en el Centro Libanés, organizados por la Unión Maronita de México, A. C. En la fiesta fraternal del 19 de febrero, el presidente de la Unión, Sr. Raúl Libien Kawi, agradeció en primer lugar a todos los que se encontraban en el Salón Baalbek que hacían posible estas reuniones de fraternidad. De manera muy especial fue nombrando a los que colaboraron con él en el Consejo por dos años que hicieron posible los logros obtenidos, por igual hizo la presentación de los nuevos integrantes del Consejo para los años 1983 y 1984.

A este acto de confraternidad material y de comunión espiritual asistieron como invitados de honor los presidentes de las sociedades y agrupaciones de la Colectividad Libanesa, el Embajador de Arabia Saudita, Sr. Mohamed Charara, Dr. Fakhry iassim, el Padre Kirilos Scaff, el Director General de

"Al Gurbal", Salim George Abud, que en las mesas de honor compartían sus comentarios con el Sheik Amín Awad, Monseñor Jack Najm, Padre José Bustani, Padre Jorge Kawagi y los integrantes del Consejo de la Unión Maronita.

Por el recorrido hecho en algunas de las mesas escuchamos los favorables comentarios a este tipo de reuniones en donde reina el ambiente familiar, amistoso y fraternal. Participación muy especial en la organización, en las atenciones que iban otorgando a los que iban llegando al salón fue la presencia de la Juventud Maronita que como siempre, con su sana alegría, contagiaban a los mayores que fueron recordando otras jornadas, en el pasado, con el mismo brillo y entusiasmo.

La variedad estuvo a cargo del compositor e intérprete, don Armando Manzanero, quien durante hora y media deleitó a los asistentes con sus canciones románticas que fueron muy bien recibidas y disfrutadas por los asistentes, premiándole con sus constantes aplausos. Los asistentes, sin importar edad, bailaban los diferentes sonos y melodías que amenizaba la orquesta en esa noche. "Al Gurbal" felicita a las damas, a la juventud y a la Unión Maronita de México, A. C., por los resultados positivos de fraternidad que reinaron durante toda la noche.



El embajador de Irak, Fakhry Qasim, comparte su mesa con su esposa y con el Reverendo Padre José Bustani. La festividad de San Marón alcanzó mucha emotividad.

En próximos números de "Al Gurbal" (que está al servicio de todas las sociedades de la colectividad) comentaremos sobre los planes de los nuevos Consejos de la Unión Maronita de México, A. C., para los años de 1983 y 1984. Sus integrantes son:

Presidente: Sr. Jorge Matuk Nazur.  
 Vicepresidente: Sr. Naif Maroun Baraque.  
 Secretario: Sr. Gabriel Kuri Yazbek.  
 Tesorero: Sr. Anis Kuri Saad.  
 Comisario coordinador: Sr. Antoine Ghayad Kuri.  
 Consejeros: Señores Tanus Domit Chedid, Antonio Mén-



Su excelencia, el embajador de Arabia Saudita, junto a su esposa y la señora Cristina de Livien. Mohamed Charara departió cordialmente con todos los presentes.

dez Villanueva, Simon Antun Helue, Mario Elías Musi, Chara Lahud Elías, Miguel Domínguez Nagel, Alfredo Guaida Chelala, Emilio Karam Bechara, Jorge Krikí Barber, Antonio Becil Abizaid.

Comité de Vigilancia: Señores Antonio Abraham Hama-neil, Gabriel Chimely Seade y Raúl Libien Kawí.

**Comités:**

Festividades: Sr. Mario Elías Musi.  
 Reuniones Zonas D. F.: Sr. Miguel Domínguez Nagel.  
 Filiales en Estados: Sr. Chara Lahud Elías.



El presidente de la Unión Benéfica Acarista de México, en compañía de su digna esposa en la festividad de San Marón.



Ernesto Morales Garza, Helue Iza de Morales y la señora María Milán, presidente de las damas maronitas.

**Cordinación 3a Sección:** Sr. Alfredo Guiada Chelala.  
**Relaciones públicas:** Sr. Emilio Karam Bechara.  
**Comité de Bienestar:** Las esposas de los consejeros.

Integran el Consejo de la Juventud Maronita de México las siguientes personas:

**Presidente:** Lic. Elías Saad Ganem.  
**Vicepresidente:** Jorge Kobah Kirash.  
**Secretario:** Javier Matuk Kanan.  
**Tesorero:** Ma. Teresa Athie Ghanem.  
**Coordinador general:** Pierre Adib Adib.



Antolne Gayad, Miguel Salomón, Alicia S. de Salomón y César Nasta, en una animada charla durante la cena.

**Comisario:** Simón Kuri Mejía.  
**Actividades religiosas:** Alberto Meouchi Lahud.  
**Relaciones públicas:** Laila Selmen Chelala.  
**Sociales:** Mari Carmen Kuri Abdo.  
**Prensa y propaganda:** Andrés Abdulmassih.  
**Deportivas:** Juan Bosco Meouchi.  
**Culturales:** Héctor Adib Adib.  
**Comité de vigilancia:** Manuel Jacobo Rufel, Emilio Andre Karam y Yamil Kuri Hanud.  
**Asesores:** Rafael Kuri Abdo, Carlos Matuk Kanan, Saíd Karam Maccie y Alfredo Athie Ghanem.



El señor César Nasta junto a su gentil esposa.



El señor Raúl Livien rinde el informe de actividades, rodeado por el Consejo Maronita saliente.



Raúl Livien, el R. P. Kirilos Scaff, Antonio Chaín, Graciela de Chaín, presidente de las Damas Ortodoxas de México y Salm G. Abud.



En un grato momento durante la celebración de la festividad de San Marón, Antoine Gayad, su esposa, Antonio Salomón y señoras.



Don Jorge Matuk, presidente de la Unión Maronita, su esposa, el R. P. Kawage y la señora Elmaz de Kawage, en una mesa.



Sandra, Adriana, Norma y Neif Marón.



Elías Bichelani, presidente del Partido Nacionalista Sirio Social de México, en elocuentes palabras, hizo la semblanza del fundador, el maestro Antún Saade.

NA Y VELADA LITERARIA

## HOMENAJE A ANTUN SAADE

En una ceremonia que alcanzó ribetes de emotividad, el Partido Nacionalista Sirio Social de México, rindió un sentido homenaje al maestro Antún Saade, fundador de dicha colectividad política. La cena y velada literaria tuvieron lugar en el día de su onomástico, el pasado primero de mar-

zo. Al acto concurrieron los miembros y los simpatizantes del partido, destacando la presencia de numerosas damas, que colaboraron con entusiasmo en todos los preparativos previos del festejo.

El Consejo Ejecutivo del Partido

Nacional Socialista Libanés en México comisionó a su presidente, Elías Bichelani para que hiciera la semblanza del fundador de la colectividad, a la vez que Tufik Achkar leyó un poema alusivo. Antonlo Chalhí fungió en esta ocasión como maestro de ceremonias.



Tufik Achkar, secretario del Partido, en los momentos en que da lectura a un poema.



Antonio Chahín cumple con dignidad con su función de maestro de ceremonias de velada.



La esposa, la madre y la hermana de Elias Bechelani.



Distinguidas damas en la ceremonia conmemorativa.



Familias enteras estuvieron presentes en la cena en la cual se rindió cálido homenaje a las prendas morales y virtudes cívicas de las que hizo gala el maestro Antón Saadé. En la foto, la distinguida familia Raif, Nassim Chahín y la señora Esper.



Antonio Rizk, Yousef Salama, Nizar Izza, Jorge Tamer, Elias Bechelani y Salim Salame, en un momento de especial confraternidad y camaradería, durante la cena que ofrecieron los miembros del Partido Nacionalista Sirio Social de México, en honor de su fundador.



Mónica Chehin, Victoria Issa, Jina Bechelani, Antonio Chehin, Lupita Chehin y Elías Bechelani.



Nabiha de Chehin, Jeanette I. de Chehin, Gloria F. Vda. de Rihbany, y Suhaila R. de Yasar.



Notable fue la presencia de los jóvenes de ambos sexos...



En todo momento reinó el respeto y la cordialidad juvenil.



El empuje de los nuevos cuadros del Partido Nacionalista Sirio Social de México

## LA JUVENTUD

### ¡PRESENTE!

Elogiosos comentarios despertó en los diversos círculos sociales mexicanos, la presencia de numerosos jóvenes en la y velada literaria con la cual el Partido Nacionalista Sirio Social de México, rindió un emotivo homenaje a la memoria de su fundador, el maestro Antún Saade. Los jóvenes, con su alegría y su vitalidad, ayudaron a poner una nota de frescura en la ceremonia, la cual alcanzó los más brillantes contornos, especialmente por la vibrante oratoria de quienes hicieron uso de la palabra.

**DOS SENSIBLES PERDIDAS...**

**DOS SENSIBLES PERDIDAS**

Dos sensibles pérdidas sufrió, en el mes de marzo, la colonia libanesa residente en México. La primera de las aciagas noticias se conoció el lunes 14 de marzo, cuando el luto se abatió sobre el hogar del Reverendo Padre Pedro Kahwage: desde Houston se informó que había dejado de existir, a la edad de 73 años, su dignísima esposa, la señora Jurille Elmaz Gastine de Kahwage. 24 horas más tarde se dio a conocer un segundo suceso luctuoso: para siempre había dejado de latir el corazón del señor Salim Pérez, hombre de empresa de digna e industriosa vida, quien cayó abatido tras una larga enfermedad.

**UNA MUJER EJEMPLAR**

Símbolo de modestia, cultura y esfuerzo, la señora Jurille Elmaz Gastine de Kahwage, se había labrado una sólida reputación no tan solo entre los miembros de la colonia libanesa sino en los más diversos ámbitos sociales de México, por sus elevadas prendas morales. La señora Jurille Elmaz Gastine había nacido en 1910 en Bekaa, Líbano, donde muy pronto se distinguió por sus obras piadosas y la bondad de su carácter. Desde sus primeros años se hizo patente su sentido humano.

En su juventud conoció al R.P. Kahwage, con quien no tardó en formar un hogar. Ella alentó más tarde a su esposo, para que ingresara al sacerdocio, compartiendo con

él todos los sacrificios que le impuso su vocación.

Sus hijos recibieron de ella, en todo momento, el ejemplo luminoso de una mujer dedicada por completo al servicio de sus semejantes, que no por esto descuidó jamás su hogar. En los últimos meses, la señora Jurille Elmaz Gastine de Kahwage había sufrido un mal cardíaco, por lo cual su esposo y sus hijos decidieron su traslado a Houston, en los Estados Unidos, con el objeto que la sometieran a una delicada intervención quirúrgica. El lunes 14, la dignísima dama dejó de existir. La ciencia médica había sido incapaz de aliviar su mal y ella cerró dulcemente sus ojos, reconfortada en el seno de la Iglesia Católica Maronita.

Su deceso enlutó no solo a sus familiares, a la grey maronita de México y a los feligreses de la Iglesia de Nuestra Señora de Líbano, profundo dolor embargó igualmente a todos aquellos que la conocieron y que pueden dar fe del mucho bien que hizo durante su vida.

En estos momentos de aciago dolor, "Al-Gurbal" se une a la pena que embarga al R.P. Pedro Kahwage y a su hijos afiidos, María Kahwage de Saa, Elvira Kahwage de Halun, José y el licenciado Jorge Kahwage.

Los servicios fúnebres en memoria de la señora Jurille Elmaz Gastine de Kahwage tuvieron lugar en una conocida agencia funeraria en las calles de Félix Cuevas, donde ofició una misa fúnebre de cuerpo presente, en la cual tomaron parte

Monseñor Jacques Najem y el Rev. Padre José Bustani de la Iglesia Libanesa Maronita, el Archimandrita Salomón D. Kuri de la Iglesia Católica Melquita y el padre Kirilos Scaff, de la Iglesia Católica Ortodoxa. Los respuestas fueron seguidos en un ambiente de unción y recogimiento por todos los presentes.

**UN HOMBRE EJEMPLAR**

El deceso del señor Salim Pérez, hizo doble el duelo de la colonia libanesa residente en México. Originario del norte del país de los cadros, sus actividades en el comercio y en la industria le permitieron desarrollar todas sus aptitudes de servicio a la comunidad y desplegar sus dotes de persona de bien. Si algo distinguió en vida a Salim Pérez Ceja, en los 74 años que duró su fructífera existencia, fue su don de la amistad, que él convirtió en una verdadera virtud.

Monseñor Najem y el R.P. Bustani oficiaron la misa fúnebre, la que tuvo lugar en una funeraria de la calle de Sullivan.

También en esta oportunidad, "Al-Gurbal" se suma al dolor y el pesar que embarga a la virtuosa esposa del desaparecido, la señora María Abchid de Pérez, a su hija Guadalupe Pérez de Izza y a su hijo político Nezar Izza, en la esperanza de que el tiempo les permitirá mitigar la honda aflicción que en estos momentos les domina, aunque conscientes de que nada podrá recompararles por tan sensible pérdida.

# la mujer palestina crea y resiste



por Rose Mary Sayeg

- DURANTE DIEZ AÑOS, DOS MIL PALESTINAS PASARON POR LA CARCEL.
- LA INTERPELACION DE LA MUJER, BASE Y SIGNO DE LA EMANCIPACION.
- CIENTO CINCUENTA ASOCIACIONES DE MUJERES EN GAZA Y CISJORDANIA.



## SUBE LA RESISTENCIA

La resistencia dentro de Palestina ocupada no deja de aumentar, al tiempo que aumenta también la represión israelí y las manifestaciones de estudiantes, escolares y mujeres en el escenario de los acontecimientos. La sociedad árabe ha comenzado a abrirse a una nueva estructuración en la distribución de los trabajos entre hombres y mujeres... algunos hombres se han quedado a la zaga en el desempeño de algunas de sus funciones políticas a causa de su trabajo, del deber de ganar el pan de cada día para mantener a la familia... ocupando ese lugar la mujer.

Si la mayoría de presos políticos, desterrados y combatientes son hombres, las mujeres se han asociado al resto de las obligaciones que impone la Resistencia... armada, con todas sus consecuencias y riesgos... civil, que no por eso deja de encerrar riesgos menores que los de la resistencia armada.

Todos los días de mi visita me suministraban una prueba nueva de la efectividad de la mujer. Uno de los acontecimientos tipo, modélico, es el arresto de ocho mujeres de Nablus, entre las que estaba la esposa del alcalde de la ciudad, Bassam Al-Shakaa, acusadas de haber realizado una manifestación ilegal y de haber lanzado piedras contra vehículos militares que habían hecho su aparición en el lugar de los hechos para disolver la manifestación.

Por este motivo, me fue imposible entrevistarme con las mujeres que yo quería ver... pero, aquellas con quienes pude estar, en su mayoría, habían pasado por las cárceles.

## LA ÚLTIMA QUE PERMANECIO EN LA PLAZA

Esta imagen no desaparecía de mi pensamiento... Pude ver en televisión las imágenes de la manifestación de mujeres en Ramallah; pude ver un helicóptero sobrevolando la zona lanzando gases lacrimógenos que levantaron una espesa humareda. Seguidamente, aquella imagen de una anciana encorvada, la última en abandonar el lugar. Después, la imagen de uno de los tribunales de Tel Aviv ante el que comparecían tres jóvenes profesoras portando los colares palestinos, prohibidos, y desafiando el derecho del tribunal a juzgarlas por sabotaje. O aquella otra imagen de las niñas subiendo la autobús de Jerusalén a Gaza mientras cantaban cánticos patrióticos palestinos...

Evaluando, a la baja, el número de mujeres palestinas que han pasado por las cárceles sionistas, son unas 2.000 entre 1967 y 1977, pero es muy posible que estas estimaciones estén muy por debajo de la realidad, porque no se presta atención a aquellos casos que no aparecen en la prensa, ni a los arrestos masivos y cuyos nombres son ocultados.

Una de las abogadas que tienen a su cargo la defensa de la mayoría de los palestinos acusados por motivos políticos me informó de que las mujeres resisten mejor que los hombres los interrogatorios, lo cual se manifiesta en el hecho de que las mujeres tienen menos fricciones diarias con los israelíes. Otra de las pruebas que explica el fenómeno es que las mujeres que entran en la política no rehuyen el desafío de la gente o el "gobierno familiar", aceptando el desafío de la ocupación israelí.

Así, esto constituye una escapatoria a la normalidad envuelta en el olvido, a una mayor rutina y una mayor fuerza de resistencia que, frecuentemente, es una fuerza que se muestra entre las minorías.

Para el hombre, la política es algo normal y natural, es parte integrante de su ser de hombres... Muchos de los que se meten en el terreno de la política no son valientes... y, por muy importante que sea el asunto, la firmeza o la resistencia sigue siendo algo espontáneo, sin necesidad de preparación o de ejercicio.

Lo extraño es que los interrogatorios a la mujer se han generalizado en los territorios árabes ocupados... Aquí, la mujer, más tarde o más temprano, no escapa a su interrogatorio... Esto es lo que comprobé entre las mujeres con quienes me entrevisté. Parece como si el interrogatorio fuera un signo de madurez, la prueba del adelanto femenino en la edad juvenil... a la edad responsable de la mujer. Ragida me habló, sin excitarse, de las dos semanas que había pasado en la cárcel de Al-Maskubiyya, cuando los israelíes quisieron coaccionarla a firmar la "confesión" de pertenecer a la OLP. Esta confesión se la quisieron arrancar por todos los medios, entre ellos los de despertarla repentinamente de su sueño, "exponerla al escándalo y a constantes turbaciones, a despojarse de su vestido y a permanecer desnuda ante el policía que hacía el interrogatorio, a injuriarla como si fuera una "incorregible" y amenazándola con violarla. Este es uno de esos interrogatorios normales por los que necesariamente deben pasar.

#### INCLUSO LAS NIÑAS EN EDAD ESCOLAR

A estos métodos salvajes no escapan siquiera las niñas pequeñas de las escuelas. Del encuentro con Intisar Al-Sajj Qasem, una chica de quince años que vive en el campamento de Yalazun, cerca de Ramallah, pude deducir que había padecido golpes atroces con una barra metálica en sus piernas



con el fin de que dijera los nombres de las compañeras que habían participado en la manifestación.

Aparecieron las fotos de Intisar, que pude ver en la prensa de Jerusalén, mostrando sus piernas hinchadas y su cabeza totalmente vendada. Sentí un escalofrío por la valentía en resistir los interrogatorios israelíes. Me reuní con ella en el campamento de Yalazun, acompañada por una chica llamada Basima Aniq. Su padre me dijo que era una buena estudiante y que quería ser maestra o enfermera.

La historia de Intisar muestra los métodos utilizados por los israelíes para vengarse de los pequeños, juzgándoles y provocar, así, el castigo de los mayores. Muchas estudiantes de Cisjordania se manifestaron por la expulsión de Bassam Al-Shakaa. Ella y dos compañeras fueron citadas al despacho del gobernador militar para ser interro-



gadas durante el tiempo de clase. Durante las tres semanas que duraron los interrogatorios toda la vida de sus familiares estuvo totalmente desgarrada. Todos los días, su padre y su madre, la acompañaban al edificio en que se efectuaban los interrogatorios

de toda la Cisjordania. El día en que la joven fue torturada, su madre estaba en los pasillos, acompañada por las otras dos jóvenes, oyendo los gritos de su hija... sin poder hacer nada. Su padre, un obrero de la construcción, perdió el salario de dos se-

manas y tuvo que pagar 20.000 liras israelíes para sufragar los gastos de su defensa.

El padre de la joven me dijo que, en modo alguno, prohibiría a su hija que participara en las manifestaciones, a pesar de sentirse disgustado por la publicación de las fotos de su hija en la prensa. La madre, una mujer tranquila, muy bella, pedía a Dios que ninguna otra madre tuviera que pasar por semejante experiencia.

### LA FAMILIA PAGA EL PRECIO

Las resistentes, sin tener en cuenta su actividad dentro de la Resistencia, saben que si son cogidas sus familias tendrán que soportar muchas cosas. Hay que notar que las autoridades de ocupación no cesan de aprovechar la feroz resistencia de los niños y jóvenes adoptando unas medidas cada día más duras... como prohibir la circulación, irrumpir en las casas... romper las ventanas y los muebles y obligar a la gente a permanecer a la intemperie durante la noche. El objetivo está bien claro: obligar a los árabes a que presionen sobre sus hijos para prohibirles que participen en la resistencia... algo que es imposible.

Esta política ha fracasado, pero el precio que pagan los árabes por ello es muy grave y, con el tiempo, es mayor. Los habitantes del campamento de Yalazun temen ser expulsados por la fuerza. Las mujeres, niñas y jóvenes están expuestas a la persecución, no sólo por ser palestinas, sino por el hecho de ser mujeres. La agresión al sexo es un arma frecuentemente utilizada por las autoridades de ocupación, pero el hecho de que los israelíes conozcan la psicología árabe les lleva a utilizarla a la perfección para, así, disuadir a las mujeres de participar, por ejemplo, en la Resistencia y presionar sobre sus familias para que lo impidan. Ellos saben qué es el honor y el valor que tiene en la vida de los árabes, motivo por el cual utilizan toda clase de medidas y métodos violentos en todos los territorios ocupados para someter a la población.

### PERDIDA DE LA PERSONALIDAD

Las mujeres palestinas de manera general, y las de los territorios ocupados en particular, están insertas en la actividad socio-cultural, en las tareas de la resistencia y tienen una gran importancia nacional en las circunstancias actuales. Esto no se debe a la "tolerancia" de las autoridades de ocupación, sino que lo cierto es todo lo contrario... El des-



arrollo normal, que comprende la extensión de la enseñanza femenina, estaba prohibida a los árabes. Pero los riesgos de la cárcel y del desempleo, que los hombres tienen ante sí —además del sentimiento general de las amenazas a la sociedad como un todo—, han sido la espoleta de la movilización general de la mujer.

La palabra "personalidades", en tiempos del Mandato británico, se otorgaba a las familias importantes de Jerusalén, a excepción de una minoría que vivía en las ciudades de Haifa, Nablus, Akka, etc...

Frecuentemente, la aparición de estas personalidades fue acompañada de una actitud de movilización entrecortada de los árabes contra las fuerzas extranjeras de ocupación, y ello en una sociedad basada en profundos vínculos locales, de manera que la opresión transcurrió sin que apareciera un movimiento unificado o sin un acomodo global a nivel de la Nación.

Hoy, si comparamos las personalidades del ayer y del hoy, notamos un cambio profundo en su rol. A pesar de que siga vinculada profundamente con el status social de la

familia, hoy la pérdida de la personalidad está en la capacidad. Las personalidades políticas han aumentado; su papel social antes de 1965 fue disminuyendo claramente. A pesar de que la imitación en el trabajo espontáneo no especializado, pulido, era distintivo de ese rol, hoy se ha convertido en un valor democrático que se ha ido extendiendo a los pueblos y a los ciudadanos normales.

Las mujeres dirigen 150 asociaciones de beneficencia locales en los territorios ocupados. He observado que, mientras a las jefes femeninas en Israel y Líbano se les denomina "Hermana", el término se sigue manteniendo en los territorios palestinos con un retoque social antiguo en la palabra utilizada en su amplio sentido: es la palabra árabe "sitt" (señora).

La señora Yusra, de una conocidísima familia palestina, originaria de Gaza fue inspectora de la única escuela secundaria de niñas de Gaza; después fue inspectora de las escuelas de niños pero rechazó seguir trabajando bajo la ocupación israelí. Más tarde se hizo cargo de la Unión de Mujeres, a la que dedicó todo su tiempo por propia

se dice ser la primera mujer que perteneció a Al-Fatah). Me doy cuenta de que ella es la que ha dado cuerpo y vida a los notables de Gaza, la segunda ciudad en importancia de Palestina.

La señora Yusra, durante la conversación que mantuvimos, reafirmó la importancia nacional de este trabajo social de la Unión de la Mujer, cuyos miembros ayudan a las familias de los encarcelados y las necesitadas, enseñan a los niños y mantienen viva la conciencia nacional; ayudan a la mujer trabajadora, a las esposas e hijas de los mártires palestinos. En Gaza, los habitantes eran 441.330 en el año 1977, en su mayoría refugiados, existiendo escasas posibilidades de trabajo para obreros y universitarios.

Hay un número indeterminado de viudas como consecuencia de la represión de los años 70; varios miles que se trasladan en autobuses para ir al trabajo en las fábricas israelíes. La señora Yusra dice: "La Unión de Mujeres Palestinas tiene dinero, pero nosotras, la Unión de Mujeres de Gaza, no. Únicamente tenemos que trabajar".

---

## ***«...la mujer palestina se ha liberado y participa en la lucha contra el ocupante sionista con heroísmo...»***

---

voluntad. Esta organización tiene su sede social —la mayor que he visto— en el corazón de la ciudad de Gaza. Con unos medios sencillos, este centro se ha convertido en guardería infantil durante el día. Allí hay niños de cuatro meses a cinco años. El centro, hoy, es un esplendoroso oasis en medio del desierto. A una le sorprendió la cocina, los baños tan limpios... a pesar de ser utilizados por niños. Es uno de los cuatro centros que mantiene la Unión de Mujeres de Gaza.

### **CORPORIZACION DE LOS NOTABLES DE GAZA**

La señora Yusra, personalidad que está detrás de este importante centro, es una señora alta que estudió en la Facultad Schiter de Jerusalén, pero a quien la gente respeta más por su actitud desafiante a la ocupación israelí que por sus capacidades.

Como directora de la escuela ejerció gran influencia en la nueva generación de jóvenes de Gaza (entre ellas Umm Jihad, de quien

En cuanto a Cisjordania, más próxima al Mundo Árabe y a las subvenciones financieras, está más paralizada que Gaza. En Cisjordania está el 50 por 100 de las asociaciones benéficas. Cada ciudad o pueblo grande tiene su asociación, y el papel de la mujer es esencial.

El doctor Amin Al-Jatib dice: "La mujer es más activa que el hombre, y es una realidad que no hay que ignorar." El cree que la mujer está más capacitada para desempeñar funciones sociales, pero observa un cambio importante: antes de 1967, las mujeres no sólo eran mayoría activa, sino que presidían las asociaciones también. El presente no se diferencia del pasado.

### **LA SERORA UMM JALIL**

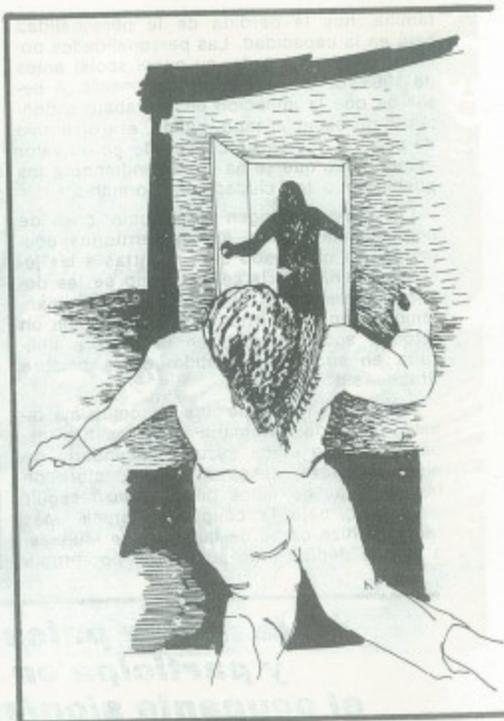
Umm Jalil está detrás de la Asociación que ella fundó, la Asociación para la Revivificación de la Familia. Al igual que la señora Yusra y tantas otras, Umm Jalil ha logrado unir el papel político —desafiar a la

ocupación—, y el social, dirigiendo esta Asociación.

Los comienzos fueron en 1965, con 100 dinares jordanos que apenas bastaban para alquilar dos habitaciones y pagar a una maestra que enseñaba costura. Logró reunir a diez estudiantes. Hoy, la asociación tiene un edificio de tres pisos, con 32 habitaciones y 67 funcionarias. Los sueldos mensuales se elevan a 2.500 dinares jordanos. Además, las actividades se han ampliado a un jardín de infancia para hijos de las trabajadoras y 13 centros de alfabetización en los pueblos cercanos, en colaboración con la Universidad de Bir Zeit. Las ayudas concedidas abarcan a 130 familias necesitadas.

Esta asociación vende los productos de unas dos mil mujeres que trabajan la costura en sus casas, tiene una fábrica de preparación de alimentos, ha abierto un museo de artes tradicionales y ha fundado la revista "Cultura y Sociedad", ampliamente difundida entre los palestinos. Ha publicado estudios sobre algunos pueblos de Cisjordania, etcétera.

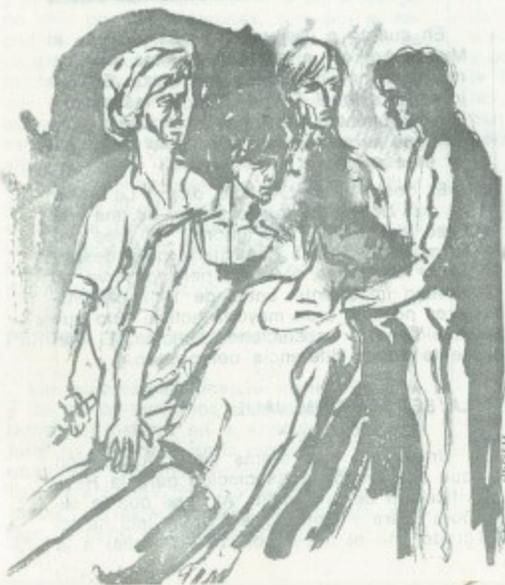
Umm Jalil es una mujer de especiales condiciones, con una vitalidad fuera de lo común. Hoy, tiene unos sesenta años. Me entrevisté con ella, a las ocho y media de una mañana, en los alrededores de Ramallah. Vive con su esposo, mientras que sus hijos



están fuera. Ella ha estado seis veces en la cárcel. Todo su trabajo lo define como "liberación de nuestra tierra".

De la "mujer nueva, Umm Jalil dice: "En el pasado, los hombres no permitían que sus mujeres asistiesen a las reuniones, pero ahora se lo piden; los campesinos no dejaban a sus hijas acceder a la enseñanza; hoy, sin embargo, muchas de ellas están en las universidades."

A pesar de que todas estas personalidades no son la masa, hoy están más cerca de ellas que las señoras de Jerusalén, quienes fundaron la primera Unión de Mujeres árabe en el año 1929. El papel de la mujer palestina aparece ya incluso en los territorios ocupados en 1948, a pesar de las circunstancias y dificultades que había. Las dificultades económicas han obligado a algunas mujeres (11,8 por 100 en 1977) a trabajar fuera de sus hogares y no tienen el tiempo suficiente para cualquier tipo de trabajo social extra. Por ello, el papel de la mujer en Israel está más restringido que en cualquier otra parte del mundo.



## RETORNO A NAZARET

Samira, otra señora, está considerada como una personalidad, a pesar de pertenecer al partido Rakah. Ella ha conseguido combinar su trabajo en casa con sus obligaciones sociales y políticas; conduce un coche pequeño y asiste a las reuniones de numerosas comisiones. Su vida es la misma que la de cualquier mujer árabe. Hay que señalar, sin embargo, aquí, que la liberación de la mujer no hace parte del programa del Rakah, sino del movimiento "Ibn Al Balad", que es un movimiento de amplia base popular que compite con el Rakah en su deseo de guiar a la minoría palestina de Israel.

Samira empezó sus actividades en 1948, cuando volvió a Nazaret. Ayudó a los refugiados de algunos pueblos distribuyendo alimentos (todavía no existía la UNWRA), a realizar algunas manifestaciones... Este trabajo social fue el embrión, en 1948, de la Unión Democrática de Mujeres. Samira ingresó en el Rakah, abandonando su puesto de maestra, casándose ese mismo año con un miembro del mismo partido, Fuad Juri, muerto en el año 1968, dejándole dos niños.

Hay relaciones o contactos entre el Movimiento Democrático de Mujeres y las demás organizaciones femeninas palestinas, pero está limitado a causa de las circunstancias. Dada la imposibilidad de dar a co-



nocer las actividades de las mujeres palestinas, la ocasión se presentó con motivo de dos congresos de la ONU dedicados a la mujer, en 1975 y 1980. La señora Samira me entregó un buen informe acerca de las circunstancias y situación de la mujer palestina en Israel; así como sobre las circunstancias que en ello influyen: descuido de las zonas árabes, rurales o no, falta de facilidades para el acceso a las escuelas, falta de cuidados sanitarios, escasa preparación técnica de las jóvenes, explotación de las trabajadoras árabes en las fábricas y explotaciones agrícolas judías.

Sin embargo, dice el informe que la situación familiar de la mujer ha mejorado desde 1948. Antes de volver a Jerusalén, tuvo la gran suerte de encontrar a la señora Al-Shahabi, cuya vida se ha realizado junto a la historia del movimiento femenino en Palestina. Fue secretario general del 1.º Congreso de la Mujer Árabe (1929), miembro del 1.º Comité ejecutivo. Fue una de las primeras mujeres, cuando los israelíes se anexionaron Jerusalén en el año 1967, en encabezar la marcha de protesta de las mujeres por dicha anexión. Unas semanas antes de realizar mi visita, la señora Al-Shahabi participó en el encierro protagonizado en el hospital austriaco.



## UNA JOYA DE PUEBLA

Puebla de Zaragoza, la ciudad que nació de un sueño mirífico con ángeles de su fundador fray Julián Garcés, fue nombrada Puebla de los Angeles en 1531. Oficialmente, desde 1862 es de Zaragoza, en homenaje al héroe vencedor de los franceses el 5 de mayo de aquel año, en las faldas de los baluartes de Loreto y Guadalupe.

Huéspedes y viajeros de cuño célebre —Bolívar, Humboldt, Bonpland, Betancourt, Boturini, la Monja Alférez, Pedro Sarmiento de Gamboa, cosmógrafo y almirante—, derrocharon frases admirativas ante los colosales y artísticas fábricas religiosas poblanas, señorial arquitectura civil y bien plantadas residencias de bellos pórticos labrados en cantera, a lo largo de sus calles alineadas. De expresiones de tanto elogio le vino el título de "relicario de América", y más tarde, el de la "Bagdad mexicana", por repuntear el horizonte sus múltiples torres policromadas.

Desde el comienzo de la construcción y gustoso ornato de sus más antiguas iglesias y conventos, se introducen elementos mudéjares, fusionando armoniosamente el barroco y renacentista. Pero finalizando el siglo XII,

### UNA CIUDAD QUE NACIO BAJO LA INVOCACION DE LOS ANGELES Y CON EL PASO DEL TIEMPO SE HA TRANSFORMADO EN UNA URBE MODERNA Y EQUILIBRADA

#### Delio MORENO-BOLIO

auxiliándose del mosaico de Talavera de estirpe pobлана, se impone un estilo de carácter propio con ingerencia de arabescos, alizares y alfiles, reluciente y sería volumétrica a veces despeñándose en sugestiva delicadeza, y combinaciones de alambrilla, ejemplificados por la insuperable "casa del alfeñique" y la de "Raboso", el viejo parían y la esplendorosa "casa de los muñecos".

Notables residencias se alzan con luz y equilibrio en sus dos plantas, dotadas de un gran patio de tipo sevillano, embaldosado con piedra de santo Tomás de visos rojos y luciendo fuente al centro de cantera labrada, evocando el de los Leones de la Alhambra.

A su majestuosa catedral y el portento de su arquitectura colonial y religiosa, históricas casonas, espectacular

salón barroco de la antigua Universidad y la extasiante capilla de la virgen del Rosario en Santo Domingo, la Angelópolis aúna un museo singular: el Museo José Luis Bello y González. Sin tener especialidad, su atractivo mayor dimana de la reunión de obras de arte y piezas valiosas del género más diverso.

Esta institución conjuntadora de historia y belleza —verdadera joya de Puebla—, la inicia el anticuario y coleccionista don José Mariano Bello con la pinacoteca —más de 250 cuadros—, objetos curiosos y artísticos heredados de su señor padre, don José Luis, quien estableció una galería privada en su domicilio.

A través de los años la enriquece la colección de marfiles de don Alejandro Ruiz Olavarrieta; pinturas que pertenecieron a don Ignacio Arizpe Ramos; porcelanas chinas de don Francisco Cabrera y Ferrando; un lote de fierros forjados de don Salvador Miranda; muebles de marquetería de la señora Fernández del Valle; secreter Luis XV de doña Lucrecia Lara viuda de Kiera, sumado a cerámicas, pinturas, muebles, infinidad de piezas que don José Mariano en infatigable, discreta bús-



Uno de los muchos tesoros que se guardan en el Museo Bello.

queda iba adquiriendo. Al fallecer en 1938, por disposición testamentaria todo el caudal artístico y de antigüedades que poseía, se adjudica a la Academia de Bellas Artes poblana. El gobierno del Estado obtuvo posteriormente el edificio de tres plantas, residencia del donante, restaurándolo y decorándolo apropiadamente. Y con gran solemnidad abrió sus puertas como museo público el 21 de junio de 1944.

El Museo Bello atesora inimagina-

bles y heterogénea colección de piezas auténticas mexicanas y de las más diversas procedencias, que no aceptan tasa comercial ni por su antigüedad ni mérito artístico.

Su Sala de Cerámica de Talavera cuenta con más de 800 piezas y sobrepasan de 4000 las que integran el museo. Todas son de los siglos XVII al XIX, entre ellas, una hermosa figura escultórica de extremada rareza, un par de grandiosos tibores y "una chi-

menea con una mayólica que representa el Calvario".

Sus lacas son impresionantes. Se mira un ropero de la China legendaria, de rojo maque con las figuras de oro; baños lacados, cajonerías con espejos grabados y un reloj chino de pesas, sin faltar banderas de Morelia y un tazón de Olinálá.

Armarios y muebles poblanos coloniales, españoles y orientales, son dig-

nos de admirarse. Bellísima es la alacena que guarda reliquias de los misioneros franciscanos del siglo XVII. Varios arcones de tapas curvadas y planas; uno de ellos, recubre su tapa interior con un curioso plano de la ciudad de Manila.

Su "salón rojo" lo decoran cortinajes encarnados de Damasco, amueblado con un ajuar Chippendale de terciopelo rojo, destacando dos grandes escritanías: una de origen persa con taraceas de marfil con setenta y tres gavetas; la otra, es colonial con marquetería de hueso al realce y de veinte gavetas. En las hojas de las puertecillas superiores, luce el mapa de una hacienda que perteneció a los Ovando, prominente familia poblana.

La Sala de Música guarda los instrumentos más raros y curiosos: un órgano tubular de madera tallada, con sus flautas decoradas en oro, fabricado en Puebla en el siglo XVII y aún sonoro; un piano inglés con arpa vertical; un clavicordio cuadrado, un rabel árabe, banjos chino y cubano, y una trompeta germana de cacería convertida en trombón, a más de un tambor hindú. Complementa el conjunto un facistol de madera con cantoras de pergamino de música sacra, y un atril de 1620 con un cantoral de páginas ilustradas a la acuarela, obra de fray José Cano de Moctezuma, guardián del convento franciscano de Puebla. Y otro de marquetería del siglo XVII, que perteneció a los dominicos.

Muy atractiva es su sección de ornamentos religiosos y mantos de vírgenes, bordados exquisitamente. Se miran capas pluviales, añosas dalmáticas, casullas, estolas, manipulos, paños de cáliz, donde lucen un biombo con armazón de plata repujada, gobelinos flamentos y tapices excepcionales.

Digna de contemplar es su colección de piezas religiosas antiguas, como un ramillete de calamina —de lirio que invoca el gótico—, y su enorme tenebrario del siglo XVIII, candelabro triangular para los oficios de "tinieblas" de Semana Santa.

El pórtico o entrada a esta sala lo resalta un tallado barroco con columnas salomónicas. Espléndido es su con-

junto de candeleros, candelabros y palmariorias, de plata vaciada y repujada, bronce y calamina, de variados tamaños y modelos, desde el más espigado hasta el más robusto de ensanchadas arandelas.

Cristales y porcelanas derrochan transparencia y formas delicadas. La limpidez del Baccarat alterna con los reflejos fascinantes del cristal de la Granja y de Bohemia en copas, vasos, pomos, compoteras, jarras... Y haciéndose presente el linaje de Sèvres y Limoges en platos, platonos, tazas de fino y exquisito decorado. Todo bien dispuesto en vitrinas, mesas y consolas. El toque oriental es un tazón chino esmaltado en azul cobalto y oro que data de la dinastía Ming. No podían faltar ejemplares soberbios y airosos inconcebiblemente trabajados en el mexicanísimo vidrio soplado, trasplante del virtuoso oficio veneciano.

En marfiles hay preciosidad de filigranas y piezas magistralmente esculpidas. Un bargeño hindú, con incrustaciones de marfil, se antoja —dicen los versados— de las mil y una noches. Y en este mar de bellezas se presentan un alhajero japonés en jade, esmaltes y figuras de alabastro, y abanicos con varillas de nácar, pintados a mano.

Su valiosa colección de relojes posee el de los llamados misteriosos, diseñado por Robert Houdin, de la afamada relojería francesa Sañgro Lacroix; uno montado en porcelana de Sèvres en conjunto maravilloso; el rarísimo inglés de pesas con carátula de plata, y otro, de sobremesa, con la estatua ecuestre de Napoleón.

Oleos, pasteles, aguafuertes, acuarelas, cuentas en su notable pinacoteca. Junto a maestros consagrados están los anónimos, pero por su técnica y colores revelan genio artístico. En estas joyas pictóricas destaca la presencia de firmas poblanas: del célebre Juan Tinoco, Gregorio de Lara, el cotizadísimo Agustín Arrieta, Salvador Muriello, Gonzalo Carrasco, y Serrano con un episodio de la intervención francesa. Y de dos más, considerados angelopolitanos por adopción: Luis de la Vega Lagarto, genial miniaturista del siglo XVII, con sus acuarelas en vitelas, y

Cristóbal de Villalpando con el cuadro, en tabla, de la Concepción de la Virgen.

Admirables los lienzos de renombrados mexicanos: La Madona, de Juan Cordero, y El Descendimiento, de Sebastián López de Arteaga. Sorprendentes, los de San Francisco de Asís, del realista Francisco de Zurbarán; la cabeza de Judas, atribuida al dramático José de Ribera, "el Españoleto", y, sumándose, pinturas notables de Jules Pelletier, Gagliardi, Ferrándiz, del acuarelista José Arpa, Mazzoni, en dos medallones; Molteni, en dos bajorrelieves, y un sinnúmero de cuadros calificados de obras maestras.

Esculturas en terracota, alabastro, mármol, también revisten el arte del museo. Exquisito el conjunto que representa La Caridad; magnífico un Napoleón de mármol de Carrara; la terracota "cabeza de anciano", del Fidias mexicano, Jesús Contreras, magnifican sus mejores piezas.

Muy especial es la serie de herrajes poblanos y españoles: cerraduras, llaves, aldabones, cantoneras, pernios y hasta los torturantes silicios, de los siglos XVII al XIX. Destacan los antiguos estribos y espuelas con los machetes y sables famosísimos de Amozoc y artísticas forjas poblanas, comprobando la legendaria fama de que Puebla, en el Nuevo Mundo, heredó el arte de Toledo. Interesantes son sus cobres españoles y árabes: cacharros, peroles, jarros, ollas, trastos y recipientes de uso común en la época medieval.

Pero no pueden olvidarse la puerta de cedro magníficamente trabajada en altorrelieve por artesanos poblanos, ni el cancel con adaptaciones de balaustrados de cararú, armoniosamente sonoros. Ni el bellísimo Cristo de marfil atribuido a Benvenuto Cellini, aunque debe pensarse en obra de Juan de Arf.

Trajes regionales de México, China, India y de varios países del mundo; miniaturas, curiosidades, juguetes y variados ejemplares de añosa artesanía, culminan las sorprendentes colecciones que atesora el Museo José Luis Bello y González, recientemente enriquecido con donaciones inapreciables, venerables por la pátina de sus años.

اللجنة المالية كما تبحث اللجنة المالية تقرير الصندوق القومى الفلسطينى وطسوق  
مواجهة المجرز الذى يشكوه الصندوق نتيجة تزايد للنفقات بسبب أعبياس\*  
مواجهة المدوان الاسرائيلى على لبنان وانخفاض الدخل والمعونات التى الرمز  
مؤتمرة بنىداد الدول العربية بدفعها .

لجنة الشؤون الاجتماعية والترهوية :

=====

أما لجنة الشؤون الاجتماعية والترهوية فتتركز على أوضاع اللاجئين  
الفلسطينيين فى الدول العربية وتنمية الخدمات التى تقدم لهم فى مراكز  
معيشتهم وكذلك الاوضاع التعليمية خاصة على اثر تخفيض وكالة غوث اللاجئين  
لميزانيتها والتهديد باغلاق المدارس التابعة لها .

لجنة الاعلام والثقافة :

=====

وتتولى لجنة الاعلام والثقافة دراسة خطة العمل والتحرك على الساحة  
الدولية للتوعية بالقضية الفلسطينية وتميز المظهر الثقافى للشورة الفلسطينية  
عن طريق مختلف النشاطات على الساحات الاجنبية .

لجنة الوطن المحتل :

=====

وتناقش لجنة الوطن المحتل تقريراً حول ممارسات العدو الاسرائيلى  
داخل الاراضى العربية المحتلة وخاصة اقامة المستوطنات ونهب الاراضى  
والمياه والشروات والاجرايات الرامية الى تهويد الضفة الغربية وقطاع غزة .  
وتقوم لجنة جديدة اطلق عليها اسم لجنة شؤون الفلسطينيين فى

لبنان بمناقشة التقارير التى تتحدث عن الاوضاع السيئة التى يعيشها الفلسطينيون  
هناك وما يتعرضون له من مضايقات ومحاولات لتهميرهم بكافة الوسائل . . .  
الى بحث الاجراءات التى تمارسها الحكومة اللبنانية . . . بتنظيم وجود الفلسطينيين  
فى لبنان .

أما لجنة التنظيم الشعبى فتدرس الشؤون المتعلقة بتنظيم - اعصاب  
الشعب الفلسطينى وتصميم دورها فى عطية الكفاح التحررى لما يحقق تكامل  
العمل الفلسطينى على كافة الاصعدة .

وتقول أوساط المجلس الوطنى الفلسطينى ان الجلسة الختامية ستأ  
عن موعدا المحدد اليوم / الاثنين / الى مدة يوم أو يومين آخرين حتى يتمكن  
المجلس من انجاز أعماله بصورة كاملة .

## اجتماعات المجلس الوطني الفلسطيني

الجزائر // . .

بدأت هنا أعمال اللجان التابعة للمجلس الوطني الفلسطيني لبحث كافة الموضوعات التي يتضمنها جدول أعمال الدورة السادسة عشرة للمجلس التي كانت قد افتتحت في العاصمة الجزائرية يوم الاثنين الماضي .  
وقد شكلت بعض اللجان فرق عمل لصياغة توصياتها التي ستمعرض على جلسة عامة للمجلس لم يعرف موعدها بعد . . فيما تواصل لجان أخرى دراسة المسائل التي تخصها تمهيدا لايجاد صيغة مشتركة يقرها المجلس .  
اللجنة السياسية تواصل الاستماع الى مداوات الاعضاء \* :

وعلم من أوساط بالمجلس الوطني الفلسطيني ان اللجنة السياسية مازالت تستمع الى مداوات الاعضاء\* حول المسائل الهامة وخاصة حول مشروع السلام العربي والاتحاد الكونفدرالي مع الاردن ومشروع الرئيس الامريكسي رونالد ريجان والحوار مع مصر والاتصالات مع قوى السلام الاسرائيلية .  
وقد صرح السيد خالد الفاهوم رئيس المجلس الوطني الفلسطيني لمراسل الوكالة القطرية بالجزائر بأنه لا يعلم شيئا عما ترداد عن استقالة الدكتور عصام السرطاوي المستشار السياسي لرئيس اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير الفلسطينية بحجة عدم اعطائه الكلمة خلال جلسة النقاش العامة الختامية الليلة قبل الماضية .

وقال ان الكلمة لم تعط للدكتور السرطاوي بسبب ضيق الوقت كما انه لم تعط فرصة الكلام لمشرة آخرين من أعضاء المجلس لنفس السبب .  
التنظيم المسكري لقوات الثورة الفلسطينية :

ومن ناحية أخرى تدرس اللجنة المسكرية وهي احدى لجان المجلس الثانية مجموعة من أوراق العمل بشأن التنظيم المسكري لقوات الثورة الفلسطينية بعد خروجها من بيروت وتوحيد كوادرها في نطاق جيش التحرير الفلسطيني اضافة الى المسائل المتعلقة بتطوير ورفع مستوى الاداء المسكري لهذه القوات .

لكل المشيخات ، وجمدت بشكل واضح إنهار النشاط البحري نتيجة تعاقب الحملات العسكرية وما كان يتبعها دائماً من مصادرة السفن وإحراقها وفرض الغرامات ..

وهنا يتوقف بعض المؤرخين ليقولوا : « وغاب عن العرب في ذلك الوقت وأثناء مقاومتهم العنيفة ، أن قوتهم البحرية أصبحت غير قادرة على مسايرة الانقلاب الخطير الذي حدث نتيجة إستخدام الملاحة البخارية في النصف الأول من القرن الماضي » ..

وفي عام ١٨٩٢ عملت بريطانيا على عقد الإتفاقيات المانعة مع مشيخات الساحل وغيرها من مناطق الخليج . وسلبت بريطانيا بموجب تلك الاتفاقيات معظم سلطات زعماء المنطقة ، خاصة في التعامل مع العالم الخارجي . وأعقب ذلك تعيين مقيم بريطاني عمام للإشراف على تنفيذ سياسة الحكومة البريطانية في المنطقة .

وبعد أن نجحت بريطانيا في السيطرة على المنطقة أوجدت لها تسمية جديدة ، فعرفت باسم الإمارات المتصالحة أو المتهادنة .

إلا أن هذا الحال كان لا بد أن يتغير بعد تعاظم تيار القومية العربية ، واكتشاف النفط ، وعندئذ أدركت بريطانيا أنها لا تستطيع ان تستمر ، فأعلنت حكومة العمال البريطانية عزمها على الإنسحاب من الخليج قبل نهاية عام ١٩٧١ .

وكان هذا الحدث هو البداية التي شجعت على ضرورة قيام الإتحاد في المنطقة ، لسد الطريق أمام كل القوى المتربصة بها .

وهكذا جاء مولد دولة الإمارات العربية المتحدة إنجازاً من أهم الإنجازات التي دعمت الإستقلال وقوته فأعادت للمنطقة ذكرى عصر الوحدة والقوة والازدهار في الأيام الأولى .

وبدأت تبرز منهم قوتان مستقلتان جديدتان على ساحل عمان وهما :

- قوة القواسم وهم حلفاء في ساحل عمان .
- وقوة بني ياس التي يتزعمها آل نهيان ، وهم حلفاء من القبائل ونفوذهم على طول ساحل عمان من دبي حتى خور العديد .

وبرزت هاتان القوتان ، إلى جوار دولة آل بو سعيد في مسقط في القرن الثامن عشر .

وبمرور الوقت بدأ ساحل عمان يرى مرحلة ظهور المشيخات ، لتلعب دوراً بارزاً في تاريخ المنطقة .

إلا أن الشركات التجارية الهولندية والبريطانية والفرنسية بدأت تقيم علاقات تجارية مع مشيخات الساحل .. وتحولت هذه العلاقات التجارية بمرور الوقت إلى اهتمامات سياسية واستراتيجية .. وكان نتيجة ذلك أن شهدت المنطقة صراعاً عنيفاً بين تلك القوى من أجل السيطرة والنفوذ .

وهنا بدأت بريطانيا تعمل على التخلص من تلك القوى ، ولكي تنفرد بارتباطات وثيقة مع المنطقة ، لجأت إلى عقد عدة اتفاقيات ومعاهدات في أوائل القرن التاسع عشر مع معظم شيوخ منطقة الخليج ، بحجة أن سفنهم تتعرض لما أسمته بالقرصنة في مياه المنطقة !

وفي هذا الوقت خرج أبناء المنطقة ليدافعوا عن أرضهم ، فأرسلت بريطانيا إلى الساحل العماني عدة حملات عسكرية لقمع النشاط الذي ازداد بصورة واضحة ، وللسيطرة على القوى العربية المقاومة وإضعافها ، وإحكام السيطرة البحرية في المنطقة .

إلا أن تلك الحملات التي كانت تلقى مقاومة شديدة ، تدل على القوة التي كان يتمتع بها عرب الساحل .

وفي النهاية استطاعت بريطانيا أن تحطم معازل المقاومة العربية في الخليج .. وأن تفرق سفنهم .. وأن تعقد في عام ١٨٢٠ معاهدة مع شيوخ الساحل عرفت باسم «معاهدة السلام العام» التي أعطت لبريطانيا الحق في إمتيازات كثيرة في المنطقة ، وكانت هذه المعاهدة بداية للحماية البريطانية على المنطقة .. وأعقبها معاهدات أخرى لتدعيم سيطرتها ، من أهمها المعاهدة التي عقدت في عام ١٨٥٣ وعرفت بإتفاقية الهدنة الدائمة والتي اعترفت بالأوضاع القائمة

قال جملته الشهيرة : « لا أستطيع أن أطمئن على سلامة قواني في مصر والبحر الأبيض المتوسط إذا كانت للفرس سيطرة على منطقة الخليج » .  
وبعد بداية الدعوة في الجزيرة ، أنهى القائد العربي عمرو بن العاص بقايا النفوذ الأجنبي في هذه المنطقة ، في حياة النبي صلى الله عليه وسلم ،  
وضمها للمجتمع العظيم لتصبح منطلقاً للفتوح الحضارية الإسلامية إلى شرق إفريقيا ومناطق الشرق الأقصى .

وعاش الخليج عقب الفتح العربي فترة من الإستقرار والإزدهار ، أدت إلى أن أصبح من أعظم مراكز الملاحة في العصر الأموي ، فتقدمت حركة الملاحة وصناعة السفن ، ونشطت التجارة بين الشرق والغرب .

وظل الإستقرار والإزدهار يعم المنطقة حتى السنوات الأولى من القرن السادس عشر ، حين استطاع الإستعمار البرتغالي بعد إكتشافه لطريق الهند أن يعود في عام ١٥٠٢ ميلادياً في قوة بحرية مؤلفة من آلاف المقاتلين ، لتتقدم من رأس الرجاء الصالح إلى سواحل الهند الغربية ثم بحر العرب إلى مضيق هرمز الذي سيطروا عليه وعلى بعض الجزر والموانئ الساحلية في الخليج العربي .  
وكان هدف الإستعمار البرتغالي هو إقامة إمبراطورية برتغالية في الشرق ، ولذلك عمد إلى القضاء على ازدهار واقتصاد المنطقة بإغراق الأساطيل العربية التجارية التي كانت قوته البحرية تلتقي بها .

إلا أن الشعب العربي في المنطقة قاوم الغزاة بكل ما يملك من سلاح .. واستبسل أمام عنف وتفوق القوات العسكرية البرتغالية .. وظل يقاوم طوال فترة تواجد الإستعمار حتى يحرمه من كل أنواع الإستقرار أو الهدوء .

ولعلنا سمعنا عن كفاح أسرة اليعاربة من أجل طرد الحاميات البرتغالية التي أرادت أن تقيم قواعد لها على أرض الساحل العماني ، وكيف أطلق ناصر بن مرشد اليعربي إمام عمان صيحة الجهاد من أجل تحرير البلاد من البرتغاليين ، فلبت القبائل نداه ، وكان أسبقها إلى ميدان الكفاح قبيلة بني ياس وغيرها من القبائل التي شاركت أهل الظاهرة في الجهاد ضد الغازي المحتل .  
وظل الإستعمار البرتغالي في الخليج العربي لأكثر من مائة وخمسين عاماً ، إلى أن انهيار نفوذه في المنطقة ، فعاد أبناؤها يستجمعون قواهم وجيوبينهم ،

أحد من قبلهم ولم يسبقهم إليها أحد . فمتها خرح ابن ماجد العالم الفلكي والبحار العربي المشهور ، الذي اهتمدى بالعلم في قطع المحيط الهندي وبحر العرب ، ومن الذين ملكوا أسرار هذا الطريق البحري الخطير ، وكانت هذه الطريق قبل أن يكتشفها ابن ماجد وزملاؤه البحارة ، العرب ، مهلكة لكل من يجرؤ على اقتحامها ، ولم تستطع الأساطيل الغربية أن تقطع الطريق ما بين رأس الرجاء الصالح والهند قبل أن يكتشف أسرارها ابن ماجد . وكانت الاعلام العربية المشرعة وسط المحيطات الممتدة ما بين الشاطئ العربي والشاطئ الاسيوي والشاطئ الشرقي لإفريقيا ، هي أعلام رسالة ورسول حضارة وبنارات إشعاع وتقدم ، وأعلام منعة وقوة ..

إنها أعلام الإستقلال العربي في هذا الجزء من الجزيرة العربية ، تعترض الأساطيل الأجنبية ، وترد كيدها عن شواطئ المنطقة كلها في كل زمن وفي كل عهد .

إن هذه الأعلام هي التي صمدت طويلاً ، تدافع عن أرض الجزيرة وتقاوم ما يراد بها من أذى ، وما يهددها من أخطار ، سواء كان هذا الخطر من السفن البرتغالية ، أو مراكب شركة الهند الشرقية ، أو مراكب الدولة العثمانية أو غيرها من التهديدات التي كانت تهب عليها من الشواطئ القريبة .

إنها أعلام الرسالة العربية ، التي حملت رسالة العرب والإسلام إلى مجاهل إفريقيا وإلى الجزر النائية في جنوب آسيا والمحيط الهادي .

وكان هؤلاء هم أول من بنوا معالم الحضارة الحديثة في إفريقيا الشرقية ، وكانت مراكبهم تحمل مع سادة البحر البواسل منهم ، رسالة الاسلام وحضارة التجارة لهذه البلاد .



إن القبائل العربية منذ القدم سكنت سواحل الخليج وعاشت كأسرة متحابة واحدة وأنشأت بها الموانئ والمراكز التجارية وجعلت منها منطقة حضارية انطلقت من سواحلها السفن العربية والتجارية الواسعة .

وكان أول من تنبه إلى أهمية الخليج العربي ، هو الاسكندر الأكبر المقدوني ، الذي طلب من قائده البحري سباركوس منذ ثلاثة وعشرين قرناً أن يتوجه لاستطلاع المنطقة أثناء عودته من الهند . وعقب هذا الإستطلاع

## التاريخ واحد وصلات القربى واحدة

عندما نعود إلى صفحات التاريخ ، فإننا ندرك على الفور أن قيام دولة الإمارات العربية المتحدة كان عاملاً حاسماً في تأكيد الكيان العربي في منطقة كانت تتعرض لتيارات وأطماع أجنبية كثيرة . كما أنه دليل على الرغبة الصادقة لأبنائها في إعادة دور الوطن العربي في الأسرة الدولية ، عندما كان العرب يحملون مشعل التقدم والحضارة إلى كل أنحاء الدنيا ، ولم يتكسوا إلا عندما أصبحت الأمة العربية هدفاً من السهل وضع بذور الفرقة والشك بين أبنائه .

والعودة إلى الوراء ، لن نجعلنا - فقط - نكتشف أن إمارات الساحل العماني عاشت طوال حياتها في كيان جغرافي واحد ، ولكننا سنعرف أيضاً أنها مرت بتاريخ واحد ، وكانت صلات الدم دائماً تعمق القرابة والأخوة الوثيقة ، حتى جاء الاستعمار الأوربي في القرن السادس عشر ، فما لبثت إن وقعت فريسة للتفتت في أوائل القرن الماضي .

وإذا كان التاريخ هو معلم الشعوب ، فما أخرجنا إلى أن نتعلم من تاريخ المنطقة الكثير ..

فكل الوقائع تؤكد أن إمارات الساحل أو الطرف المتبع في جزيرة العرب ، كان الحاجز الذي طالما تكسرت عليه موجات الغزو وارتدت عنه عاديات الزمن . كان الدرع الشرقي الذي يحمي قلب الجزيرة ، ويصون أهلها من الأطماع المتربصة بها ، من خارج الحدود على مر الأجيال وتتابع القرون .

فإمارات الساحل ، ذلك الطرف العربي الأغر ، الذي كانت أشرعة سفنه تنتصب في بحر العرب وفي كل المنطقة ، ما بين شواطئ أفريقيا الشرقية وجنوبي آسيا ، ترتاد المحيطات وتكتشف المجهول وتملك أسرار البحار وتصل ما بين شواطئ أفريقيا الشرقية وجنوبي آسيا ، وتنطلق أساطيلها في بحور لم يجترها

نشروا له زهر البلاة ناصرا  
هدى مكاف وسوفها مقدودة  
لو لم تجده الصاد حجتها لا  
صلروا له التجبان من مقابها  
والشيخ راحته على ميزانها  
تقلت مكاف الى حبي طرانا

الرسول الامين

قصيدة الشاعر الشيخ امين تقي الدين مندوب مدرسة الحكمة

شجاعتها ان تزيد العبد جانا  
انا من تعلمين فتى القنواي  
اجل « الحكمة » اللراء اما  
حماها لليبيان حبي عزيزا  
سواء تحسن لم تعلم سواء  
وفضعت دعائتي ونشدت ندي  
وهي قلت مثلك بيد ندي  
عذيري ان اباضي في بيناتي  
انا من امة اظلمت منها  
نرى ام اللغات ابرام  
واتك خبي من ركت الله  
اخذنا منك سيطرة للماني  
وتفكك وهي لم يفر هدانا  
الست امام من نغم القنواي  
غوان في ... جلاله  
اعارتها البادو كل حسن  
ليست عبادة العربي لحي  
ووشتها علوم اليوم وشيا  
وقد احييت لنا الصر القوالي  
كاتب كتكتت رافائيل فنا  
راى فاجدها صورا ومعنى  
سلوا الفصحى ، فهل علمت بواق  
كتفت تنوزها للعلم حتى  
وخفت على جواهرها لفا  
اما ، والله ، لو حدثت نفا  
هزرت النسي التمس التصابي  
رات من كسوة الايماح نسورا  
وشافتها عهود كنت فيها  
ويوم تب روحك في دعاهها  
كربها فعب مالمها جيلا  
وترضى ان لجت الفقل فيها  
وليس ضعفا تقديبل منه  
حليما لو غضب ... ريب نفس  
بنفس نفسك البادي سناها  
ففتحت عن تقاوتها ونفست  
فما ملك ارقى وقد تراضى  
رايتك والثمانون القوالي  
لقد حملتها ادبنا وعلما  
ظلم از مثله عيسرا نمته  
ارى الدنيا قلوبا مثل قلبي  
حياتك نبذة ورفساك نمي  
اذا بذك السلامة تسب قوم  
سالت ( الحكمة ) الفراء امي  
وهل ادى الرسالة وهي حق

فنادتني فليها فتاعها  
اذا اطربت استاكى اباهها  
واكرم شيعها الياني علاها  
وادبني فتيا في حماها  
ولم يعظم سوى ولا يواها  
انا ابن جلا ومثلك من جلاها  
اراد ولا ارى لك ان تصابي  
فمن ادبت بعد ان تصابي  
هدى حقا والملازم تباها  
بجزتها وان كثرت لفاعها  
فقد جنونها ، وحبي لواها  
وفرقتا على الدنيا شذاهها  
امانا كل طفر من هداها  
فارتعت النفوس على صداها  
بروحى اليوم عصرا كساها  
وزادها الحضارة من سناها  
بها حتى بزت من ارادها  
كان سناه من كبريائها  
روايات اُجلك من رواها  
تليف لفته ولفها  
واستيازي اُجباد وما راها  
سوى القرآن فيك قد وقاها  
تصدها اللغات على فناعها  
انى (الستان) يحياها حماها  
حديثك وهي ذات تقي زهاها  
فهزتي وقد كنت ضياها  
اعاد لها خيال من بهاها  
لهذبا وكبير سناها  
ويوم تصون ان بيت حياها  
كذلك نعمة بلفت مداهها  
كان رفساك شه من رفاهها  
قوى حق لمرز من قواها  
على غصباتها بجلى صلاهها  
اذا ضحكاتها علت الشاهها  
ولا ظفل احب وقد تلاها  
تسر بها على مهل خطاهها  
فناه بما تحمل كلالها  
الى الجهد الكرايم او نماها  
تصرف عليك لتجدي الانها  
فمش للفلس واستيق الرفاهها  
فقد زلصوا به نزا وجاهها  
الصرى في الرضا من قواها  
كما ابتقت الفصاحة وابتهاها

أعلمم الفصحى وذب بيانها  
وقدوا وهم امراضها وشيوخها  
نادوا بعيد الله بعد زيادها  
نادوا به ملك البلاة فاستوى  
ومنى بردهم الى الظاهها  
ادى البلاغ لصرها وشانها  
انهى اليها ان حجتها على  
في دولة عربية تمت الى  
نسب به الارزى يستل على  
ما كان لبنان على استقلاله  
متوثق صلة بها ، فطانه  
بعتو على ام اللغات مصالدا  
هو بيت انجب امة عربية  
عربية في دينها فالفساد في  
والصاد في نورانها وحديثها  
والصاد في اوكاها وقصورها  
في معجم كالصور حاط اصولها  
فلتلم الصرب الكريمة انها  
سلمت لها الفصحى فدون حمونها  
سلمت لها في قلب لبنان كما  
لغة يهون على بنينا ان يروا  
المخالفان قدى لها ، وكلاهما  
هيئات يخلقها الزمان فلها  
لغة تدور على لها جبريلها  
لقد الطيبة ، فالطبيعة امها  
محبكة عن طرفها وسبابها  
منحوتة من هيئات نسيمها  
واثن تلاكها وبث عيبتها  
ونواح ساجدة على انوادها  
هي خاش الادهار في اسرارها  
هي فتنة الخفاف في بغدادها  
بدوية والديه من ارباهها  
ركبت متون الكبرياء فيسها  
وترى البواخر والطواير اصبحت  
ما ضرها دهر يشل عروشها  
فلها من الاكباد مرش خالد  
تلك الاريكة لن تقوى قبل ان  
غاد الرياض رياض بنسائها  
وتبين الفصحى على لوانها  
والقرا تحيتها على الصيابة ال  
المرسل المتصور من ياقوتها  
المستبر الطيب للثقاس من  
الرافع الاستار عن اسرارها  
ضرب الثوارد من قواها كما  
وحبي خمي اللغة العزيزة طامعا  
بالحافظين عهودها بالتاريخ  
ناداهم للمرجع المحضوا

هذا مقامك في بني قطانها  
ليامعوك وانت فرد زمانها  
يحمي مفاخرها ووجه شقها  
في المتبر الموروث من ذياتها  
ببلائهم يتلى على امياتها  
فصراها فحجازها فيماتها  
عرش البلاة قام في لبناتها  
الاصلاب والارحام من غسانها  
الاصاب مفترا على فرانها  
الا حوى المرءاه منذ كياتها  
بلسانها وجنانه بجانها  
ان يستقر عليه غير حنانها  
نشرت على الدنيا لواء بينها  
الجيلها والفساد في اربانها  
والفساد في تربيتها واذانها  
والفساد كل الفساد في بناتها  
ليرد كيبد الدهر عن ديوانها  
حلفت يمانع ضابط لسانها  
تندرج الصدمات في خذلانها  
سلمت لها في القلب من نجرانها  
يوم القيامة قبل يوم هوانها  
هرما عليها وهي في ريمانها  
لغة التلاك في لثال جنانها  
الفاظها وعلى لها رضوانها  
لم يرب على الفصاد في احسانها  
وسحابها ورياحها ودجانها  
وتزيب قبيتها وهزة رياتها  
وحين ولهها الى ولهاها  
وصداح غريد على اصنانها  
ومنارة الاقمار في اعلاها  
ودبيبة الامراء في غمدهاها  
خفيرة والشام من اوطنها  
والكبرياء اليوم من اقامتها  
مثل القوامر من جباد رهاها  
ويجرد الهامات من تيجانها  
لا يستقل به سوى سلطانها  
تقوى الدنيا على اركانها  
وتسم الريحان من رديانها  
سيالة بقيقها وجمانها  
مراة السباق في ميدانها  
العالمد المنظوم من مرجانها  
ازهارها واللحن من كروانها  
الباحث الايات من اكفانها  
واضى الواويد اخلا بمنانها  
بالصق لثو الصل من اعوانها  
من يتودها بالثاقين بجانها  
مثل السيوف تسل من اجفانها

# الجولة الـ 14 لمحاولة املاء الإرادة وفرض الشروط

ان غزو لبنان جاء كخطة للتزق الشديد في الصف العربي، وانعدام التنسيق بين السياسات العربية للوقوف امام « الطرفان » الصهيوني - او على الأقل - الحد من تصوراته التوسعية ، وفي الوقت الذي كتبت ليه الحكومت المصرية نندد « نيكى » على شياع القدس، والاستمرار في عملية تهويد الارض، كان الصهيونيه يخططون لصيغة الاستيلاء على « جنوب لبنان » ا وفسى الوقت الذي تملقت اصوات العرب في اروتة الهيئات الدولية لانقاذ قرار الشعب والاستكثار! بدأ الاجتياح للبنان، وكان ما كان فهاضت المفاوضات !!

بدأت المفاوضات « الثلاثة » في جولتها الاولى ولبنان بدون « جمهور » وتلقت محاولة املاء الارادة الاستعمارية، وجاءت الجولة الثانية والثالثة.. الى الرابعة عشر !! وظل لبنان وما يزال يفتس السفوط لرحده وليس له من معين يخلصه من وطأة الاستعمار الشرسي، فكسور « السيناريو » وثبت عمليا وهن وعجز الحيد العربي من ممارسة شفوطه، وفي لبنان مسرة اخرى وحيدا .

ان القول بان تضر المفاوضات مرجعه الى التسليم العربي - الصهيوني كفى لبار الاجتياح بقى بعيدا عن الواقع، ذلك ان المخطط كان مصمما واهدائه محددة فيما ليصر لقيصر وما لله لله ، هذا القول لا يجاقبه الواقع، والحقيقة ان القوى الرافضة للهيمنة والاستعمار في لبنان هي التي ما زالت تكفح وتناضل من اجل لبنان الصاليد لبنان الراضي، وفي هذا السياق جاء في مقال لسليم الحصى كتخبر عن الواقع اللبناني « عروبة التسمية والاشياد الامضى سفطت وعروبة السيادة والتباداة تليل بلبنان » !! ولكن لا ينبغي ترك جراح لبنان تنزق فيما، والوقوف في صف المحتجين وهو بين نعت الانتفاض ونحت السفوط الصهيونية - الصهيونية للنتظار منه عدم تطبيع علاقاته مع الكيان الصهيوني، والا لمخارطة مستحسب ويسمح لبنان النقاد الى الاستسلام والخنوع .

واجبى مظاهرها غزو لبنان 77 وما المشرق بين بقولة له « سوبهمن » الابريكية، ومقولة : « حسب الله المختار 177 »

ولكن الدمام الدارين الابريكية - الصهيونية على الاعلان عن « التحالف الاسرائيلى » كتبت تبنى شيئا اخر بالنسبة لاستراتيجيات السحول لتطبيع الاخرى التي كتبت لها مصالحها الاقتصادية منها والاسرائيلية في المصلحة، فكتبت « صبيحة التحالف » حسبا دقتنا تلك القوى التي تسرى ان اى تغيير يخل بميزان القوى اى اشقة لصالح طرف تعتبر نوعا من التزويى لصالح الطرف الاخر القابل .

فنعلمنا كمال الاتهام السوفياتى الذى ابعده من المركز (صلى) بجمسكا بصيفة لعل « مشكلة المشرق الاوسط » والمتمثلة في « مؤاجر دولى » تصفده جميع الاطراف بما فيها التوليد العظيم، وعندما كتبت « الجفارة الاربوية » في الطبعة بطرفها الم شروع البديل له - كاتب داتيد « في هذا الوقت اعلنت أمريكا والصهيونية على معاهدة « التحالف الاسرائيلى » التي كتبت بمثابة التحضير الابريكى الرادع لتلك الجهات من التعرض لمبارسات الكيان الصهيوني وعزقلته، فجاه الاجتياح للبنان، وتم حصار بيروت، واخرج المقاتلون الفلسطينيون ، وتواصلت سلسلة الاجرام التاريخية بالذبح والتشريد للشعب الفلسطينى ومن ناصرهم، كل ذلك تم في جو من الصمت الرهيب، وفي القمعة الذول العربي الذى كان لا يتم عن شىء سوى المعجز التام امام الطفيلان الصهيونى، ومن ثم كان « التحالف الاسرائيلى » يفسح في الحسبان للصف العربي الذى يكبح تحرك الاخرين !! تكون ان « اسرائيل » اصيحت القفارة عمليا على ضمان محملة الاخرين !!

المتبع للـ « مفاوضات » الثلاثة الاسرائيلية - اللبنانية - الابريكية - منذ الجولة الاولى « محاولة ضبط جدول الاعمال » والتي غاية الجولة الـ « 14 » « محاولة ضبط جدول الاعمال ايضا » !! يترك بوضوح ما الذى تريدة الصهيونية والابريكية ، في المرحلة الراهنة ، منذ التوقيع على التحالف الاستراتيجى ، مروراً بغزو لبنان ، وانتهاء بالذخول في المفاوضات .

التوقيع على « التحالف الاسرائيلى » بين الكيان الصهيونى والولايات المتحدة، كان على الصعيد العربي « ونسق القصور والاصباب » الابريكى - الاسرائيلى لا يضى شيئا، لان العلاقة بينها معروفة ولا يمكن ان تكون الا كذلك، ومقولة كتابية ايجاد الفكرة التي تفرق بينهما اصبحت مكتسوفة ولا تسر « عسرة » المتسكين بها، فاليزال العربي ايمسى لا يرفى الى درجة اعلان « التحالف » لردمهم، ولان التطبيق في المجال العملى ظل يحكم علاقاته منذ انشاء الكيان والاعتراف به من امريكا بعد 15 دقيقة !! منذ البداية وقتت امريكا الى جانب اسرائيل المختلفة من طرف الابرارطويات الاستعمارية السالفة ، وامريكا كتبت الوريث الجديد لها، ومن ثم نفى المائل يشؤون الصهيونية، وان هناك رابطة المصلحة يفظف جوانبها الاقتصادية والاستراتيجية، وهناك رابطة النموذج « الاستعباد للشعوب ونسختها » فما الفرق بين النموذج الذى اتبعت عليه امريكا « اباداة الهنود الحمر » ومواصلة تطبيق نموذجه الاستعمارى، وبين ممارسات الكيان الصهيونى في تشريد الشعب الفلسطينى من ارضه والتوسع على حساب الاراضى العربية

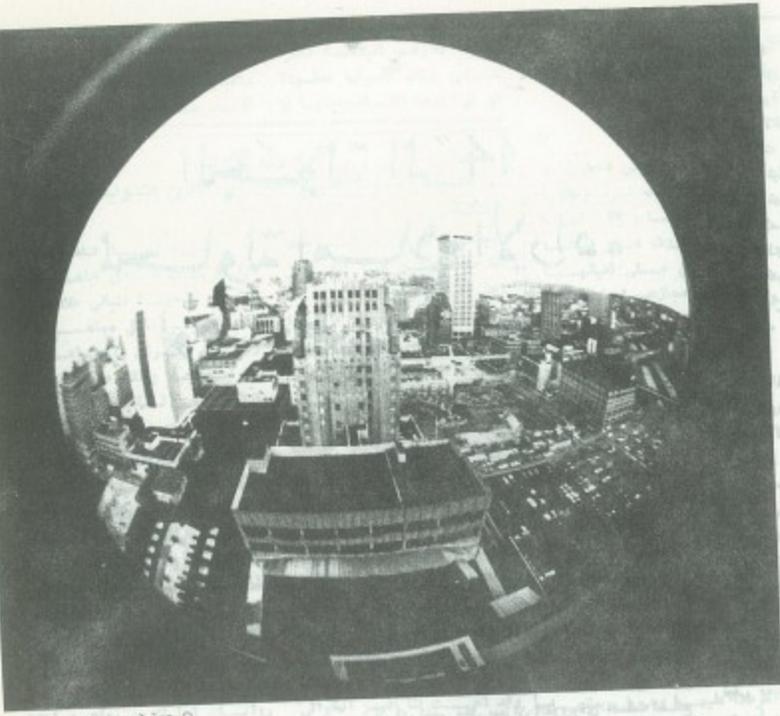
## بالصورة

على هذه الصفحات  
أحدث صور عروس  
البحر الأحمر



« جدة » من الجو .  
والصور تتحدث عن جدة  
وقد ارتفع فيها العمران الذي  
يناطح السحاب.. وفتحت فيها  
المنارات الطويلة. واقترب  
اطول جسر معلق يربط شمالها  
بجنوبها في الأثناء واقبمت  
الحدائق والنوافير .. والتصب  
الغنية والجمالية في أنحاء  
متعددة منها .

ان جدة بـ « مياتيها »  
العريقة .. وتلك الحديثة ..  
والللمسات الغنية التي أدخلت  
في جوانبها وأركانها المختلفة ..  
وبـ « كورنيشها » وشاطئها  
العجيب الذي ينافس أفضل  
شواطئ العالم .. قد دخلت في  
طور جديد .. وفي شكل جديد ..  
كالعروس في ليلة « زفافها » ..  
صحيح أن هناك ملايين  
الرياسات قد انتقلت على  
« جمال » العروس وعلى  
« ثيابها » وعلى « مكياجها »



جدة في عين الكاميرا

## أحدث صور العروس من الجو

○ تصوير : محمد فؤاد

وعلى « أدوات » تجميلها ..  
ولكن كل ذلك كان بردا وسلاما  
لأن « النتيجة » تبدو واضحة  
فالعروس في عرس دائم .. وكل  
يوم هناك إضافة جديدة ..  
ولسنة جمالية جديدة ..  
عندما تم أعداد الرحلة  
الجوية التي سيقوم فيها مصور  
« اقرأ » بأخذ أحدث صور جدة  
في مطلع هذا الشهر .. عاد  
ويبدو أكثر من مائة صورة ..  
فماذا نختار .. وماذا نترك ..  
وعلى ماذا نركز .. وماذا نترك  
وماذا نصغر فالصور جميعها  
جميلة ونحن نستعرض  
الصور بدت أمامنا جدة جميلة  
فعلا . وحاولنا أن ندير أعدا  
أكبر من الصفحات .. ولكن  
غلبنا ارتحام مواد هذا  
العدد .. فقمنا باختيار أول ..  
وثان وثالث .. ولم يستقر  
اختيارنا إلا في المرة الخامسة .  
هنيئا لهذا البلد « عروسه »  
وهنيئا لأبناء جدة  
« جميلتهم » وهنيئا لكل  
المسافرين في جمال العروس ..  
ودعوة مخلصه لتبقى العروس  
جميلة .. ويبقى الطريق إلى  
جمال أكبر . مفتوحا .



○ جدة .. ليللا ليللا

## حكام طهران والمسؤولية الدولية

منذ عامين ونصف العام والعراق يتصدى للعدوان الخميني . ويرد عنه وعن هذه المنطقة الحيوية بأسرها خطر غزو مهجى جديد .

وطوال هذه المدة اثبت العراق انه لا يطعم في شبر واحد من اراضي ايران . ولا يريد التدخل في شؤونها الداخلية . وكان قبل ذلك قد تفادى الحرب كثيرا . وصبر على التجاوزات الايرانية حتى لم يعد الصبر ممكنا . وحين دخل الحرب كان مضطرا الى دخولها . ولو كانت امامه سبيل اخرى غير هذه السبيل لسلكها .

ومنذ الاسبوع الاول للحرب ، اعلن العراق انه على استعداد للتفاوض وحل النزاع بالطرق السلمية . ذلك ان انتصاراته الساحقة لم تكن تغره او تغريه . وكان هاجسه الدائم هو البحث عن حل عادل ومشرف . وتسوية النزاع تسوية نهائية اساسها الاحترام المتبادل وعدم التدخل في الشؤون الداخلية . والدافع اليها الرغبة في بناء جيرة حسنة والحفاظ على استقرار المنطقة وابعاد شبح التدخل الاجنبي عنها .

وتأكيدا لذلك استمع العراق باهتمام لكل ما قيل عن الحرب . واستجاب . دون تكلؤ . لكل الوساطات . وتعاون مع كل المتوسطين . ويرهن على ضواياه السلمية بعدة مبادرات اتخذها من جانب واحد . ويغض النظر عن موقف الطرف الآخر . ورغم علم العراق بطبيعة النظام الحاكم في ايران وخبرته بضواياه العدوانية . يبادر الى سحب قواته من الاراضي الايرانية . واعلن استعداده لايقاف القتال وانهاء الحرب والتفاوض لحل النزاع .

ولم تتخذ هيئة القومية او دولية قرارا بشأن الحرب الا وتجاوب العراق معه وابدى استعداده لتنفيذه . ويهذه الروح وافق على قرارات مؤتمر القمة الاسلامي وتعاون مع لجنة المساعي الحميدة التي شكلها المؤتمر . وبنفس الروح رحب بجهود لجنة الضوايا الحسنة المنبثقة عن حركة عدم الانحياز وقبل قرار مجلس الامن وقرار الجمعية العامة للامم المتحدة ووساطة امينها العام ومبعوثه اولف باله .

كل هذا فعله العراق وحكام طهران يصرون على الحرب . ويرفضون الوساطات . ويماطلون المتوسطين . ويهددون صراحة بغزو العراق . ويحاولون غزوه فعلا . بل هم حاولوا ذلك اربع مرات في الاقل . دون ان يشعروا بالحرج . او يكتروا للنداءات الداعية الى ايقاف الحرب . بسبب تعنتهم . ودارت جهود لجان الوساطة في حلقة مفرغة حتى تجمدت . واتكا المتوسطون مرتاحي الضمير . ولم تصدر عن اي منهم اذاعة لتعنت اولئك الحكام . ولا حتى موقف صريح من هذا التعنت . مما شجع حكام طهران على زيادة تعنتهم والتماري في صلغهم . حتى اصبح قرار العدوان على العراق والتدخل في شؤونه الداخلية . قرارا رسميا صريحا . يردده اولئك الحكام ليل نهار على مسمع من العالم ويسعون الى تنفيذه على مرأى منه .

لذلك كله اصبح من واجب المنظمات والهيئات الاقليمية والدولية ان تتحمل مسؤوليتها وتتخذ موقفا صريحا وواضحا يدين المعتدين ويرغمهم على الانصياع الى نداءات السلام والتفاوض لحل النزاع حلا عادلا ومشرفا . ذلك ان سكوت هذه المنظمات

والهيئات . او قلة اكتراثها . او اكتفاءها باصدار قرارات وتوصيات غير فعالة . لا يجدي شيئا ولا يخدم عملية السلام . يشجع حكام طهران على الاستمرار في سياسهم العدوانية وتوسيع رقعة الحرب وتعريض أمن هذه المنطقة الحيوية ومصالح شعوبها . بل مصالح العالم كله . الى الخطر .

ولقد بات على المنظمات والهيئات الاقليمية والدولية ان تدرك ان حكام طهران ابعد من ان يستوعبوا قيم عصرنا وتقاليد الحضارية . وانهم من العدوانية والعنصرية بحيث لا تهمهم تلك القيم والتقاليد . ويكفي العالم دليلا على ذلك ان يرى ما يحدث اليوم في ايران نفسها من قتل وتدمير . وان يستمع لشهادات الايرانيين انفسهم . فرادي او جماعات . ان حكاما كهؤلاء لا يهتمون ان يتهدم العالم كله ويحترق بئيران الحرب . بل هم يرون في ذلك فرصة مناسبة لتحقيق احلامهم واطماعهم التوسعية . وهذا الحكم لا تطلقه بدافع من عدائنا لهم . بل مما رايناه فيهم ولسناء منهم وسمعناه عنهم . فنحن اخبر الناس بهم . وهم من الغرور والصلف بحيث لا يكتسبون شيئا . وهم من الهجمة والبدائية بحيث يتصرفون بوحى من غرائزهم ونزواتهم .

نعود فنقول . ان حكام طهران لا يشعرون بالسؤولية الدولية . وهم لا يهددون امن العراق فحسب . بل يهددون امن المنطقة كلها . ولذلك فان من واجب العالم ان يقول كلمته فيهم ويرغمهم على لجم غرائزهم الشريرة . وبعد . فاننا نقول ذلك محذرين . لا مهتئين . نقوله ونحن نملك اوراقنا التي تحرق كل منها اوراقا كثيرة قبل ان تمسها النار .

وبلغ بهم الصلف حد ان رفضوا قرارى الامم المتحدة ومجلس الامن . وسخروا منها . واتهموا المنظمة الدولية بشتى التهم رغم ان ايران نفسها عضو فيها .

وخلاصة القول ان حكام طهران خرقوا باقوالهم وافعالهم كل القوانين والاعراف والتقاليد الدولية . وهم مصرون حتى الان على خرقها . في حين ظل قرارا مجلس الامن والجمعية العامة للامم المتحدة حبرا على ورق



# الرسالة

يكتب كبير معلم يحب الخير والسلام والازدهار ، وبلقة عالية بالنفس والشعب والمبادئ ، وأخصاص عال بالمسؤولية تجاه الشعب العراقي والإنسانية جمعاء ، ويكل الحرس على اشاعة السلام والاستقرار بين العراق وايران .. وجه الرئيس القائد صدام حسين رسالة مفتوحة الى الشعوب الايرانية وجيش ايران موضعها له حقائق اساسية وكثيرة حول الحرب العنوانية التي يصر حكام ايران المشبهون بالفرويون على مواصلةتها ضد العراق ، لتساهم بدورها في ايقاف هذه الحرب وحفظ الدماء وتجنب المزيد من الخراب والدمار .

والرسالة تتخاطب الشعوب الايرانية وجيش ايران ، لانها هي التي دفعت وتدفع الثمن الباهظ لهذه الحرب ، ولانها كانت وقودها ، ولانها هي التي حصدت ثنائجها المرة قبل حكام ايران الذين برهنوا بالقول والفعل انه لا يشعرون بالمسؤولية على الإطلاق فيما يتعلق بزواج المواطنين الايرانيين ومساكنهم والذين عجزوا عن تحقيق اي من طموحات الشعوب الايرانية وتطلعاتها رغم مرور اربع سنوات على تسلمهم السلطة في ايران وعن معالجة اي من مشكلاتها ومعضلاتها .

والرسالة ايضا ، موجهة الى شعوب ايران وجيشها .. لان نظام خميني العنواني والظبيوه قد اثبت على نحو ملموس انه لا يريد ان يستمع الى نداءات السلام ، وأنه يحكم بفرطه واوضاعه الداخلية المتدهورة والمضطربة يعتبر مواصلة الحرب ضد العراق المخرج الوحيد له من مأزقه الداخلي بل يتحمل هذا النظام كامل المسؤولية فيما حل بالشعوب الايرانية من خراب ودمار لانه رفض الاستجابة لنداءات العراق السلمية ومبادئه المسؤولة منذ الايام الاولى للحرب والنزجات فيما بعد واشكلل السعاعي والوساطات السلمية التي قامت بها اطراف وهيئات دولية واسلامية عديدة .

وعلى مدى ثلاثين شهرا ، وهو زمن الحرب ، عجز النظام الايراني عن تحقيق هدفه من هذه الحرب ، عجز عن احتلال العراق ، كما عجز عن استيعاب واستخلاص حقيقة اساسية وجوهية كان ينبغي عليه ان يستخلصها من هزائمه الكثيرة والمتلاحقة واخفاقاته المتكررة في غزو ارض العراق واختراق حدوده الدولية ، هذه الحقيقة هي ان في العراق ( شعبا عظيما وجيشا ياسلا بريطغان ارتباطا وطنيا وروحيا بالارض والتاريخ والقيادة ) .. وان هدفه ، هدف خميني ، مستحيل .

والسؤال الذي تطرحه الرسالة ، والذي ينبغي ان يكون الايرانيون قد طرحوه على انفسهم قبل اليوم هو .. لماذا يستمررون في هذه الحرب التي لم يجنوا منها غير الخسارة والخراب ؟!

العراق ليس طامعا في شبر واحد من الاراضي الايرانية ، ولا يريد ابداء الشعوب الايرانية ، ولم يفكر باذلالها او اذلال الجيش الايراني ، ولكن النظام الايراني هو الذي يتوهم في نفسه امكانية ( تغيير الواقع السياسي ) في العراق وهو الذي يريد احتلال ارض العراق ، واذلال العراقيين ، وفرض خياراته عليهم ، وهي خيارات رفضتها اقسام واسعة من الشعوب الايرانية داخل ايران ذاتها .

من هنا ، فان العراقيين ، كل العراقيين يقتلون عدوان خميني ، وجيش العراق البطل مصمم على الدفاع عن سيادة واستقلال وكرامة العراق ، مهما طال امم الحرب وتظلمت من تضحيات .. وقد برهن بالفعل انه اهل لهذه المهمة المقدسة ، وانه لن يسمح لخميني بان نطأ اقدامه ارض العراق .. وقدس تربته الطاهرة ، ما دام مصدا علمه، عدائه واحفاده واطماعه التوسعية .

كل هذه الحقائق ، تعني بوضوح ان مواصلة الحرب ، اذا كانت فيها مصلحة للنظام خميني ، وهذا ما يعتقد وما يزيئه له البعض ، فان ايران والشعوب الايرانية لا مصلحة لها على الإطلاق في استمرار هذه الحرب .. لانها ( مستنصر الكثير الاضافي لما خسرت ) .. كما ان ( ايقاف الحرب وسيفر دماء ابناء ايران وسيفر لايان فرص البناء وسيجعل ايران قادرة على الاحتفاظ بالثروة المهورة بسبب الحرب واستمرارها ) . وهكذا لان من مصلحة الشعوب الايرانية وجيش ايران استيعاب وتفهم رسالة الخير والسلام هذه ، رسالة الرئيس القائد صدام حسين والاشجيرة لدعوته الكريمة والصداقة والمخلصنة ، والثابته من جوهر العقيدة الاسلامية لوقف هذه الحرب ، وعمم الانصاع لأوامر حكام ايران الجبهة المشبهون .

وهي بعد ذلك رسالة كل الشعب العراقي ، المعبرة اصداق التعبير عن ارادته وضميره وتواياها .. انها رسالة حق ، ومن اجل الحق والخير والسلام .

## هجوم الاوراق الساقطة

يطلع عليها . حاشاك انن ان تلقي الكلام على عواهنه . اما هم : السياسي المناور المتخلف وبيعية العناصر الغيبية في القيادة الايرانية فزادهم الشعوذة والدجل وسلكهم القدر والتصرف بغياض بسبب التواييا السميكة وليس بسبب الغياض المجرد بعد ذاته .

انهم منذ اكثر من ثلاثين شهرا يعنون انفسهم الوضعية بان يكون لهم في التقاويم يوم واحد ، للنصر ، ولكن ميهبات لكل ايامهم ( ما مضى منها وما سيأتي ) محجوزة للزهرانم فلن يسمح العراقيون الخبيرى - سبيدي

لقد وقع الهجوم ولكنه وقع ميتا تماما كما ثنيتا سبيدي الرئيس كان بعباية الانتحار الاكيد لغواتهم .. سمعة الاف جنة تتدهور اوى ، ورغم هذا يقولون ان خسائرهم طفيفة انهم يكذبون - ولاشك - فهذا يبدنهم دائما . اننا لم نقفل هجومهم الغارن فحسب . وانما اينما القوة المهاجمه ابداء تامة حاشاك سبيدي الرئيس ، ان تلقي الكلام على عواهنه ، وانت الذي علمتنا : ان الحقيقة ثورية واخلاقية . الحقيقة كما هي وليس كما يشاء التمنى فعندما تقع حلة ما - علمتنا - ان من حق الشعب ان مؤثرة .

وسيدرك الطامعون وولات سمعه ابراك ) ان السماء قريبة ، والنصر ، بعيد . وطريق بصرة - بغداد حتى وهو على الشارطة بعيد . بعيد جدا ...

كان حديث القائد عن الهجوم الذي تعد له العقول المختلفة في ايران تقضا منهم بانهم سوف يرفع من سفر اوراقهم بقطر حيوية وثقة مسنوبة ببنفس . ويفيض بكثير من الجراب والدمار . كان حديثا يرى الاشياء بوضوح عن بعد شناسع حديث من طران تلك الاحاديث التي تعنى بسوسولوجية السوق والتعبئة العسكرية ، انه شيء ما الفناء من قبل هذه النكته وهذا الصفاء العميق .

لقد وقع الهجوم ولكنه وقع ميتا تماما كما ثنيتا سبيدي الرئيس كان بعباية الانتحار الاكيد لغواتهم .. سمعة الاف جنة تتدهور اوى ، ورغم هذا يقولون ان خسائرهم طفيفة انهم يكذبون - ولاشك - فهذا يبدنهم دائما . اننا لم نقفل هجومهم الغارن فحسب . وانما اينما القوة المهاجمه ابداء تامة حاشاك سبيدي الرئيس ، ان تلقي الكلام على عواهنه ، وانت الذي علمتنا : ان الحقيقة ثورية واخلاقية . الحقيقة كما هي وليس كما يشاء التمنى فعندما تقع حلة ما - علمتنا - ان من حق الشعب ان مؤثرة .

## من يقول هزيمتهم المرة

طهران -7- الهب : فسداتاب النظام الايراني توازنهم اشر للهزيمة المرة التي لمحت ببقواتهم على ايدي ابطال الراقيون وازاحوا بوجهون السباب والشتيمة شرفا وغريا . فقد جدد رفنجانمي رئيس من وعركته الهائلة والمالهبها مجلس الشورى ) تهديداتك . بالانسحاب من هذه الغامرة ، الوقحة لاطار الخليج العربي على حد قوله ا لوقوفها الى جانب العراق

لا يجدون مصدر رزق لهم الآن لايحل مشكلتهم استمرار الحرب ...

## ● تعملون خلافا للعقيدة

ان مشاكلهم تحل فقط بالسلام ، وما عدا ذلك سيكون طريق البؤس والهلاك ، انكم ايها السادة في انصياعكم لاوامر حكامكم تعملون خلافا للعقيدة الاسلامية لانكم لا تهاجمون دولة جارة مما اوصى بخلاف ذلك الرسول الكريم ( صلى الله عليه وسلم ) حين قال جارك ، جارك ثم اخاك ، فحسب وانما تهاجمون كذلك ارض المقدسات حيث مرافد الامام علي وسيدنا وجدنا الحسين رضي الله عنهما والاخياري الاعزاء من اجدادنا الكرام ، وان هذه الارض لايدافع عنها العراقيون ويسترحسون الارواح دونها حسب ، وانما تدافع عنها قيم السماوات وان الله سبحانه وتعالى الى جانب الحق ضد الباطل وضد المعتدين مع المعتدى عليهم وسبيارك الذين يدافعون عن الارض المقدسة وليس الذين يقتحمونها غزاة معتدين ...

## ● شعور عال بالمسؤولية

لقد توهم حكامكم وفسروا دعوتنا الى السلام بانها تنطلق من ضعف ووقوعنا في الخطأ الجسيم .. اننا كما قلنا تنطلق من شعور عال بالمسؤولية تجاه شعوب العالم اجمع وتجاه شعبنا العراقي العظيم ، ولذلك فاننا ندعو للسلام ، واننا نفهم بان استمرار الحرب سيعمق من الجروح وسينكا الجروح القديمة بما ينعكس باضرار جسيمة على العلاقة بين شعوب ايران وشعب العراق ، واننا ننطلق لايقاف الحرب من هذا وليس من اي اعتبار من الاعتبارات التي اوقعت حكام ايران بالوهم وما زالت توقعهم في مهاوي التفكير والتصرف الاحمق ، اننا وشعب العراق في الوقت الذي نبدو فيه تفكيرا وتصرفا باننا ارقى من شذى واريح الورد فاننا في الوقت نفسه من الصلابة بمكان بما يوازي اسبقية الفخر بصلابة ذي الفقار سيف جدنا الامام علي رضي الله عنه .

وهكذا فان اطماع خميني واعوانه ان يكتب لها الا الخيبة والخسران وستبقى ارض النجف وكربلاء بعيدة عن اقدام الغزاة وستبقى ارض العراق شماء عزيزة

طاهرة ، واننا في هذه الرسالة اردنا فقط من موقع المسؤولية ان نوضح جانبنا مهما من الحقائق لشعب ايران ولجيش ايران لنساهم كما كنا في حقن الدماء وفي ايقاف الخراب والدمار ، ولذلك نأمل ان يعي الجميع هذه الحقائق وان يتجنبوا اية مغامرة اخرى في قاطع ميسان او في القواطع الاخرى وعلى نفس محور الشيب او على محاور اخرى ، لان المصير الذي ينتظر الغزاة التوسعيين سوف يكون اقسى وامر من المصير الذي راح ضحيته الالاف من الايرانيين المدفوعين بقرار حكامهم الذين لايملكون الحد الادنى من الحرص على شعوبهم والسلام على من يريد السلام ويؤمن به والله اكبر والله من وراء القصد .

## صدام حسين

في الخامس عشر من شباط / ١٩٨٣



## ■ طهران ■

### اعداد ١٨٠٠ في اسبوع واحد

اعلنت منظمة مجاهدي خلق ان نظام خميني اعدم ١٨٠٠ سجين سياسي في اسبوع واحد خلال الشهر الماضي وجاء في تصريح ابليغه مكتب المنظمة لوكالة رويتر هاتفيا ان الاعدادات نقلت خلال الفترة من ٢٢ - ٢٨ كانون الثاني في سجن ابين .

وتم نقل جثث المدعومين بشاحنات كبيرة الى حيث دفنت سرا في مقبرة الزهراء . ونقلت المنظمة عن لسان شهود عيان من العاملين في المقبرة ان جثث المدعومين كانت تحمل اثارا واضحة للتعذيب .

وتأتي هذه المعلومات تأكيداً لقراري سابقة تسربت من طهران تشير الى تنفيذ سلطات طهران عمليات اعدام كبيرة ضد معارضي النظام بقصد التخلص منهم .

وقام حرس خميني -وفقا لما جاء في البيان - باغلاق المقبرة امام الجمهور لمدة يومين حتى تتم عملية الدفن سرا وجاء في البيان نقلا عن شهود عيان من العاملين في المقبرة ان معظم الجثث كانت مشوهة من اثر التعذيب .

وقد امتنع الحرس عن اعادة الجثث الى ذويهم الذين تجمعوا في المقبرة واعادوا فقط بعض الجثث السليمة مطالبين اسرهم بمبلغ ستة الاف تومان ( حوالي ٧٥٠ دولار ) عن كل جثة .

يرتبطان ارتباطاً وطنياً وروحياً بالأرض والتاريخ والقيادة ،  
 وإذا كان البعض قد وقع في وهم إمكانية تحقيق هذا في  
 الماضي ، فإن تجارب السنوات الثلاث من الحرب وبخاصة  
 محاولة اجتياز حدودنا في معارك شرق البصرة وشرق  
 مندلي وشرق ميسان ومنها آخر معارك شرق ميسان لا بد  
 أن تكون قد وضعت الحقائق في نصابها المعقول والمنطقي .

### ● شعبنا يرفض أن يهان

ان حكامكم قد يقولون لكم بان نظامنا معزول عن  
 الشعب وان مثل هذه الحالة تسهل عدوانهم على العراق  
 واطماعهم فيه ، ويقض النظر عن كل شيء ليسأل  
 الايرانيون انفسهم اذا كان الامر مثلما يقول حكامهم لماذا  
 لم يسقط نظامنا رغم ان الحرب قد استمرت حتى العام  
 الثالث ؟

ثم من الذي يقاتل العدوان طيلة هذه السنوات الثلاث ؟  
 اليس الذي قاتل هوشعب العراق وجيش العراق فلولم يكن  
 شعب العراق وجيش العراق مقتنعين بنظامهما لكان  
 موقفهما غير الموقف الذي لمسه الكثيرون منكم في ساحات  
 القتال عبر سنوات الحرب الثلاث ، ثم لنفترض ان العلاقة  
 بين نظامنا وشعبنا ليس كما هو واقعها صميمية ورائعة ،  
 فمن اين اتى حكامكم بهذا التفويض الذي خولهم تغيير  
 الواقع السياسي في قطر جار ينص في دستوره « الاسلام  
 دين الدولة » ، ويطبق روح الاسلام والعدل بكل التفاصيل  
 الاساسية في حياته ، فاذا كان شعب العراق لا يرضى على  
 نظامه ، فانه يرفض ان يهان بدعوى النيابة عنه من قبل  
 ايران في تخليصه من نظامه ، لان هذا الشعب قد علم  
 الكثيرين في المنطقة وعبر التاريخ رفض الظلم والذل وهو  
 قادر في كل الاوقات على الثورة على اي نظام لا يريده ، وقد  
 فعل هذا في التاريخ الحديث قبل وصول حكام ايران الجدد  
 الى السلطة بعشرين سنة ؟

### ● هي السلعة البائرة

فلماذا اذن يصر حكام ايران على محاولة اهانة شعب  
 العراق وعلى سفك دماء الايرانيين .. نترك الاجابة لكم على  
 هذا ونحن على ثقة بان الخيرين الواعين يتزايدون في  
 صفوف الايرانيين من الذين يملكون الاجابة الواضحة على  
 هذا التساؤل ...

ثم أي سلعة يريد حكام ايران تصديرها الى العراق والى  
 المنطقة .. ليست هي نفس السلعة التي يعرضها حكام  
 ايران الآن ويتعاملون بها مع شعوب ايران في احسن  
 احوالها ليست هي السلعة البائرة التي خربت ايران

وملات سجونها بآبناء ايران من الذين كان لهم دور مشهود  
 في الاطاحة بنظام الشاه ، هل هي افضل من السلعة التي  
 جعلت القوميات في ايران بوضع احتراقي مأساوي ، هل  
 هي افضل من السلعة التي رفضها رجال الدين  
 والمجتهدون والمقلدون في ايران ؟

### ● وصفة عدوانية متخلقة

فاذا كان الامر هكذا فكيف يتصور كائن من كان ومهما  
 كان اجتهاده ان ما يرفضه قسم مهم من آبناء ايران  
 ومفكرهم يمكن ان يقبل به آبناء العراق وشعوب المنطقة  
 عن طريق تصدير هذه البضاعة البائرة بالسلاح  
 والاحتلال ؟

الاسلام خاتم الديانات السماوية ومحمد الرسول  
 الكريم ( صلى الله عليه وسلم ) خاتم الانبياء والمرسلين ،  
 وهذا يعني ان هاشم الاجتهاد للمؤمنين في مواجهة الحياة  
 والتعامل معها وقيادتها قد ازداد عما كان عليه الامر قبل  
 ظهور الاسلام ، فاذا كان الامر هكذا وهو هكذا فعلا فكيف  
 ينكر حكام ايران على شعوب المنطقة وشعب العراق اختيار  
 طريقهم الخاص بهم في التعامل مع الحياة ، ولماذا يصرون  
 على تصدير وصفة عدوانية متخلقة الينا في الوقت الذي  
 ترفض فيه هذه الوصفة على نطاق واسع من فصائل  
 مجاهدة ومناضلة داخل ايران الى حد شهر السلاح في  
 مواجهتها ؟

### ● ايران ستخسر الكثير

ان نظامكم ايها السادة مدفوع بالحرب ومدفوع  
 باستمرارها وهكذا رفض ويرفض كل المحاولات الدولية  
 ومنها محاولات الدول الاسلامية في ايقاف الحرب واحترام  
 كل طرف للطرف الآخر بحقه في الحياة واختيار طريقه  
 والمحافظة على امته وسيادته وانه صار مقتنعا بتحليل  
 بعض الدوائر والجهات بان ايقاف الحرب يجعل نظام  
 ايران عاجزاً عن الاجابة على التساؤلات في الوضع الداخلي  
 وعلى اعطاء الحلول والمعالجات الناجحة لمشاكل ايران ،  
 ويبدو ان نظام ايران لا يستطيع ان يتعامل مع شعوب ايران  
 الا من خلال الازمات ، ولكننا على ثقة تامة بان استمرار  
 النظام بالحرب سيوصله الى الحالة المأساوية التي يتصور  
 بانها من خلال الحرب قادر على تفاديها ، وان ايران ستخسر  
 الكثير الاضائي لما خسرت ... ان ايقاف الحرب سيوفر دماء  
 لآبناء ايران وسيوفر لآيران فرص البناء وسيجعل ايران  
 قادرة على الاحتفاظ بالثروة المهدورة بسبب الحرب  
 واستمرارها ، ان الملايين من آبناء ايران المشردين والذين

## ● زمن الغزو ولى

واننا لعل ثقة من ان الاجابة على هذا السؤال بعيدا عن تهريجات الحكام واقتراءاتهم وكذبهم ستوصلكم الى النتيجة المنطقية التي تقول بانها ليس هناك من مصلحة لجيش ايران ولشعوب ايران في هذه الحرب التي يريد حكامكم الاستمرار بمغامراتها الشريرة ...

ايها السادة ... قد يقول لكم حكام ايران ، وقد قالوا هذا فعلا وعلنا قبل الحرب واثناها ، بان ايران دولة اسلامية ، وان من واجبه ان تحرر العراق لتجعله دولة اسلامية مثلها وهنا نريد مناقشة هذه المقولة بعقل مفتوح لنقول : -

ان زمن الغزو قد تراجع ان لم يكن قد ولى ، وان الراي العام العالمي اصبح يرفض قولاً وبالتصرف توسع اي دولة على حساب الدول الاخرى لتغيير الخارطة السياسية للدول ، وان التوسع حتى من قبل الدول العظمى التي تمتلك امكانات وتأثيرا اوسع واكبر بكثير مما تملكه ايران صار يجري تحت اغطية خاصة وليس بنفس الطريقة التي يعلن عنها حكام ايران ، ومع ذلك فان فرص نجاحها صارت تضيق في هذا العصر ومن يعتمد مثل هذا الاسلوب اصبح يجد الرفض الواسع من قبل شعوب العالم بما يضعه في مازق جدي لا يستطيع الخروج منه الا بالتراجع الفعلي عنه .

## ● في العراق شعب عظيم

فاذا كان هذا هو الامر بالنسبة لاطماع الدول الكبرى من التي تؤمن بالتوسع فكيف نتوقع ان ايران قادرة على تنفيذه رغم ان امكاناتها اقل بكثير من امكانات الدول الكبرى ؟ واذا قال لكم الجهلة من حكامكم بان شعوب ايران استطاعت ان تهزم شاه ايران المدعوم من قبل الولايات المتحدة الاميركية ولذلك فانها ، اي شعوب ايران ،

تستطيع من باب اولى ان تهزم العراق وهو على ارضه فعليكم ان تقولوا لهم ويغض النظر عن النوايا ، بان شاه ايران كان حاكما ايرانيا ، وان الشعوب الايرانية قد ثارت عليه لاسباب معروفة ، وان هذه النتيجة والاسلوب لا يصلحان في اسقاط نظام الحكم في العراق او في اجتياح ارض العراق لان في العراق شعبا عظيما ، وجيشا باسلا

## بسم الله الرحمن الرحيم

كنا قبل الحرب واثناها نوجه رسائل مفتوحة ، من خلال القنوات الدبلوماسية وغير الدبلوماسية ، الى حكام ايران ندعوهم فيها الى عدم التورط في العدوان بالخضوع لهوى النفس الشريرة ، ومخططات ومصالح الاجنبي الذي كان يدفعهم الى العدوان على العراق ، وكان اخر تلك الرسائل المفتوحة هو التصريح الذي اذيع ونشر عنا من قبل وكالة الانباء العراقية قبل الهجوم الايراني الاخير الفاشل على اراضينا ، وقد اكدنا في كل تلك المحاولات على الدعوة لتجنب العدوان وسلوك طريق السلام لحقن الدماء وعدم تعميق الجروح بما ينعكس سلبيا على العلاقة بين دولتين جارتين ليس الآن فحسب وانما على المستقبل ايضا من منطلق اساس ، وبغض النظر عن كل شيء وعن كل المرارة التي تركها اسلوب النظام الايراني العدواني ضد بلدنا ، نقول حاولنا يشتي السبيل التبصير بمخاطر هذا السلوك العدواني والدعوة الى السلام .

## ● دولتان جارتان

من منطلق الشعور بالاسؤولية والفهم الصحيح لعوامل الجغرافية والعوامل الاخرى ، والتي توضح واقع العراق وايران دولتان جارتان ليس باستطاعة اي منهما ان يتجاهل هذا الواقع الان او في المستقبل وليس باستطاعة العراق ان يختار له موقعا اخر ويشد الرحال الى مكان بعيدا عن هذا الواقع الجغرافي ، الا ان كل تلك المحاولات قد باءت بالفشل ، والاساس في هذا الفشل يكمن في نظرة نظامكم العدوانية والمتخلفة والدوافع الشريرة لبعض عناصره التي اصبحت خاضعة بالايحاء او بالصلة المباشرة للاجنبي ، وهكذا كانت الحالة المأساوية الاخيرة للهجوم العدواني على بلدنا ، حيث راح ضحيته الالاف من الايرانيين بدون نتيجة يجني منها شعب ايران اي مصلحة لحاضره او لمستقبله ، نقول بعد ان فشلت كل محاولتنا هذه مع حكامكم ، اصبح من الواجب علينا وللاعتبارات التي ذكرناها ولاعتبارات اخرى ان نتوجه اليكم بهذه الرسالة لنقول ، ان كل ايراني وبغض النظر عن مكانه وسواء كان يكرهنا ويكره نظامنا او هو ليس هكذا فانه مطالب ان يسأل نفسه سوآلا محددنا على ماذا يستمر في الحرب التي لم تجن ايران منها الا الخسار والخراب .

# البابا للوفد اللبناني: اريدكم عائلة واحدة خرديش: لبناان عازيم على البقاء والغلب على الشر

## الكاردينال خريش روح الدين في انقاذ لبنان

استقبل قداة البابا يوحنا بولس الثاني في احدى قاعات الفاتيكان الكاردينال مار انطونيوس بطرس خريش على رأس الوفد اللبناني مع



الرئيس الوزان والسيد مفسرايو هاضل والوزيران بيسار خوزى وعندان مررة خلال حفلة التهنيت في الفاتيكان.

### بقلم منح الصلح

يعني ان يذكر اللبنانيون روح الدين وبوره النبيل المامور . حتى يكونوا قد ذكروا ولو من دون تسمية الكاردينال انطونيوس بطرس خريش . الانسان الذي وضع الولاك الاسلامي . المسحي والتمايش الوطني فوق كل الاعتبارات . بل فوق شخصه وبذاته ... فالرجال الكبار يفتكرون مختارين وراء هويتهم . فلذا ذكرت القضية افتاك سبتيم .

لقد تسلّم هذا الانسان العظيم سدة البطريركية مع بداية بقلة دينية تهم العالم . وهي بقلة من شأنها ان تزيد من دور رجل الدين وتحمله مسؤولية كبير في قيادة المجتمع قيادة روحية صحيحة .

فالبقطة الدينية دون هذه القيادة تتحول الى عكس غايات الدين وروحه . ومن حسن حظ لبناان انه استقبل عصر البقطة الدينية وعلى سدة البطريركية البطريرك خريش .

وعندما تولى قيافته مهمته كبطريرك . كانت الحرب اللبنانية تؤذّن بالانفجار ووجد نفسه ووطنه في ظروف سيئة كانت فيها اللبنانية الجامعة تزول عمليا من الوجود . وتخيّب كليا من المآزسات . فكان عليه ان يعطي بسيرته والقواله واعصاه صورة عن استمرار لبناان الواحد على قيد الحياة .

وقد عانى في سبيل ذلك صعوبتين : صعوبة الاتقاء ان لبناان هو اللبنانيون جميعا وليس فرقا واحدا منهم . وصعوبة التبشير بان الدين الحقيقي سواء المسلم او المسيحي ينبغي ان يعطوي عن دعوة الاتقاء بالدين الاخر .

وفي الواقع . فلن الصمود المعنوي الذي جسده الكاردينال طوال سنوات . وهو صمود لبنااني وصمود مسيحي في الوقت عينه . ساهم مساهمة كبرى عند لبناانيين صامدين من كل الطوائف في ابقاء لبناان حيا في دعوة الاتقاء بالدين الاخر . وما زال حتى الان عملا من عوامل المراهنة على صنع لبناان المستقبلي .

فصلاحه ونزاهة لصدّه وسعة افقه وتنوع تجاريه وحكمته ووطنيته وتكشبهه بروح الدين حمت لكثيرين من اللبنانيين . مسيحيين ومسلمين . من الصبر بعيدا في خط اللاروجع الى الوطن .

والمسلم اللبناني الذي قدم ويقدم تضييحات كثيرة من اجل الوصول الى لبناان سيد حر مستقل الارض والقرار . يرتكز الى الوفاق بين كل ابعائه . يسجل بكيار للكاردينال خريش انه في نظره الى روح الدين وبوره . والى التمايش الاسلامي . المسيحي . والى الاحتمال الاسرائيلي . والى علاقة لبناان بمصيطة العربي . احد النماذج الاكثر تقدما واثرا في حياة الوطن .

فهو من هذه التحية باغل ما تراث البطريركية المارونية من تقليد العزة والانتفاخ الوطني والانساني . وسلافة ولفوا في اكثر من مناسبة وقلقت بذكرنا ايها الجور الذي لعبه ويلعبه الان . فالبطريرك حويك ناري بفرنسا صديقه وحامية . فلما اصطدحت بكرامة اللبنانية قلل فيها كلمته المشهورة : فرنسا كالفنسس نظيه من بعيد وتحرق من قريب .

والبطريرك عريضة لم يتردد في التلايحات في التمرّد على الانتداب وتصرة خصومه الاحرار في الداخل والخارج . حتى فُكّ باسمه في المسجد الاموي في دمشق : « البطريرك عريضة حبيب الله » .

والبطريرك المعنوي كان من ابرز رموز الوحدة الوطنية خلال أحداث ١٩٥٨ . وهذا التراث قد زاده خريش معقا وروسخا .

فقد كرس حياته في البطريركية شاهدا على لبناان الواحد . واليوم يسلم كاردينالا . وللبناانيون مجعون على ان لا نجاة للوطن الا بوجود لبناان واحد وراء مفاوض لبنااني صلب وقدر .

وهذا الفضل دليل على صدق دعوته وسلامة اي موقاف ينبع من روح الدين . بل هذا الفضل مثال على دور رجل الدين في مرحلة تاريخية يمر بها العالم كله . في العالم الشرقي وهدمه . ومعني بها مرحلة البقطة الدينية . فالبقطة تحتاج الى من يتبسط بها . فهي اما ان تكون من اعظم الفرص التي افتتحت امام الانسان . لخلق انسانية جديدة . واما ان تكون ردة الى الوراء .

ولذلك يتوقف الى حد بعيد على دور رجل الدين وفهمه لروح الدين وغاياته . ولا شك ان الفاتيكان بتكريم الكاردينال خريش . لا يريد فقط وضع اكليل جديد على رأس لبناان . او مجرد ان يدعم فكرة التمايش الاسلامي . المسيحي فيه . بل يريد كذلك ان يشع الى رجل الدين المطلوب في عصر البقطة الدينية .

## خريش كاردينالا

بقلم : د. حسين القوتلي  
( مدير عام دار الافتاء )

عندما يُعطي انسان من لبناان مجداً عالياً يستحقه فلان لبناان بأسره يكون هو الذي اعطى مجده استحقاقا وجدارة .

والكاردينال مار انطونيوس بطرس خريش انسان من لبناان اعطى بالاس مجداً عالياً على مستوى الكنيسة الكاثوليكية عندما سيم كاردينالا من قبل الكرسي البابوي فاستحق مجده ومجد لبناان . كما استحق لبناان مجده ومجد الكاردينال .

وان يمتلك لبناان فخرأ . او ان يصيب الكاردينال نصراً . فالامر ليس على درجة من الشرف بالقدر الذي يبقى فيه الشرف نتاج عطاء نادر قدمه كل من لبناان والكاردينال حتى استحق واحدهما فخره ونصره .

ومسيرة العطاء التي انطلق بها كاردينال لبناان من الجنوب ومآسيه واحزانه كانت كلها مسطرة لطيب الامامة في هوم الاخرين . وان يكون الانسان مع الاخرين يعيش مهمومهم . ويمسح احزانهم . ويواسي جراهم ويحمي حقوقهم وليس في ذلك فسط نردوة من ذرى العطاء . وانما فيه قبل ذلك غايه من غايات الوجود .

والوجود كله . كما يقول فيلسوف الوجودية الكاثوليكية غبرييل مارسيل . ليس في قدرة الانسان على الامتلاك . انما هو في قدرة الانسان على الوجود مع الاخرين . فيبالقدر الذي يتكلم فيه مع الاخرين . وبالقدر الذي تصب فيه « الانا » وتتعمد « الات » . في وجود لنا مشترك هو وجودنا نحن . تكون لنا الحياة وتتكون لنا القيمة .

والحياة القيمة . من حيث هي وجود مشترك . اصابتها في لبناان . خلال الحمارك البلهاء وحروب الاصداقاء والاعداء . مخاطر وشور . فانسلق بعضنا وراء الانا والات . وتصدع وجودنا نحن . ولم يعد بالامكان العلو عن السنه هذا الجحيم . الا بممارسة تملو فوق التاريخ نفسه . ولم يعد بالامكان العودة الى صفاء التوحيد . الا بممارسة تعود الى لبناان بالصفاة كله .

وعودة الكاردينال الحامل صفاء التوحيد الذي تعودناه . دعوة الى نبيذ الطائفة السياسية . وانصهارا وطينيا لبناانيا . وانتماء عربيا حضاريا . هذه العودة تلحق من جديد . على ما نرجو . سبل التلاقي مع القادة الدينيين جميعا للتملوان على دعم كياننا نحن اللبنانيين . ليقوم على اسس جديدة من الايمان وكرامة الانسان . وبذلك يكون الشرف مستمدا . ليس مما اعطاه فحسب . ولكن مما يمكن ان يعطيه ايضا .

## مبادرة ريفان

وأضاف: "في هذه المرحلة والمات يملك لبنان علاقات خاصة جدا مع الدول المشاركة في القوة المتعددة الجنسيات، أننا مع مبادرة الرئيس ريفان بالنسبة الى لبنان، وأنا ندمم مبادرة الرئيس ريفان ونعتمد عليها وننوقع انجازات عظيمة للغاية من هذه المبادرة، واني لا اعتذر عن موقفنا بالنسبة الى هذه المبادرة، فلبنان يعمل بالتعاون والوفاء مع الولايات المتحدة لتحرير ارضه ولإستعادة سيادته وللحفاظ على كرامته وكيف يستطيع لبنان ان ينسى بريطانيا التي على رغم التزامها في الخارج أرسلت قوات الى لبنان؟ كيف يستطيع ان ينسى فرنسا وإيطاليا وقد أرسلتا على نفقتهما الخاصة قواتهما الى لبنان من أجل الحاضر والمستقبل، وما دامت هناك حاجة الى هذه القوات كي يحصل لبنان على ما يستحقه من حرية واستقلال وسيادة؟ لذلك يصر لبنان بالقرار عندما يعبر عن امتنانه لجميع البلدان المشاركة حتى القوة المتعددة الجنسيات، كذلك نشعر بالامتنان للبلدان المشاركة في قوة الطوارئ الدولية ومئات الدول التي اعربت عن ريفانها في ان تنضم الى قوة الطوارئ الدولية اذا طلب منها مساعدة لبنان".

## لبنان العالمي

وتحدث عن معنى لبنان، فقال: "من النواهي المهمة في سياستنا الخارجية ان نشرح لبنان للاخرين، اننا نعتقد ان لبنان هو مصر للعرب، العربي، ومن ناحية ماء، انه مصر للشرق الاوسط وللعالم الثالث، فاذا نجحت التعددية في لبنان فانها ستجلب للعالم، فهناك حظ كبير لأن ينجح أي اختلاط آخر، وإذا تمكنت 17 طائفة من العيش معا وإنشاء دولة فيصبح في وسعنا التطلع بامل الى قيام حكومة عالمية حيث تستطيع مئات الاديان ان توفد حكومة عالمية".

لذلك اذا نجح لبنان، فان الامل يرتفع بتجاه الحكومة العالمية، وإذا فشل لبنان فلا امل في قيام حكومة عالمية ولا امل بالتالي للجنس الشرقي.

فما هو هذا اللسان؟ انه قائم على التسامح والتنوع وعلى ارفع مفاهيم المدنية. ان لبنان هو الدولة التي لا توجد فيها اقلية، فكل الفئات فيه تنصرف وتعتبر نفسها اكثرية. لذلك فان لبنان يحتل مركزا حيويا في العالم وشرح هذا الدور هو من الاهداف الاساسية لسياسة لبنان الخارجية".

## انحروب في لبنان

واجاب الوزير سالم على اسئلة الصحافيين، مشكلا ماذا ستفعل الحكومة بالنسبة الى مشكلة الجبل حيث يتقاتل اللبنانيون، فاجاب:

"حيث تسيطر الحكومة اللبنانية لا احد يقبل احدا، ولكن حيث لا سيطرة للحكومة ثمة اقتتال. ان الانطباع ان لبنان بلد ضعيف ومنقسم، يتقاتلون فيه، هو انطباع خاطيء. لبنان ليس بلدا ضعيفا ولن يعيش ابدا حربا اهلية، ففي 1870 كانت الاحداث جزءا من الحرب العثمانية، وفي 1908 كانت الحرب بين القوي الاجنبية في لبنان وحولها، وفي 1945 دارت حرب القلميسية، ثم دولية على الاراضي اللبنانية. انني اؤكد: ارتكوا لبنان وحده وسيكون من اكثر النظم استقرارا في الشرق الاوسط، لقد كنا اكثر بلدان المنطقة ديموقراطية، ان دستورنا هو الاقدم ومنذ ان وضع في العام 1943 لم نعرف اي اضطراب داخلي اساسي، كل الاضطرابات التي حصلت على ارضنا وحولنا، بسبب ضعف حكومتنا، كانت اقليلية، ان حكومة قوية وجيشا قويا لن يسعها للمنطقة ابدا وان نجد في لبنان ارضا خصبة لصراتها".

## وجود اسرائيل

واوضح ردا على سؤال "ان لبنان ديموقراطية ليبرالية، والجدود السياسية للبنان الحديث لها مصدران، الفكر الغربي الليبرالي والفكر السياسي اللبناني العربي، وبالتالي الى طبيعة علاقة لبنان باسرائيل، اقول بكل وضوح ان لبنان يعتبر ان ثمة دلالة اسرائيلية يتفاوض معها عبر اللجنة الثلاثية، ولا غمسة السياسة، منذ اسطوى ان هديرهم تحدثوا عن درجات مختلفة للوجود، وسيكون لوجود اسرائيل اعلى مرتبة عندما تتحل مشاكلها مع الشعب الفلسطيني. ان لبنان يدعم القضية الفلسطينية وهو ليس ضد احد. لبنان يريد السلام في المنطقة ويستعد للمساهمة في مسار التسوية، عندما تحل اسرائيل مشاكلها مع العالم العربي بتربح وجودها ويتحول من وجود الامر الواقع الى الوجود القانوني، لكن هذا الوجود القانوني لا يمر عبر لبنان، انه يمر عبر الامميين، وكما قلت في السابق اكرر اليوم اني احترم كثيرا الفكر اليهودي، لقد قرأت بامعان الاناج اليهودي للاي السنة الماضية واعتقد ان علي الفكر اليهودي ان يسطق ليعانق الفكر الفلسطيني وللتنصل الى تسوية عادلة للجهتين".

## خطر الاحتلال

وسئل هل ما زال يعتقد ان لبنان قد بنهار اذا لم تنصحب منه فورا القوات الاجنبية، كما صرح لدى زيارته للولايات المتحدة، فاجاب: "اعتبر ان احتلال لبنان امر خطير جدا للبنان، وكذلك للقوات المحتلة، انه خطير للبنان لأن القوات المحتلة تتلاعب بالنظام السياسي اللبناني المعقد، ان هذا التلاعب يمر الانشقاقات واحتلال طويل قد يضع على الحكومة فرصة اغاز هذا البلد في فترة معينة من

الزمن، والاحتلال كذلك خطير بالنسبة الى المحتلين، الم يقل مسطراب ان الاساءة تتردد على المصري؟"

## الانسحابات وشروطها

وعن موقف سوريا وشروطها لانسحاب، قال: "صرحت سوريا في قمة قاس انها ستسحب في ضوء ما يحصل بالنسبة الى الانسحاب الاسرائيلي، لم تضع شروطا اخرى للانسحاب من لبنان، وكذلك صرحت منظمة التحرير عن استعدادها لمغادرة البلاد شرط الا يتأثر سلبا المدنيون الفلسطينيون في لبنان، اما شروط اسرائيل، فاننا نبحث فيها معا ومع الولايات المتحدة للتوصل الى حلما، وان معظم هذه الشروط الاسرائيلية تمنح السيادة اللبنانية وتعين غير مستعدين لقبول ذلك، ان

لاسرائيل مطلبها شرعا وحيدا هو عدم استعمال لبنان قاعدة لعمليات توحده ضدنا، ولبنان مستعد للانضمام ان شيئا من ذلك لن يحصل، وهو مستعد للبحث في تفاصيل هذا الالتزام، لكنه غير مستعد للبحث في التحلي عن اراضيهِ وعن سادته. نحن ديموقراطية شرعية لا يجوز ان يطلب منا اكثر مما يمكن تقديمه، لا يمكن ان يطلب منا التطبيع عندما لا تكون طبيعيتين. الان يستحق لبنان العناية الفائقة والا يستفعل العلب لقطف ثمار حرب لم يسفعلها هذا البلد، ان اسرائيل خاضت حربا ضد منظمة التحرير من دون ان تشرط على لبنان شيئا سوى الامن، ونحن نفاذا اليوم عندما نطلب منا شروطا جديدة، اننا نقول لاسرائيل، حلي مشاكلك مع من لك مشاكل معه، ثم ابحتي معنا، ان علاقتنا مع اسرائيل لم يعلى لبنان الحرب على اسرائيل، لم تكن دولة اسرائيل موجودة قانونيا آنذاك، ومنذ 1949 حتى اليوم لم يعد لبنان اعداءات ضد اسرائيل، نحن مستعدون للبحث في الناحية الامنية، لكن في اطار سيادتنا، ويبدو لاي مراقب موضوعي ان لبنان قد لبى الشرط المعقول الذي يتطلبه من اي جار".





وزير الخارجية خلال مؤتمره الصحافي

اننا نحرّم جميع الدول وجميع رؤساء الدول ونعطي لكل واحد حقه . اننا نقيم علاقات وثيقة مع جميع البلدان التي يقبل فيها لبنايون . هناك سبعة ملايين شخص لبنايي خارج لبنان وينتسبون الى لبنان . واننا بهذا المعنى دولة فريدة من نوعها . ويجب ان تحشد هذه القوة لان لبنان يعاني من أزمة الآن وقد استمر هذه الأزمة الى حين . لذلك يجب ان يقبل لبنان علاقات خاصة جدا مع جميع البلدان التي ينتشر فيها المشرقيون .

ان لبنان دولة ديمقراطية حرة . وهو فخور بتراته الديموقراطي . فحين دولة تحلق صور الرؤساء السابقين ولا تطلقهم هم . نحن دولة تغير فيها الحكومات بطريقة سلمية . واننا فخورون جدا بديمقراطيتنا الحرة . ولن نسامو عليها . ومن ناحية ثانية لن نسحم ابدا باستغلال ديموقراطيتنا الحرة من قبل الغير لاضعاف الدولة وسلطة الدولة كما حصل في الماضي . لذلك يتوجب علينا بالضرورة اقامة علاقات جيدة مع الدول التي نملك تقاليد ديموقراطية لان ديموقراطيتنا تتغذى من الديموقراطيات الاخرى . في الوقت ذاته نود ان نؤكد ان لبنان اقام وسيقيم باستمرار افضل العلاقات مع جميع البلدان سواء كانت انظمتها ديموقراطية حرة ام لا . الا انه من وجهة نظرنا السياسية ، نشعر بالترام خاص نحو البلدان التي تؤمن بالديموقراطية الحرة .

لم نعد مزرعة  
لقد بقينا مدة طويلة مسرح الاحداث  
في الشرق الاوسط ، وبقينا لمدة طويلة  
مزرعة تنتج فيها كل دولة منتجاتها .  
واننا لم نعد مزرعة . سنزيل السموميات  
وان شئنا دولة لا ننهار ابدا .  
هناك بلدان عديدة تعتقد انه بما انها  
تملك القوة فهي على حق . اما نحن  
لبنان فنعتمد انه بما اننا نملك الحق  
فنحن نملك القوة ، وكما جاء في  
المزامير :

• البعض يؤمن بالعربيات ،  
والبعض يؤمن بالأخصنة ، غير ان  
البعض يؤمن بكلمة الرب . البعض  
يؤمن بالحقيقة وفي النهاية لا يوجد قوة  
تعلم على قوة الحقيقة ، وعلى عزم  
الشعب على ان يسعى الى الحقيقة  
ويجسدها

الاعصدة الأساسية للسياسة  
اللبنانية  
هناك بعض الاعصدة الأساسية  
لسياسة لبنان الخارجية والتي اود ان  
اعرضها لكم على انها الاطر الاساسي .  
اولا : لبنان كدولة تعددية يمكن  
روابط ثقافية عديدة . السنة في لبنان  
تملك روابط مع سائر مناطق السنة في  
العالم ، العربية وغير العربية ،  
والشيعية في لبنان لهم روابط مع الشيعة  
في العراق وايران ، والموارنة لهم روابط  
مع فرنسا والفاتيكان واطياليا والعالم  
الكاثوليكي ، والروم الارثوذكس في  
لبنان لهم روابط مع العالم  
الارثوذكسي . هذه الروابط ثقافية . وقد  
حصل بعض الالتباس في لبنان  
بالماضي ، بان الروابط الثقافية تؤدي  
الى روابط سياسية . هذا التفكير لا  
حقه على . ان روابط لبنان الثقافية شيء  
والروابط السياسية شيء اخر . فليبان  
ان يسمح ابدا بان تترجم الروابط  
الثقافية مباشرة الى روابط سياسية .  
وكما ان هذه الروابط الثقافية في الماضي  
المرتب في لبنان ، فانها في المستقبل  
ستصبح فيه وتغنيه . والمطوب الان اذا  
هو تحول الى القيم والانقلاب في المواقف .  
ان سياسة لبنان الخارجية قائمة على  
مواقف ايجابية ، فقد مضى على وجودنا  
في الحكم ثلاثة اشهر ، ولم يسمح احد  
رئيس البلاد او وزير خارجيته بطلق  
كلمة سلبية عن زعيم في العالم العربي  
او خارجه . ان سياسة لبنان الخارجية  
هي سياسة ايجابية . انها تهدف الى  
التوفيق واقامة اللواقف بدل الخلاف ،  
فن يسير معنا ميلا . نسير معه عيدين  
والذين يصرون على اتخاذ موقف عدائي  
متنا ، ولا اجد مبررا لذلك . سنرد عليهم  
بكلمة شكريا - ولا نقيم علاقات معهم .  
الا اننا لن نلغئهم ولن نتأمر عليهم وان  
نواجههم ولن نتكبر على اي زعيم او اي  
دولة .

ان القضية الفلسطينية هي قضية  
مقدسة . انها قضية عادلة . وقد اعترف  
العالم كله بعدالة هذه القضية .  
والولايات المتحدة الاميركية تتحدث  
رسميا عن الحقوق المشروعة  
للفلسطينيين . ولا يستطيع لبنان الا ان  
يقبل الى جانب ما هو عادل . ولا  
استطيع ان اتصور ان موقف اسرائيل  
الاساسي لا يكون في النهاية شبيها  
بموقف لبنان . على اساس ما هو عدل .  
لذلك نتطلع الى نجاح خطة الملك  
فهد . او اية تسوية يتم التفاوض  
بينها والتي يود الفلسطينيون :  
ومنظمة التحرير . الوصول اليها مع  
الاسرائيليين ، بمعاونة او بدون معاونة  
الاخرين . من اجل تامين الحقوق  
المشروعة للشعب الفلسطيني .  
دور الاردن  
اما المملكة الاردنية فلها دور اساسي  
في تسوية المشكلة الفلسطينية وذلك  
بسبب العامل الجغرافي والعامل  
الديموقراطي . وتتوفر الان للاردن  
ومنظمة التحرير ولسائر الفلسطينيين  
فرصة تاريخية للعمل معا ، ولتلاقي  
من اول الطريق التي نامل ان تؤدي في  
النهاية الى التحقيق الكامل لحقوق  
الفلسطينيين المشروعة .  
ان لبنان يقدر ان كل فريق في هذه  
المعادلة له كرامته . منظمة التحرير  
تريد ان تغادر بكرامة والسوريون  
يرغبون بان يغادروا بكرامة ،  
والاسرائيليون يريدون الحفاظ على  
كرامتهم ، ولكنني احب ان اؤكد على ان  
كرامة لبنان تحل المكان الاول . لقد  
نسبنا في لبنان ان لهذه البلاد كرامتها ،  
ونسبنا ان هذه البلاد تتمتع  
بالعنفوان ، ونسبنا ان لهذه البلاد  
حقها ، ونسبنا ان هذا البلد هو بلد  
هو دولة . لها سيادتها ولها استقلالها  
وحريتها ، وانها لؤلؤ العالم العربي .  
ولا نستطيع جميع وسائل السياسة  
العالمية ان تكون لبنانا اخر . ومع ذلك  
فان الناس يأخذون هذا البلد كاسر  
والعب . الا اننا لن نقبل من الان  
وصاعدا ، ان يؤخذ لبنان كاسر والمعب .  
الكرامة ... الكرامة  
هذه البلاد العظيمة لها موقف ،  
واهم من ذلك كله ، لها كرامة . لقد  
سئمنا من الناس الذين يجتمعون وراء  
ابواب مغلقة ويصطرون علينا ما يجب ان  
يقبله . وما لا يجوز ان نفعله ، لقد  
سئمنا الذين يحدوننا عما يجب لهم  
فعله في بلادنا . لقد حان الاوان عندما  
يطلب الآخرون منا شيئا ، ان نطلب  
منهم شيئا بالمقابل . تريدون قواعد ،  
تريد قواعد ، تريدون ضمانات ، تريد  
ضمانات ، تريدون حقوقا ، تريد  
حقوقا . لذلك نتكلم معا كشعب حرة ،  
شريفة وذات سيادة على مستوى  
المساواة ، لكي نؤمن في النهاية الى ما  
هو حق وعدل وانصاف .

# سالم يحدد سياسة لبنان الخارجية على رأس الدولة رئيس شباب يملك الرؤيا المستقبلية و متكرس لإعادة بناء لبنان

حدد وزير الخارجية والمغتربين الدكتور ايل سالم بعض الاعددة الاساسية لسياسة لبنان الخارجية فاعتبر ان لبنان معنى بمصير البشرية كما هو معنى بالصراع القائم بين الجيبارين . وقال ان لبنان دولة عربية الى الابد ودولة مستقلة الى الابد ، والعالم العربي يؤيدنا ونامل من العالم كله ان يؤيدنا .

واعتبر ان سياسة لبنان الخارجية قائمة على مواقف ايجابية . واثماد الوزير سالم بموقف لبنان من محيطه واعتبر ان لسوريا مركزا متميزا من الامة بالنسبة الى لبنان ، ومهما تكن المواقف التي تتخذها سوريا فان موقف لبنان منها لا يتغير .

وقال الوزير سالم : ان يبقى على ارض لبنان اي وجود لقوات فلسطينية مسلحة ، لقد فضل تكتيك منظمة التحرير الفلسطينية الذي أدى الى تعمير المنظمة وتدمير لبنان . جاء ذلك في المؤتمر الصحافي الذي عقده الوزير سالم في منفى سويسرا وتوجه فيه الى وسائل الاعلام الاجنبية بحضور حوالي مئة مراسل اوروبي وامريكي يمثلون وكالات الانباء والصحف والمجلات ومحطات الازاعة وشبكات التلفزيون في الخارج . وقد تحدث الوزير سالم باللغة الانكليزية .

## نص البيان الصحافي

ان لبنان راسخ في المنطقة على جميع الصعد : على الصعيد الثقافي ، وعلى الصعيد الحرية والديمقراطية ، وعلى صعيد الاسهام في سائر الحضارات ، وعلى صعيد كونه حلقة وصل بين العالم العربي وسائر انحاء العالم . وعلى صعيد الاقتصاد الحر ، وعلى صعيد ما حفظناه بدون موارد تقريبا لنصبح عمليا اكثر دولة متقدمة في المنطقة الى ان دمرنا لاحرون . وعلى جميع المستويات ياتى لبنان في الطليعة في العالم العربي وشبهه في الطليعة في المنطقة العربية . وكما كانت اثينا مدرسة العالم لهيئتي يعتبر لبنان مدرسة العالم العربي . ولذلك فاننا سنتحمل مسؤولية تاريخية في بناء نظام على

جديد . ستعقب دورا طلبيا في سياسة العالم العربي . وانتم انتمك رؤيا واضحة لمستقبل العالم العربي وستقوم بدور فعال فيه . لذلك دعوني اؤكد منذ البداية اننا نقبل النظام السياسي الحالي في العالم العربي ، وان لبنان لا يشارك في اية مؤامرة لتغيير النظام السياسي الحالي في العالم العربي . ان لبنان لا يتأمر . على انه غير مكلف بالمستوى الحضاري والمستوى التنموي ومستوى العلاقات القائم في العالم العربي . لذلك وينصتة يلعب دورا قياديا في المنطقة العربية ستقوم لبنان بدور فعال في تنمية الانظمة السياسية العربية لتصبح اكثر حداثة واكثر انفتاحا واكثر فعالية في الدور الذي تلعبه في العالم .

## دور الشعارات العربية

ان العالم العربي لا يستفيد حاليا من اكثر من ١٠ بالمئة من امكاناته لذلك يلغرض علينا شعورنا بالمسؤولية ، كمتكلمين في العالم العربي ، وكثيانيح ان نسعى لجعل العالم العربي يستفيد من طاقاته مئة بالمئة . اننا نتوقع تطورات اساسية في منطقة العالم العربي ونريد ان نعمل مع جميع الدول العربية لذلك من ان الثروة التي تملكها هذه البلدان نستعمل للاهداف الانمائية الاساسية ، وان المشاريع الكبيرة التي لا يمكن ان تتحقق الا بواسطة التعاون بين البلدان العربية يتم تحفيها وان العالم العربي يلعب الدور الذي يستحقه في العالم كله .

لقد حان الوقت للعالم العربي لينتقل من دور الشعارات الى دور الانجازات ومن دور الفزاع الى دور الوفاق . لقد تحكمت سياستنا طوال فترة طويلة المواقف والكلمات والشعارات ، وحين الوقت الان للعالم العربي ان يفكر على اساس جديدة ، وان تتعاون بوجه بعضها مع بعض من اجل تحقيق المصالح العليا للعالم العربي .

اننا نسعى الى مزيد من الوحدة في العالم العربي ، ليس وحدة الكلام بل وحدة العمل في مشاريع اقتصادية واجتماعية كبيرة ، وحدة في الانماط الثقافية ، ووحدة في الاهداف الانمائية ، حتى نجعل فعلا على المستوى المتوق

عنا في مجموعة تحتل الآن دورا استراتيجيا رئيسيا في العالم .

**الفضل العلاقات مع سوريا**  
واتار الوزير سالم الى موقف لبنان من محيطه المباشر - سوريا ومنظمة التحرير الفلسطينية والاردن واسرائيل - فقال : ان لبنان يشكل جزءا لا يتجزأ من العالم العربي ، ليس لنا اي اتصال بري مع العالم العربي . ان سوريا اذا تحتل مركزا متميزا من الامة بالنسبة الى لبنان . ومهما تكن المواقف التي تتخذها سوريا فان موقف لبنان منها لا يتغير . اننا نسعى لاقامة افضل العلاقات معها . واننا نتوقع من سوريا ان تتخذ خطوات ايجابية تساعد لبنان في هذه المرحلة الدقيقة . واننا لا نتوقع قيام اي مشاكل مع سوريا في المرحلة المنشرة التي نواجهها في مفاوضاتنا الحالية . اننا نطمح اتصالات مستمرة مع سوريا ونحن مرتاحون لها .

## المسألة الفلسطينية

بالنسبة الى منظمة التحرير الفلسطينية لقد كان لبنان الدولة الوحيدة في العالم العربي التي اعطت لمنظمة التحرير الفلسطينية برصة لاختبار تكتيك سياسيا معين . ولقد فشل هذا التكتيك السياسي وادى الى تدمير منظمة التحرير الفلسطينية وتدمير لبنان . وقد تم الاتفاق بين منظمة التحرير الفلسطينية ولبنان ، على ان يظل لبنان على الاطلاق قاعدة لنشاطات منظمة التحرير .

وعلى هذا الاساس ستفاد منظمة التحرير لبنان وان يبقى وجود فلسطيني مسلح على ارض لبنان . هذه سياسة لبنانية وهي سياسة منظمة التحرير الفلسطينية . ونحن الان تجري اتصالات مستمرة مع زعماء منظمة التحرير بشأن انسحاب قوات المنظمة من لبنان ، واننا لا نتوقع قيام اي مشاكل مع المنظمة . كما اننا نضمن لاصفاننا الفلسطينيين حفظ شعبياد .

## نداء الى كل اللبنانيين

أخي اللبناني ، أينما كنت وحيثما توجهت ، ابعث اليك بهذا النداء الصادر عن اخلاص ومجبة وتنيات ... لقد عصفت بوطننا الحبيب أحداث مؤلمة ، نتيجة صراعات دنيوية واقلابية ، أفقدته الكثير من مقوماته الاقتصادية والامنية .

سجرت الاحساد ونشب القتال ، ودمرت الممتلكات ، وفشلت مساعي الخير . اطلقوا على الحرب اللبنانية اسماء كثيرة مختلفة ، فزارة اهلية ، وطورا طائفية او حزبية عقائدية ، فبهما كانت التسميات ، فالجوهر واحد ، وهو ان ما حدث كان نكبة على لبنان وعينا ثقيلتا بعد ١٥ سنوات قاسينا فيها الازمات ، وتجرعنا كؤوس التشريد والبؤس ، ولبننا الحداد على الشباب الطالع الذي كنا نرجوه سندا وعونا لهذا البلد ، ينقله من حسن الى احسن ...

فماذا كانت النتائج ؟

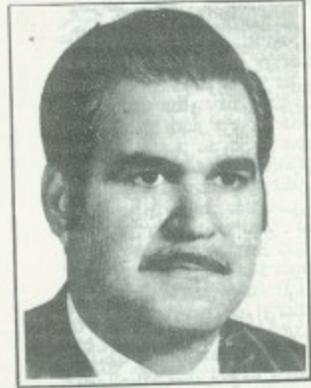
الجواب اننا ما برحنا ندور في دوامة ولا نعلم متى تكون النهاية .

دعونا ايها الاخوان ننسى ما جرى وننطلق كنف في طريق المحبة والوطنية الصادقة . دعونا نجتمع شملنا على الوفاق غير ابهين بالتباينات الخارجية التي لا نريد لنا الخير ، كي نؤمن لنا الحياة الهادئة السعيدة ، ونستعيد ما فقدناه ...

من المؤسف جدا ان نستمر في غفلتنا ، وان نهمل كل ما يؤول الى الاستقرار والتأزر ، فنحن ابناء شعب عريق في حضارته ، قوي بايمانه وبرجالاته الذين لمعوا في العالم بالعلم والثقافة والسياسة والاقتصاد والصناعة ... هذا الشعب الذي اتجب امثال رالف نادر وفيليب حني وجبران خليل جبران ومخايل نعيمة وامين الريحاني ومايكل ديفي ومصطفى شاهين وغيرهم وغيرهم من الاعلام والمفكرين ...

هذا الشعب لا يتراجع امام الصعاب والعقبات ، فعلمنا ان نواصل المسيرة في طريق التعاون ومجابهة الصعاب ، وان نتخذ العبر من الماضي حتى لا تقع قريسة الاهواء والمطامع ، وحتى نتدبر امورنا بانفسنا بعيدين عن كل نفوذ اجنبي .

هذا الوطن الذي ساهم في وضع شرعة الامم المتحدة وتأسيس جامعة الدول العربية والذي اثبت وجوده في كل المناسبات في كل مكان وزمان سيظل سيدا حرا امينا على ماضيه وتاريخه المجيد رافعا رايه الضب والتعايش ، رايه السلام والامن .



موزي شماس  
امين عام المجلس الوطني

## Recibimos: Nueva Partida

Precio Anterior: \$ 2,500 los 2 Tomos



El Instituto Cultural de México y Países Árabes, A. C., se complace en participar a nuestra Colonia, que acaba de recibir la más completa edición de los nuevos **Diccionarios**:

## Árabe - Español Español - Árabe

editados por la **Real Academia de la Lengua Española** y distribuidos por el Instituto Hispano - Árabe de Madrid.

Los autores, académicos de elevados conocimientos de los idiomas español y árabe, emplearon los métodos más fáciles en la elaboración de estas obras.

Los dos volúmenes constan de 1,340 páginas, impresas en fino papel, absoluta nitidez y magníficas cubiertas.

Para informes y obtención de los **Diccionarios**, sírvase dirigir al señor:

SALIM ABUD

Av. 20 de Noviembre 53 - 208

Tels.: 510-09-95 y 521-31-58

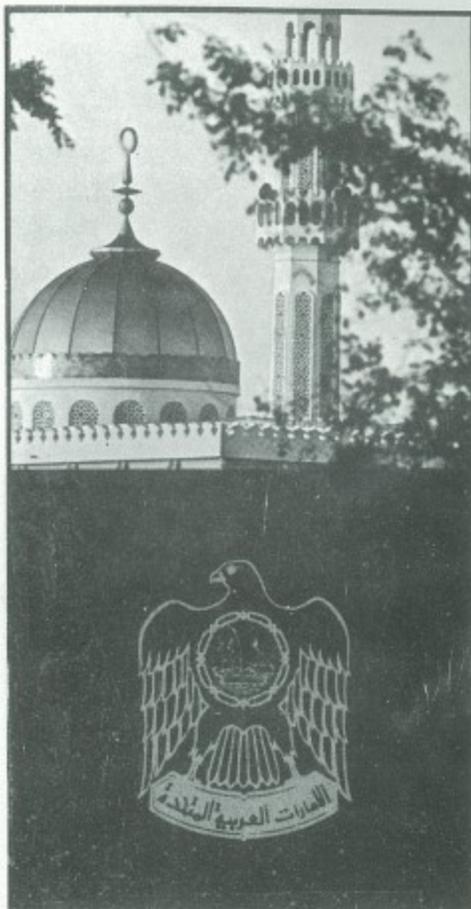
06060 MEXICO, D. F. (Centro)

تستطیع الهالیات المسرعیة فی جمهوریة السعودیة  
وجمهوریة امارات العربیة المتحدیة الحصول علی اكله فاموس فی العالم  
فی جرئیة

✱ قاموس عربي - اسباني

✱ قاموس اسباني - عربي

Una Mezquita de los  
Emiratos Arabes Unidos



El Escudo  
del País Árabe

# الغربال

محنة تصدُر في عاصمة المكسيك  
صوت المغرّبين في الأمريكتين

